

# Märkò

## andí Yésù Krístò bhà Ídzì Mákărù

Yàrf bhükù ò ì nòtù ádròdrò dhu tí dhu

Yàrf bhükù nandí ní Märkò, yà átò ka kanzinà Yùwanì Märkò tí. Ka ni’‡ Märiyà t’ídhùnà, ndirò ndi Märiyà ni’‡ Yérùsàlemà tó kigò ɔ \*Kànisià ɔ bhà nzínzì ɔ atdí ale (Kas 12.12, 25). Märkò nyé nditírò ni’‡ nzí uvitatále, pbétè ka ni’‡ Péterè t’ídhùnà, yà atdikpá abádhí arí kasò ònzí mànà (1Pé 5.13). Ndirò, Péterè-tsé ní ndi kíri Yésù dò róte Ídzì Mákărù. Märkò umenta andanà Bärnabà mà uvitatále Pöłò mànà fityò wemberé tó abhi ɔ (Kas 12.25; 13.5). Olùnà rò, Bärnabà níidyi Märkò ndíni tó tí Ídzì Mákărù nénò tdfidò Kipurò tó pbìr ɔ bhà tò (Kas 15.36-39). Olùnà rò nyé ndítidò ní ndi, Märkò mà náadò òwu ’òtù Pöłò nà yà wemberé tó ka kósò Pöłò Rómà tó kigò ò òná kásamà ɔ (Fil 1.24; Kòl 4.10).

Märkò andí pbìndà bhükù yà ìnzí ní Pbàyahúdí tó \*pbàkrístò tò. Ndí bhükù ɔ, kíli pbìndà ote-ivé Yésù-kasà dò, ìnzí ní kárúdhéna dhu dò. Kíte Yésù «Kágawà t’ídhùnà tí» (1.1; 15.39), pbétè Yésù nyé nditírò rádet ndatò «Índrú t’ídhùnà tí» (8.31,38) «Índrú t’ídhùnà-tò» ní, Kágawà ábhù kóró dhu dò ádràngbanga tó obi fóna ale. Kà rí dhu itè átò, Yésù ri’‡ ìndrú obhó nyé.

Yésù apè pbìndà kasò Gálilayà tó pbìr ɔ rò (1.1-9.50), ndàdò àrà àhà nà Yùdeyà tó pbìr ɔ, ròsè dòtsí ní Yérùsàlemà tó kigò ɔ (10.1-16.20).

Bhükù-nyìtù ka kohú tí dhu

- Bátizò nubhónà Yùwanì rí Yésù Krístò bhà Ídzì Mákărù nénò ìndrú tò dhu (1.1-13).
- Yésù rí pbìndà kasò ɔpè Gálilayà tó pbìr ɔ rò, ndàdò àrà àhà nà Yérùsàlemà tó kigò ò dhu (1.14-10.52).
- Yésù ròvè, kòtdò ndì, ndàdò ndingbè ɔvè-bvè rò dhu (11.1-16.8).
- Yésù rí nditè pbìndà ábhàlf tò tðò ndì ndodzí òrà-akpà ò rò dhu (16.9-20).

Bátizò nubhónà Yùwanì rí Kágawà bhà Ídzì Mákărù nénò ìndrú tò dhu

(Mát 3.1-12; Luk 3.1-18; Yùw 1.19-28)

1<sup>1</sup> Yàrf ní Yésù Krístò, Kágawà t’ídhùnà dò róte Ídzì Mákărù náapè ndì tí dhu.  
1<sup>2</sup> Àdhàdhì \*nabi Isayà náandí dhu pbìndà bhükù ò dhu bhéyi, ndatì: «Kágawà rátina: «Ma mí pbàkà màkèngye nòvì angyi ìndà. Kà rí otu nówè ìndà.»<sup>a</sup> 3 Ndi màkèngye rí dhu òvà orù túnà nyé nà rëngè ò, ndatì: «Nyòbhòlo ngudhà Ádràngbale tò, nyutò kà rúbhi òná otu!<sup>b</sup>»

4 Ní Yùwanì nítò ndì rëngè ò, ndàmbe bátizò núbho dò ìndrú tò, ndàdò àrà dhu nòvo rò abádhí tò ndatì: «Nyègèrè nyé nyébhà fèkà nzérenga, nyádò bátizò nálf, ndíní Kágawà adù tí fèkà nzérenga nábà fèkà.»<sup>c</sup> 5 Yùdeyà tó pbìr ɔ ábhò ale nyé, Yérùsàlemà tó kigò ɔ ale mànà níiwumà kóró kà t’ò. Abádhí náfónà fityò nzérenga kpangba, Yùwanì ràdò bátizò núbho fityò Yòròdanà tó idha-akpà ɔ. 6 Yùwanì náafónà \*ngàmiyà tí kátina izzá-ká ní ka kódyù mèdzarù, ndàdò mvéna’ò níso asé tó kùkyé ní. Kóngúnà ndì índù mà ní, irí ɔ ití-dha mànà. 7 Káránà dhu nénò rò ihé-yà tò ndatì: «Olù rírá dzidu dò ale rí’‡ ádràngbanga tó obi nà atdídò ròsè dùdunà. Ma màkà nzá mokò ma mangà kàpfò rò kàyítò-mbí<sup>c</sup> mà.

<sup>a</sup>1.2 Mál 3.1

<sup>b</sup>1.3 Isa 40.3

<sup>c</sup>1.7 Ale-pfò rò kàyítò-mbí t’engata ni’‡ ino-kásà.

<sup>8</sup> fma, ma marí bátizò núbhō fükà idha ní. Pbétà, àbadhi náaraya bátizò núbho rő fükà Hílă-Alafí ní.»

### Yésù r̄ bátizò nál̄ dhu

(Mat 3.13-4.11; Luk 3.21-22; 4.1-13)

<sup>9</sup> Yúwanì arí bátizò ûbhō òná kásüm̄ ɔ, Yésù níira Gàllilayà tó pbìri ɔ atdí kigò, Názàreti tí kátina ð r̄, ndírà áhà Yörðanitó idha-akpà ɔ, Yúwanì ràdà bátizò nábhà fíndà. <sup>10</sup> Ní idha ð r̄ Yésù ráhà r̄, kála òrà-akpà-li ɔ ndíkpa rí r̄, Hílă-Alafí ràdà ifo òná kà-dă àmbò tó sít̄ ɔ. <sup>11</sup> Ndírò, kíri atdí ale-tù òrà-akpà ɔ r̄ róte r̄, ndàti: «Inyì ní Idhùdu, yà atdídà mamozè ale, idhèdu náarí ndíkà okúnà dò r̄.»

<sup>12</sup> Ní ányirò r̄ tí, Hílă-Alafí náutu Yésù ràrà rängt̄ ɔ. <sup>13</sup> Ní kánzì ifo kumì idho ányì, \*Sitanì ràdà àmbe kà-afí númvu dò. Kádà irí ɔ izà náaróko òná ngari ɔ, málàyíkà ràdà àmbe dzànàna nónzì dò.

### Yésù r̄ wemberè tó pbìndà ábhàl̄ núnzi dhu

(Mat 4.12-22; Luk 4.14-15; 5.1-11)

<sup>14</sup> Yúwanì ka kósò imbi ð dhu-dzidò, Yésù náará Gàllilayà tó pbìri ɔ, ndàmbe Kágawà bhà Ídzì Mákérè nánò dò ìndrú tò. <sup>15</sup> Káránà átinà r̄: «Kásüm̄ nákà wà. Òrà-akpà ɔ Ádràngbà kamà Kágawà bhà Idzi-tsò níndù wà ndà. Ní, nyàgèrè nyí nyébhà fükà nzérengà, ndírò nyà'u Ídzì Mákérè.»

<sup>16</sup> Gàllilayà tó rérè-bidò ndà ndíubhi rórdò, Yésù náala óyò àwérù, Símoni<sup>d</sup> mà adònà Àndèreyà nà, ibhè nóho rí imbi ní rérè ɔ r̄. <sup>17</sup> Ní Yésù náati abádhí ní: «Nyìwú owùdu ɔ, ma mí nyàgèrè nyöngò ìndrú tó àwérù tí.» <sup>18</sup> Ní uró r̄ tí, abádhí náuhà fiyó ibhè-mbí, 'àdà òwu kówù ɔ.

<sup>19</sup> Tdítòdà, Yésù náandri itseta ake, ndàdà Zébèdayò bhà inzo, Yákobhà mà Yúwanì nà náala. Abádhí ní<sup>e</sup> fiyó ibhú ɔ, fiyó ibhè-mbí nóbholo ɔ'í r̄. <sup>20</sup> Ní ányirò r̄ tí, Yésù náanzi abádhí. Ní, abádhí adà àbayà Zébèdayò nábhà ibhú ð kasutále mánà, 'àdà òwu Yésù-owù ɔ.

### Yésù r̄ nzére-alaffí nà arí<sup>f</sup> atdí ale níḡ dhu

(Luk 4.31-37)

<sup>21</sup> Yésù mà pbìndà ábhàl̄ mánà náawù ùvò Kàpèrnawumù tí kátina kigò ɔ. Ní, Pbàyahúdí tó \*asota-dhò ɔ, Yésù náatsù unduta-dzà ɔ, ndàdà ndòpè ndíudhe dhu ányì-dzá ɔ'í ale tò. <sup>22</sup> Ní Yésù rënona dhu níri rí ale idho náukò atdídà, kàrì dhu núdhé tí dhu dò. Obhò tí, kàbhà dhu t'údheta ní<sup>g</sup> mbà Músà bhà Üyátà tó málímò tó dhu t'údheta bhéyi. Ndírò, kàmbénà dhu núdhé dò ádràngbanga tó obi nyá nà.

<sup>23</sup> Ní wò kàrì dhu núdhé òná kásüm̄ ɔ tí, nzére-alaffí nà arí<sup>f</sup> atdí ale náatsù ndí unduta-dzà ɔ, ndàdà òkù ndàti: <sup>24</sup> «Ádu nyí nyòzè mǎ nà Yésù, Názàreti tó kigò ɔ alé? Nyí nyirà tí tséka nyí nyötdí tí? Ma mèni wà dhu mbéyi nyá ràrì adhi. Nyí ní Kágawà íví Hílă ale.» <sup>25</sup> Ní Yésù náarà wò ale ð rí<sup>g</sup> nzére-alaffí dò, ndàti: «Ífnè, áhà wò ale ð r̄!» <sup>26</sup> Ní wò ndí nzére-alaffí níyà wò ale ñøngà obi nyá nà, ndàdà áhà kà ð r̄ ádràngbà ikü nyá nà. <sup>27</sup> Kóró ale idho náukò, ràmbe dhu nóngt̄ dò tsàyá nzínziya ɔ, 'àmbe átinà dò: «Íngbà dhu-tidò wò? Mákérè-owéntà nyá ní yà ádràngbanga tó obi nyá nà ka kénò! Yàrif ale r̄ dhu náyà nzére-alaffí tò mâtí, ràdà tsèná dhu níri!» <sup>28</sup> Ní Yésù rönzina dhu-ðyí náugà ndí kòmbombí kóró Gàllilayà tó pbìri ɔ.

<sup>d</sup>1.16 Ndí Simoni-owù ní Péterè átò (Mrk 3.16).

<sup>e</sup>1.17 Kà-tí ní: ìndrú-tsò ùndu róngò Kágawà-owù nengt̄ tí ale.

Yésù r̄ andi nà ábh̄ ale níḡ dhu

(Mät 8.14-17; Luk 4.38-41)

<sup>29</sup> Unduta-dzà ò r̄ ì 'ùvò dhu-dzid̄, Yésù mà náad̄ òwu uth̄ r̄ t̄ Simonì mà Àndèreyà nà mà t̄ ídza. Abádhí awù atdíkpá Yákobhò mà Yùwanì mánà nà. <sup>30</sup> Ní ányi-dzá, Simonì bhà agnua-ayi ní' i ara dò ndi ndayi r̄, atdíd̄ káz̄ ùtò ndi òna nà nídhun. Ní, yà Yésù ìrà àh̄ rörò t̄, ka kavò íyàdhíyà rändi dhu kà t̄. <sup>31</sup> Ní Yésù náandrì kà i, ndàlè kôtsá, ndàd̄ kivà orù. Ní kà-đ̄ f̄' káz̄ náavé, kà ràdè àdi ndàmbe ònyù ùbho dò abádhí t̄. <sup>32</sup> Pbif̄sóngā, adyif̄ nótus dhu-dzid̄, ka kowúnà ìwu r̄ andi nà arf̄' kóró ale nà Yésù t̄'ò, nzére-alafí nà arf̄' ale mánà. <sup>33</sup> Ní, kigò ñ ale núundu i kóró Yésù r̄' ònà idza-lí. <sup>34</sup> Ní Yésù nífiḡ dhèdhérò andi-tid̄ ní arandí ábh̄ ale nyá. Káránà nzére-alafí nípfo r̄ átò ábh̄ ale ò r̄. Ndírò, káránà nzí i nzére-alafí nábh̄ r̄ rötè, iwà abádhí náni Yésù ràr̄ adh̄ dhu nídhun.

Yésù r̄ Kágawà bhà Ídzì Mákärù náno Gálilayà tó pbìrì ñ dhu

(Luk 4.42-44)

<sup>35</sup> Tsútsa nínganí bhòtsungá, inzá inga nápé àwà rörò, Yésù níivà ndi ndàhù kigò ò r̄, ndàrà igi rènḡ ò ndàd̄ ndj̄pè nditsò ndi ányi. <sup>36</sup> Ní, Simonì mà ɔdhína mánà náawù kòmè. <sup>37</sup> Ní Yésù ì àla r̄, abádhí náati kà ní: «Ádrèngbálé, kóró ale r̄ nyomé.» <sup>38</sup> Pbétè Yésù adé dhu àdu abádhí t̄ ndàti: «Kòwu kyéròkyérò r̄' ñ ngäkpà pbanga ò. Ányi, ma mákà ménò Kágawà bhà Ídzì Mákärù átò, ndi dhu-okú dò r̄ ma mira nídhun.» <sup>39</sup> Nírò ní ndi kád̄ ùbhi Gálilayà ñ kóró ngari ñ, ndàrà Ídzì Mákärù náno r̄ ndi pbìrì ñ unduta-dzà ò r̄, ndàd̄ ñzére-alafí nípfo r̄ abádhí r̄' ñ òyà ale ò r̄.

Yésù r̄ kífkí nà ale nábh̄ ríl Kágawà-nyìkpó ñ dhu

(Mát 8.1-4; Luk 5.12-16; 17.12-19)

<sup>40</sup> Atdíku, \*kífkí nà atdí ale ní'ira Yésù i, ndítsi ndökò ɔtýèna dò kònz̄, ndàd̄ nditsò kárò ndàti: «Nyí nyòzè ka ní, nyí nyiné nyabhu ma mił Kágawà-nyìkpó.» <sup>41</sup> Ní Yésù náabò izé kád̄, ndàd̄ ɔtsána nágba, ndàpbálk kàngbò, ndàd̄ àtùnà kà ní: «Íwà ma mózè. flánà!» <sup>42</sup> Ní ányirò r̄ t̄, kífkí nílkù wòrì ale r̄ r̄, kà ràdè ilà. <sup>43</sup> Wò dhu-dzid̄, Yésù uth̄ dhu kà t̄ obi nyé nà, ndàd̄ kávi ràrà, <sup>44</sup> ndàti ní: «Ándà nga mbeyi, àpè nyémo wò dhu atdí ale t̄ matí. Pbétè árà nyitè nyí nyòḡ dhu \*kùhanì t̄, ndírò nyádù nyabhu yà \*Músà bhà Ùyáá náhyá perè Kágawà tò, ndíñ nyí nyòḡ dhu nitè t̄ kóró ale t̄'ò.» <sup>45</sup> Pbétè wòrì ale níitdègu àrà, náad̄ ndj̄pè ndàrà nòndz̄ ñòndz̄ dhu náwe r̄ atdíd̄ nyá, ndùgà ndi dhu-òyì kóró ngari ònà. Wò ndi dhu-okú dò r̄, Yésù náadémà nzí àrà òtsù r̄ kpangba atdí kigò ñ matí, pbétè káránà àdi r̄ lèngèlèngè. Ní, ìndru owúnà ìwu r̄ kà-ti'ò kóró ngari ònà r̄.

Yésù r̄ ngbóna áve ale níḡ ndàd̄ pbìndà nzérenga nábh̄ dhu

(Mát 9.1-8; Luk 5.17-26)

<sup>2</sup> <sup>1</sup> Ngúfe idh̄ dzid̄, Yésù níingo tdítid̄ Kápèrnawumù tó kigò ò, kóró ale ràd̄ dhu iné kà ràr̄' ñ idzáḡ. <sup>2</sup> Ní ábh̄ alé-yà núundu i Yésù r̄' ñ òna idza ñ, ìmbà ale-pfò kafá róngá mà r̄' ñ ndi idza-lí matí. Yésù náad̄ àdi ndàmbe Kágawà bhà Òte núdhé dò abádhí t̄. <sup>3</sup> Nírò ní ndi ngäkpà ale níuwú ngbóna áve ale nà Yésù-ti'ò, ifò ale nánò ótdù dò rörò. <sup>4</sup> Pbétè, abádhí r̄ ndi ale nítsü Yésù-ti'ò dhu ní' ñ obi t̄ ihé-yà-okú dò r̄. Ní abádhí náangbe idza-dòtsirò yà Yésù nádi òná ngari dò r̄, 'ad̄ wòrì ale nífo òná ótdù mánà Yésù-ònáz̄. <sup>5</sup> Ní kôrí ale tó a'uta ndi ndàla r̄, Yésù atí wò ngbóna áve ale ní: «Ódhí, ma mèbbà wà pbàkà nzérenga.»

f<sub>1</sub>.44 Law 14.2-31

g2.1 Ndí idza ni' ñ ngätsi ní Simonì mà Àndèreyà mánà matí (Mrk 1.29).

<sup>6</sup>Ní, yà ányìrò i òkò rò i<sup>7</sup> \*Músà bhà Ùyátá tó ngúfe málímó, náambénà ínga níré dë afiya ð, 'àmbe àtñà dë: <sup>7</sup>«Ádu wò ale rí dhu ènò nzére nyé Kàgàwà ní ní? Ádhí ìndrù bhà nzérenga nábhà rádè, inzá ní Kàgàwà kélè atdírò nábhà ka rò?» <sup>8</sup>Ní hrò rò tí, Yésù néaní abádhí rírèna afiya ð dhu, ndàdè dhu ìvu abádhí-tsë ndàti: «Ádu nyé nyí<sup>8</sup> wòrí iréta-tidò nà ní? <sup>9</sup>Kati ngbôna éve ale ní: «Ma mèbhà wà pbékù nzérenga», ndirò kati: «Ívà nyí, ítdù ìndé ótdù, nyadè àrà», ní kórí syò dhu nzínzi ñ isò rò<sup>9</sup> dhu ní àdhu? <sup>10</sup>Nírò, ma mòzè nyénni dhu, inè \*Indrù t'ídhùnà ràrì<sup>10</sup> àdrèngbângá tó obi nà, ndèbhà ìndrù bhà nzérenga yà adzi dë.» Nírò ní ndi kàdè àtñà wò ngbôna éve ale ní: <sup>11</sup>«Ma mâtina inyí ní: Ívà nyí, ítdù ìndé ótdù, nyadè àrà pbékù.» <sup>12</sup>Ní ányìrò rò tí, wòrí ale nívà ndi kóró ale-nyíkpó ñ rò, nditdù fîndá ótdù, ndàdè àrà pbéndà. Ídhò nyé náukò hrò i<sup>11</sup> alé-yà kóró atdídò, rádè Kàgàwà nífù 'atì: «Inzá mä mäpè yà dhu bhéyi dhu-tidò nál!»

Yésù rí Lawì nánzi owùna nèngü tí dhu

(Mât 9.9-13; Luk 5.27-32)

<sup>13</sup>Wò dhu-dzidò, Yésù náadù ndi Gàlilayà tó rérè-bidò. Ní, ihé-yà nóowúnà ìwu rò kà i, kà ràdè àmbe dhu ùdhe dë fíyò. <sup>14</sup>Ní èda ndi ndéda rórò, kâla Lawì<sup>h</sup>, Àlèfayò t'ídhùnà pàratà t'ásfotá-dzà ñ àdì rò. Ní Yésù atì kà ní: «Írà owùdu ñ.» Ní, Lawì adè ndívà ndàrà kówù ñ.

<sup>15</sup>Wò dhu-dzidò, Yésù mà pbéndà ábhàlì mánà náawù dhu nónyà ndi Lawì bhà idza. Ní, pàratà tó ibí pbàndómbe mà, nzérenga tó ngékpà ale mánà ní<sup>12</sup> atdíkpà abádhí mánà ndi ònyè-tsànà. Obhò tí, ibí i dhu bhéyi ale-tidò nónóngónà ndi ùbhi kówù ñ. <sup>16</sup>Ní \*Pbàfarisáyò nzínzi ñ \*Músà bhà Ùyátá tó málímó ní<sup>13</sup> inè ányìrò. Ní abádhí nítidègu Yésù mà rí dhu ònyà i nzérengatále mà, pàratà tó pbàndómbe mánà dhu nálà, náati Yésù bhà ábhàlì ní: «Ádu kàrì dhu nónyà pàratà tó pbàndómbe mà ndirò nzérengatále mánà ní?» <sup>17</sup>Ní, wò dhu ndi ndírò rò, Yésù adè atñà abádhí ní: «Ímbà rí<sup>14</sup> andí nà ale náarí nzì mèngangà-atdyú nôho, pbéttà mèngangà-atdyú òho arí ale ní andí nà rí<sup>15</sup> kélè. Inzà ma mira obhónángatále núnzi, pbéttà ma mira ünzinà ní nzérengatále.»

Yésù bhà iréta ònyà t'ónyàta-tsà t'átsita dë

(Mât 9.14-17; Luk 5.33-39)

<sup>18</sup>Bàtizò nubhónà Yùwanì bhà ábhàlì mà Pbàfarisáyò mánà nóongónà ònyà t'ónyàta-tsà néatsà. Ní atdíku, ìndrù iwú dhu ìvu Yésù-tsà, 'atì: «Ádu Yùwanì bhà ábhàlì mà Pbàfarisáyò tó ábhàlì mánà náarí ònyà t'ónyàta-tsà néatsà, inzí pbékù ábhàlì ràdè këtsì atò ní?» <sup>19</sup>Ní Yésù adè dhu àdu abádhí tò mbólí ñ ndàti: «Nyé nyírè tí nga àdhìngbâ ka kùndà ní mähendò ñ ìwú ale ràrádè ònyà t'ónyàta-tsà néatsà, àzémbe inè akpa-tsi rí<sup>16</sup> nzínziya ñ rórò? Inzí akekpá mât! Kóró kàshmì yà inè i<sup>17</sup> fí òná atdíkpà akpa-tsi mánà ñ, abádhí rí nzí adè ònyà t'ónyàta-tsà néatsà. <sup>20</sup>Pbéttà, atdi idhò ní<sup>18</sup> iya inè, yà akpa-tsi nödýi ka kí òná abádhí nzínzi ñ rò. Ndi idhò rákà nínganí ní ndi, abádhí néatsiya ònyà t'ónyàta-tsà.

<sup>21</sup>Ndirò, inzí atdí ale mà ràdè ngoiyì-òwáttá tó kélémè nápbà mberè-ayí ñ, akye ndi kélémè náadùna ndàdùna ndi mberè ka kù'o rò, ndàdè ndi mberè-ayí náfà, ndi unctiona-bhu ràdè àhò ihú nyé t'dítfidò ní. <sup>22</sup>Ndi dhu bhéyi tí, ka kí nzí adè \*divayì-òwáttá nísi \*kàmàdzè-ayí ð, akye ndi divayì nívàna kàmàdzè-ayí ð, ràdè ndi kàmàdzè náfà, ndi divayì ràdè ndàfù obvò ní. Nírò dhu-òfò nga kisí divayì-òwáttá kàmàdzè-òwáttá ð.»

Yésù bhà iréta Pbàyàhúdí tó sàbatà-ìdhò dë

(Mât 12.1-8; Luk 6.1-5)

<sup>23</sup>Atdíku Pbàyàhúdí tó \*sàbatà-ìdhò ñ, Yésù mà pbéndà ábhàlì mánà náambénà òwu dë \*nganà tó ínga òna ná ádà otu ñ. Ní, Yésù bhà ábhàlì náadù 'opè 'òwu otu-igí dë rí<sup>19</sup> nganà náfà rò. <sup>24</sup>Ní wò dhu nálà Pbàfarisáyò náati Yésù ní: «Ándà pé dhu, ádu pbékù

<sup>b2.14</sup> Ngätsi ndi Lawì ovò ní<sup>20</sup> Mâtayò (Mât 9.9).

ábhàlř rř inzá álě té uýatá áví dhu ònzí sàbatù-idhò ſ ní<sup>12</sup>.» <sup>25</sup>Ní Yésù adè dhu àdu abádhí tò ndàti: «Nyí nyapè té inzá Dàwudi náanzì dhu nózři? Atdíku, àbadhi mà ròná ale mánà ní<sup>13</sup> àwù nà, ímbä i ónyema dhu ràdè ſ.» <sup>26</sup>Ní, kátsù Kàgàwà bhà idza, ndàdè perè té ka kùbho Kàgàwà tò màngati nídyi ndònyà. Obhó té, álè té \*Uýatá rätina wò ndi màngati nónyà rádè ràrř \*pbákùhání kélë viya dö rò. Pbétù Dàwudi nífyi ka ndònyà, ndàdè kàbhà átò i übhi mánà pbìndà ale tò. Wò ndi dhu náanzì ndi Ábiyàtarì ní<sup>14</sup> \*pbákùhání tó ádròdrš ale dö kamà té nínganí.»

<sup>27</sup>Yésù adè àtìnà tdítdö abádhí ní: «Ìndrú ka kanzì nzá sàbatù-idhò tò, pbétù sàbatù-idhò ka kanzì indrú tò.» <sup>28</sup>Ndi dhu-okú dö rò ní ndi, ima \*Ìndrú t'ídhùnà, ima ní ndi Ádrèngbâle sàbatù-idhò dö matf.»

Yésù rř otséna ótsù ale nígř sàbatù-idhò ſ dhu

(Mát 12.9-14; Luk 6.6-11)

**3** <sup>1</sup>Ngätsi nínganí sàbatù-idhò ſ, Yésù náatsù tdítdö unduta-dzà ñ. Ní otséna ótsù atdí ale ní<sup>15</sup> ányì-dza. <sup>2</sup>Ányirò ſ ſ ngükpa ale náambéná Yésù nándà dö atdyúya nyà nà, ndínř 'ala té, kàrà té wò ale nígř sàbatù-idhò ſ, ndínř 'adè té kòbhà ndi dhu-okú dö rò. <sup>3</sup>Ní Yésù atí wò ndi otséna ótsù ale ní: «Ívà nyí, nyidè uró kóró ale nízinzí ſ.» <sup>4</sup>Tdítdö kàdè dhu nívu yà ányirò ſ ſ ale-tsš ndàti: «Álè té \*Uýatá návi té kónzì idzì dhu indrú tò, ndirò té kónzì nzére dhu indrú tò sàbatù-idhò ſ. Té kigř indrú bhà ipíršnga, ndirò té kubhà ndi ale ròvè?» Pbétù abádhí adè inè inè té. <sup>5</sup>Ní, Yésù náandà abádhí-dö nga kóró akótá nyà nà, iże ràdè ndàka atdítdö abádhí té odú ale-afí-okú dö rò. Ní kàdè àtìnà ndi ale ní: «Ígba otséna!» Kà ràdè kigbà. Ní kôtsù náadè ſ gğ ányirò rò té.

<sup>6</sup>Ní ányirò rò té, \*Pbáfárisáyó núuvò unduta-dzà ñ rò, 'adè 'ündu \*Hérödè bhà ale mánà, ndínř 'iri té i ìngbà dhu bhéyi matf ka kí Yésù nábhà kohò dhu dö.

Ihé-yà riwu kóró ngari ònà rò Yésù rř ſ i dhu

(Mát 4.23-25; 12.15-16; Luk 6.17-19)

<sup>7</sup>Wò dhu-dzidö, Yésù mà pbìndà ábhàlř mánà nífdhá i Gálilayà tó rère-bidö, ábhò ale té ihé-yà ràdè òwu owuya ſ. I alé-yà níiwú Gálilayà té pbìri ñ rò, Yùdeyà té pbìri ñ rò, <sup>8</sup>Yérùsàlemà té kigř ñ rò, Idùmeyà té pbìri ñ rò, Yòròdanà té idha-akpà-adzènà rò arí<sup>16</sup> té pbìri ñ rò. Ndirò abádhí iwú Tirò mà Sidonà mánà té kigđ tó mälengü ñóna rò. I ábhò ale té ihé-yà níiwú Yésù i, kárózrina dhu-đyř i íri dhu-okú dö rò. <sup>9</sup>Ní, Yésù adè pbìndà ábhàlř návi rili atdí ibhú fíndà, akye ndi ihé-yà níipbóna ndi ní. <sup>10</sup>Obhó té, ibí ale nígř kárí dhu-okú dö rò, kóró ale andi nà rí<sup>17</sup> níowùnà 'òdzi rò kà rř ſ i, ndínř 'apbálá té kàngbò. <sup>11</sup>Ndirò Yésù i àla rò, nzére-alafí níowùnà yà i arí<sup>18</sup> òyà ale nábhà rò ràkò i otdyáya dö Yésù-ònzí, 'adè òwu abádhí ábhà rò rukú, 'ambe àtìnà dö: «Ínyi, nyi ní Kàgàwà t'ídhùnà nyá.» <sup>12</sup>Pbétù Yésù adáñà àrà dhu náya rò i nzére-alafí té obi nyá nà, inzř ádhí matf ndi ndí ſ i dhu nemo té.

Yésù rř atdí kumì dòná óyř nà ale nòvò ndàli uvitatále té dhu

(Mát 10.1-4; Luk 6.12-16)

<sup>13</sup>Wò dhu-dzidö, Yésù núupò atdí pbìri dö, ndàdè ndi ndòzè ndùnzi ale núnzi, i ale ràdè iwu tina ñ. <sup>14</sup>Kàdè atdí kumì dòná óyř nà ale náli, ndàdè ɔvòya nòvò «uvitatále» té. Káli abádhí ndínř 'ongó té oko mánà atdíkpá. Káli abádhí, ndínř ndongó té ùvinà ròwù Kàgàwà bhà Ídzì Mákárà náñà indrú tò, <sup>15</sup>ndirò ndínř i ſ i té ádrèngbângá té òbí nà 'òwu nzére-alafí nípfo rò ní indrú ñ rò.

<sup>16</sup>Yárf ní ndi yà kávò atdí-kumì dòná óyř nà Uvitatále-ovò: Símonì (Yésù adè ngätsi kóvò nòvò Péterè té), <sup>17</sup>Yákobhò mà adónà Yùwanà nà. Abádhí óyř kóró ní ſ Zébèdayò bhà

i2.24 Tòr 23.25

j2.25 1Sà 21.6

inzo. Yésù adù ngätsi abádhí-ovò nówò Bòwànergè tí, kà-tí ní ovo bhà inzo.<sup>18</sup> Àndéreyà, Filipò, Bártdlòmayò, Mátayò, Tàmasì, Yàkobhò (Àlèfayò t'ídhùnà), Tàdayò, Símonì, yà atídò ndì nugyénà fýó pbirì dò ale,<sup>19</sup> ndirò Yudhà Ískàriyòtà, yà Yésù ipfo adù àrà ndàbhù òmvú-fó ale.

Yésù àti ka kí dòna inza ndì dhu tí ndirò nzére-alafí rí<sup>20</sup> ònà dhu tí dhu

<sup>20</sup> Wò dhu-dzidò, Yésù náadù ndì idza. Ní, ihé-yà náadù 'àndu tdítòd kà-tí, Yésù mà pbindrà ábhàlì mánà rí ñonyà ñónyà òná kàsémì mà ràdò rí<sup>21</sup> mbá. <sup>21</sup> Ní wò dhu i ri<sup>22</sup> rò, kà mán t'ídzá-bhà náadù kàtì iwà dòna inza ndì dhu tí. Ní, abádhí adù iwu kòdyì òwùnà.

<sup>22</sup> Ndirò, Yérùsàlemà tó kigò dò rò iwu Yésù-tí<sup>23</sup> \*Músà bhà Uyátá tó málímó námambénà àtinà dò: «Pfòmwo \*Bélizébuli rí<sup>24</sup> kà ò.» Ndirò abádhí ambénà àtinà dò: «Wò ndì nzére-alafí ñ ndì arí kàbhà ròdò kókò i nzére-alafí.» <sup>25</sup> Ní Yésù anzi abádhí, ndàdò dhu ènò fýó \*mbolí ñ ndàti: «Nzére-alafí dò ádrèngbále, \*Sítanì, ràdò ndòdò ìngbá dhu bhéyi ndítirò? <sup>26</sup> Atdí ádrèngbále kamà bhà pbirì ñ ale náapé àmbe 'ugyè dò nzínziya ñ, ní ndì kamà bhà idzi náarí nzí apere. <sup>27</sup> Ndirò, atdí ódhì náapé àmbe anya nónzì dò nzínziya ñ, ní i ale tó ódhì-tí náarí nzí ide. <sup>28</sup> Nírò, Sítanì náapé adù ndòpè ndùgèye ndì ndítirò, kàbhà idzi-ñga ràdò ndùtu, ní kàbhà ádrèngbángà rí nzí adù apere, kàbhà idzi-tsà ràdò ndòdò.

<sup>27</sup> Ìnzì atdí ale mà ràdò òtsù obí ní idzidzò ale bhà idza, ndàdò kàbhà idzá dhu námbà, inzá ndì ndàlò pé ka ndètsì angyi ròrò. Ka ndì ndàlò ndètsì dhu-lutinà ní ndì, kà ràdò kàbhà idzá dhu námbà. <sup>28</sup> Ma mí obhó dhu náno fükà, indru náabáya àbà kóró fýó nzérenga tó ubàta, ndirò abádhí náabáya àbà Kàgàwà ní i arí dhu ènò nzére dhu tó ubàta mà. <sup>29</sup> Pbétù, Hílă-Alafí ní rí dhu ènò nzére ale náabáya nzí ubàta akekpá mâtí. Obhó tí, kàbhà nzérenga ní dhòdhóhdhónga nà rádi nzérenga.» <sup>30</sup> Yésù atè wò dhu bhéyi abádhí ní, abádhí àti ndì ràrí<sup>20</sup> nzére-alafí dò ádrèngbále nà ònà dhu-okú dò rò.

Ódhì mà nyà ndì Yésù-tsánà, kà t'ádóna, kà t'awéna mánà?

(Mát 12.46-50; Luk 8.19-21)

<sup>31</sup> Tdítòdò, Yésù-tsánà mà kà t'ádóna mánà níiwú ùvò Yésù rí<sup>21</sup> ònà idza-lí. Abádhí itsi iko irinà rò, 'àdò atdí ale návi rànzì Yésù idza rò. <sup>32</sup> Ihé-yà níi<sup>22</sup> kà-tí i okò, 'akpòrò kàngbò rò. Ní ka kadò àtinà kà ní: «Kànì fýànò mà adónu mà awénu mánà rí<sup>23</sup> iri. Abádhí rí nyomé.» <sup>33</sup> Ní Yésù adù dhu adù ndàti: «Ódhì ndì fýàdu, ndirò ádhimà ndì adódú?» <sup>34</sup> Tdítòdò kàdò yà tìná ókò 'akpòrò ngbóna ale dò nga nándà, ndàdò àtinà: «Kànì fýàdu mà adódú mánà. <sup>35</sup> Kàgàwà òzè dhu nónzì rí ale ní ndì, adòdu, awèdu, ndirò fýàdu.»

Ónyà-tsè òre rí ale tó mbolí

(Mát 13.1-9; Luk 8.4-8)

**4** <sup>1</sup> Wò dhu-dzidò, Yésù iwu ndì ndàrà Gàlilayà tó rérè-bidò. Ní ányì ndì ndàrà àhè rò, kápè ndàmbe dhu ùdhe dò tdítòdò indru tò. Ní, ádrèngbá ihé-yà nyà núnundu i, 'akpòrò kàngbò. Ndì dhu-okú dò rò, kàdò upo ibhú ò, ndàdò ányì. Ndì ibhú níi<sup>24</sup> rérè dò, ihé-yà ràdò óko rérè-bidò. <sup>2</sup> Ní kàmbénà ábhà dhu nyà nûdhe dò abádhí tó mbolí ñ. Ndì pbindrà dhu t'údheta ñ, kàwé dhu abádhí tó ndàti: <sup>3</sup> «Nyàri pé! Atdíku, atdí ale náahè ndàrà ñonyà-tsè nórè ìngà ñ. <sup>4</sup> Ní yà ñonyà-tsè nówò kàrì òná kàsémì ñ, atdídhená itse náawà i otu ñ. Ní, àrè adù iwu, 'ùbhí i itse otu ñ rò. <sup>5</sup> Ngákpa-tsí náawà i ìmbà adzi rí<sup>25</sup> dòná abhò odù-kengere dò. Kòrì itse náadò ìngà kòmbómí, ìmbà adzi rí<sup>26</sup> dýá abhò nádhun. <sup>6</sup> Ní adyifò níitdégù ika, náadò wò ìngingà ñonyà-nzo nóbì, ràdò òtdyù, ìmbà ivéya rí<sup>27</sup> ázdàdò nádhun. <sup>7</sup> Atdídhená itse náawà i okpèna nà itsukpó nzínzi ñ, i okpèna nà itsu náadò àta, 'àdò òvi, 'àdò wò ìngingà idzì ñonyà nátsì, inzì ràdò ò. <sup>8</sup> Pbétù, ngákpa itse náawà i idzì adzi ñ. Ní i ñonyà níinga, 'òvi, 'àdò ò ñ mbéyi nyà. Atdídhená náadhì itse ibhá kumi-gàna ròsè, ngákpa náadhì azà kumi-gàna ròsè, ndirò ngákpa-kà-tsí náadò ódhì atdó-miyà-gàna ròsè.» <sup>9</sup> Ní Yésù adù àtinà abádhí ní: «Ìngà t'írita tó bïna nà rí<sup>28</sup> ale níri ka.»

Yésù rí ònyù-tsè òre rí ale tó mbólí-tí náwé dhu

(Mát 13.10-17; Luk 8.9-10)

<sup>10</sup> Yésù nítidégu ndíndré itse ihé-yà rò rò, ní yà kà-tí aróko ale mà, kàbhà atdí-kumì dòná óyò nà ábhàlì mánà náavì ka rawe kókó mbólí-tí. <sup>11</sup> Ní kädù dhu abádhí tò ndàti: «Fékù nyú, ka kítè wà òrù-akpà ɔ Ádrèngbà kamà Kàgàwà bhà Idzi-nyù-tsì ndì nórù dhu. Pbétà, ngékpà ale náarí kórò dhu níri mbólí tó ɔfò ɔ,

<sup>12</sup> ɔndín i owu tí ɔnga àndà rò, pbétà ɔnzì 'àdà atdí dhu mà nála,  
ndirò 'àdà nga níri, pbétà ɔnzì atdí dhu mà ràdù dòya nála,

akyé i owuna ɔgèrè fiyò nzérenga ɔ rò, Kàgàwà ràdù dhu nábhà fifyò ník!»

<sup>13</sup> Tdítidò, Yésù adèt àtìnà abádhí ní: «Nyí nyènì tí nzá yàrì mbólí rénóna dhu? Olu, nyé nyádù kórò ngékpà mbólí rénóna dhu nénì ɔngbà dhu bhéyi? <sup>14</sup> Yàrì ní ndì ònyù-tsè nore rí ale tó mbólí-tí: Ònyù-tsè òre rí ale nórè dhu ní Kàgàwà bhà Òte. <sup>15</sup> Ngékpà ale náli i ya Kàgàwà bhà Òte náwà i òná otu bhéyi. Abádhí rí ndì Kàgàwà bhà Òte níri, ányìrò rò tí Pfómwo ràdù irà, ndàdù ndì òre ka kòrè Òte nípfo abádhí-afí ɔ rò. <sup>16</sup> Ngékpà ale náli i odu-khengere-dò yà ɔmbà adzi rí ɔ dòná abho bhéyi. Kàgàwà bhà Òte i ri rò, abádhí ràdù kà'ù dhéhde nyé nà ányìrò rò tí. <sup>17</sup> Pbétà, abádhí rí nzí 'àdà kàbhà ɔvéna ròdù ndì afiya ò, 'àdà 'apba kà-rò áké kàsùmì kélè tí. Ní, yà ɔpbè mà avuta mánà nòpè i Kàgàwà bhà Òte abádhí á'u dhu-okù dò rò rò, abádhí ràdù 'awà dòtsí fiyò a'uta ɔ rò. <sup>18</sup> Ngékpà ale-tsí náli i okpèna nà itsu nzínì ɔ itse náwà i òná ɔnga bhéyi. Abádhí náarí Kàgàwà bhà Òte níri, <sup>19</sup> pbétà, yà adzi dò ka kóko tí dhu tó ɔrèta mà, ònzi náaríbhona ɔtratá tó dhéhde mà, ngékpà dhu-atdyú mánà ràdù ɔtsù abádhí-afí ò. Ní, kórò kórí dhu ràdù ndì Òte nátsì, 'àdà àbhùnà ɔnzì ròdhì itse. <sup>20</sup> Ndirò ngékpà ale náli i ɔdzì adzi ɔ itse náwà i òná ɔnga bhéyi. I ale náarí Kàgàwà bhà Òte níri, 'àdà 'à'ùnà. Ndirò, i ale náarádù ɔdzì itse nódhì: atdídhená ale ròdhì ka ɔbhù kumì-gènà ròsè, ngékpà ròdhì ka azà kumì-gènà ròsè, ndirò ngékpà-tsí ràdù kòdhì atdí-miyà-gènà ròsè.»

Tarà tó mbólí mà Kàgàwà bhà Òte rí ɔndrò-dò àlè dhu tó mbólí mánà

(Luk 8.16-18)

<sup>21</sup> Tdítidò, Yésù ivú dhu abádhí-tsé ndàti: «Ka katí tarà òbobi, kadù àtsinà ità-tsí? Ndirò, ka katí kòbobi, kadù ɔlinà ara-tsí? Ka katí nzí kòbi kili orù, mbéyi kàrì ɔnga náwè ró?

<sup>22</sup> Obhó tí, kórò dhu-tsí yà ndì narù náalaya ndì kpangba, ndirò kórò dhu-tsí yà òdhé ò arádi náaviya ndì kpangba awáwù ò. <sup>23</sup> ɔnga t'írita tó bínà nà rí i ale nákà ndirò ka!»

<sup>24</sup> Yésù adèt àtìnà tdítidò abádhí ní: «Nyàndà nga mbéyi yà nyí nyíriña dhu nà. Ka kudhèya dhu fékù àdhàdhí yà nyí nyarí dhu núdhé ɔndrò tò òná mègèrè ɔ, kadù àmànà àma tí. <sup>25</sup> Obhó tí, dhu nà arí i abho ale tò, ka kabhàya dhu abho nyé ròsè. Pbétà, ɔmbà dhu arí i abho fóná ale-fó rò, ka kakòya yà ake kárí i nà dhu mà!»

Víyà dò rò ríngà itse tó mbólí

<sup>26</sup> Yésù adèt àtìnà tdítidò: «Yàrì ní ndì òrù-akpà ɔ Ádrèngbà kamà Kàgàwà bhà Idzi nòfò ndì nà dhu: Atdí ale nívà ndì ndòrè \*nganà-tsé pbì ɔnga ɔ. <sup>27</sup> Ní yà ɔnga náaráti, ndàdù ɔuhò dhu bhéyi, káräyì ɔnga náti rò, ndàdù ndìvà ɔnga núbho rò. Wò ndì kàsùmì ɔ ònyù-tsé náaráta, ndàdù ɔnga àbadhi nénì ɔngbà dhu bhéyi mâtì kà ríngà dhu ròrò. <sup>28</sup> Adzi ràdù wòrì nganà ní ɔ nditírò. Wemberè tí kà rí kàbhà ríngà, oyò rí kísé ní ndàdù kàbhà ròvì, kà ríku dò ná rò ní, ndàdù kàbhà rítù ndì, ràdù ò. <sup>29</sup> Wò nganà ní ɔ dhu-dzidò ní ndì, wò ale ràdù kasù nòpè pbìndà obhi ní, nganà t'ótseta tó kàsùmì nákà wà nídhuní.»

k4.12 Isa 6.9-10

<sup>14.25</sup> Wò dhu-tí ní, fíndà ka kùdhe dhu arí dòna àlè ale, ní ka kabhàya ràni nga abho. Pbétà, ɔnzì dòna arí fíndà ka kùdhe dhu àlè ale, ní do ò rò ka kipfoya yà kárí i nà áké ɔrèta-ngba mà kórò.

\*Hàràdali-kpɔ̄-tútɔ̄-ngba tó mbólí

(Mát 13.31-32, 34; Luk 13.18-19)

<sup>30</sup> Yésù adè àtìnà tdítđ: «Ádu àlē kádè àtìnà ðrè-akpà ſ Ádrèngbá kamà Kàgàwà bhà Idzi náfñ ndí nà dhu tí? Ndírò, íngbá mbólí ndí kà dō àlē kádè àwenà rítè ka? <sup>31</sup> Kófñ ndí háràdalì tó itsukpó-tsè nà. Adzi ò ka kí kòzò ðnà kàsñmì ñ, ka ní áké dhu-tátú-ngba nyé ròsè kóró yà adzi ñ itse dòná. <sup>32</sup> Pbétù, yà ní ka kí kòzò adzi ò, ní kà rövi, ndàdè òongo ádrèngbá itsukpó tí, ròsè kóró itsukpó-tidò dòná. Kópbí ràdè òvi ádzadzí nyé, àrè mà ràdè idzaya nónsi kà-bí tó sísí <sup>33</sup>m.

<sup>33</sup> Ndí dhu bhéyi tí, Yésù nénénónà Kàgàwà bhà Òte kóró ale tò ábhò yàrif mbólí-tidò ñ. Kànnónà ka àdhàdhì yà ndí ndénóna dhu níri rí ale-dò nálù ràdè dhu bhéyi. <sup>34</sup> Kòténnà nzí abádhí nà inzá ndí ndénò mbólí ñ rörò. Pbétù, òyá ì òtù ì pbìndà ábhàlì mánà ðná kàsñmì ñ, kóngónà àdè ì mbólí-tí náwe kóró abádhí tò.

Yésù rí àpùpú nábhà rìdè dhu

(Mát 8.18,23-27; Luk 8.22-25)

<sup>35</sup> Ndi nínganí tí pbítsòngá, Yésù náati pbìndà ábhàlì ní: «Kàda rère-adzè.» <sup>36</sup> Ní, Yésù bhà ábhàlì náubhà ihé-yà, àdè òtsu yà Yésù rí ñ ibhú ò, àdè òwu. Ngäkpà ibhú náadè ì ñ iné ányirò. <sup>37</sup> Nírò ní ndí àpùpú náapé ndòpilì obí nyé nà, mèkharà ràdè 'òpè 'àwà ì ibhú ò, ibhú ràdè àmbe àle dò idha ní. <sup>38</sup> Yésù náadè ì ñ ibhú tó kòbhé ò ndí ndàyi ndòpibò dòna kùsé rò, idho ràdè ndòdyi rò. Ní kàbhà ábhàlì níngka ia idho ò rò, àdè àtìnà kà ní ikú nyé ñ: «Málímò, yà àlē káve dhu nátdò tí obhó afínñ akekpá mâtì?» <sup>39</sup> Ní idho ò rò ndí ndivà ndí rò, Yésù náaré awe dò, ndàdè àtìnà rère ní: «Ínné! Útsi tsènà!» Ní awe náadè opilita nábhà, inga ràdè iné bhi. <sup>40</sup> Ní Yésù adè àtìnà pbìndà ábhàlì ní: «Ádu nyé nyé odo nónzì ní? Nyé nyapè t'obhó ì ñ a'uta nà?» <sup>41</sup> Ní, ádrèngbá odo nyé níisí abádhí ò, abádhí ràdè 'òpè 'òtè nzíñziya ñ 'àmbe àtìnà dò: «Ádhí pbá ale yà, awe mà, rère mánà dhu náarí tsènà dhu níri?»

Yésù rí nzére-alafí nà arí ñ ðnà ale nígy dhu

(Mát 8.28-34; Luk 8.26-39)

<sup>1</sup> Wò dhu-dzidò, Yésù mà pbìndà ábhàlì mánà náawù ùvò Gàlìlayà tó rère-adzè, <sup>2</sup> Pbàgérasi<sup>n</sup> tó pbiri ò. <sup>3</sup> Ní yà Yésù ifò ibhú ò rò rörò tí, atdí ale náahè ìndrù ùtdò ka karí ðnà ngari ò rò, ndírò kà-tí ñ. Ndi ale ní ñ nzére-alafí nà arí ñ ðnà ale. <sup>3</sup> Kóngónà òdhò ndí ngari ò, ndírò kà sòwòrò nónzì rí ndètsì àdrà-mbí ní atdí ale mà níi ì mbá. <sup>4</sup> Obhó tí, bíllinganà ka kutsinà kàpfò sìngà-mbí ní, kadè kotsñ nátsì àdrà-mbí ní. Ní kóngónà àdè ì àdrà-mbí nátdì, ndàdè sìngà-mbí nátdì átò. Ndirò, kàlè rí ndónzì lémàna ale níi'ína mbá atdí mâtì. <sup>5</sup> Bíllinganà, yà inga náaráti, ndàdè übho dhu bhéyi, kítúnà ndí ndàmbe übhi dò ìndrù nátdò ka karí inanà, ndírò pbiri dòná, ndàmbe ükú dò, ndàdè àrà ngebóna àzè rò kpùwákpuwà odú ní.

<sup>6</sup> Ní kála Yésù itse rò, ndàdè òkè tína ò. Kádè, ndíbvu kònizì, ndàkò ndí otdyènà dò.

<sup>7</sup> Kádè òkù àrì nyé tí ndàtì: «Ádu nyé nyòzè ma nà Yésù, kóró dhu dò arí ñ Kàgàwà t'ídhùnà? Ma mítde nyé ìtdè tí, Kàgàwà-ovò rò, inzì avù rùdú.» <sup>8</sup> Wò dhu kàncò okúna dò rò dhu ní, Yésù aranà àtìnà rò kà ní: «Nzére-alafí, áhò wò ale ò rò!» <sup>9</sup> Ní Yésù adénnà àrà dhu ivu rò kà-tsë ndàtì: «Óvònà ní àdhì?» Kà ràdè dhu àdu Yésù tò ndàtì: «Óvòdu ní ihé, ibí rò mǎ mífì nídhunà.» <sup>10</sup> Ní, kádánà àrà Yésù nónzì rò atdyúna nyé nà, inzì i nzére-alafí nabhà tí ròwù itse ndí pbiri ñ rò.

<sup>11</sup> Ányirò, àdè tó ádrèngbá màhò-yà níi ì pbiri-ongò rò ì ányé rò. <sup>12</sup> Ní i nzére-alafí náadè Yésù ìtdè ìtdè tí, 'atì: «Óvì mǎ mówù ndákà àdè nzíñzi ò, ndíññ mǎdè tí ùtsu abádhí

<sup>m</sup>4.32 Zék 17.23; 31.6 Dàn 4.12,21

<sup>n</sup>5.1 Ndi pbiri ní ñ inzì ní Pbàyahúdí tó pbiri.

၁၃ Ní Yésù adà ndì dhu ná'ù abádhí tò. Nírò ní ndì kókò nzére-alafí núuvò wò ale ò rò, 'àdà òwu òtsu àdà ò. Ní kóró kókò àdà tó màhö-yà, mbèmbe öy় lufá, náadrú pbìrì-ongò rò rò, i ràpbà i rère ò, tséya ròtò i. <sup>14</sup> Kókò àdà nándà rò rúbhí ale náatsé, 'owù oyí nà kigò ò, ndirò igigi rí' i pbanga òna ná. Ní ìndrú náadà iwu, 'iwú wò ndì nònzi dhu àndà.

<sup>15</sup> Abádhí níiwú úvò Yésù tí, 'àdà wò ndì ibí nzére-alafí arúbhí i' i rò ònà ale nála. Ndì ale ní' i obvò ndì ndàdi, ndèfò róná mèdzarà, pbìndà iréta ràdà ndàdu rò. Ní odo náadà ish abádhí ò. <sup>16</sup> Yà ndì nònzi dhu nàlanà ale náadà wò nzére-alafí nà ale mà àdè mànà rò i nònzinà dhu náwe abádhí tò. <sup>17</sup> Ní abádhí náadà òpè i'tdè Yésù ndíni ndì nivà tí, ndàrà fiyó pbìrì ò rò.

<sup>18</sup> Ní yà Yésù rúpo ibhú ò òná kàsùmì ò, yà nzére-alafí núvònà ònà rò ale níitdè Yésù ndíni 'owu tí mànà atdíkpá. <sup>19</sup> Ní Yésù ná'a'u nzá ndì dhu kà tò. Pbétù kàdà àtinà ndì ale ní: «Adú nyi pbèkù, iñde ale-tí'ò, nyadò yà iñde Ádrèngbále ònzì kóró dhu náwe abádhí tò, izu kàbà dènà dhu mànà.» <sup>20</sup> Ní wò ale náadà dòna ndàrà, ndàdà ndòpè ndàrà yà Yésù nònzi fíndà kóró dhu \*Dékàpoli tí kátina pbìrì ò. Ní, yà kà rénona dhu níri ale kóró ní idho náukò atdídò.

Yàhirò bhà tsìbhíngba mà Yésù rò mèdzarà-ngbò napbálá tsìbhále mànà

(Mát 9.18-26; Luk 8.40-56)

<sup>21</sup> Tdítidò Yésù náadà ibhú ò rère-advazè. Ní idha-gì dò kide ròrò, ádrèngbá ihé-yà náandu ndì ndàkpòrò kà-ngbò. <sup>22</sup> Ní, unduta-dzà ò ádrèdrò ale nzínzi ò atdí ádrèngbále, Yàhirò tí kátina, níira àhu ányìrò. Ní Yésù ndì ndàla rò, kibvú ndì obvò kà-pfò rò. <sup>23</sup> Kàdà kàdè atdyúna nyé nà, ndàti: «Ívàdú-ngba rí' i afína rò ka kódona rò. Ní, frà òtsánu nyi nyali tí kà-rò, ndiní kigò tí, ndàdà àdi nyikpóna nà.» <sup>24</sup> Yésù mà náadà òwu Yàhirò nà, ádrèngbá ihé-yà ràdè ndàdhò owuya ò Yésù i ipbò nzínziya ò ròrò.

<sup>25</sup> I ale nzínzi ò ni' i atdí tsìbhále, atdí kumì dòna áyò nà atò tí azu nóongónà ìrà ròná. <sup>26</sup> Kábà ápbè abha nyé ibí pbàngángá-bvànà, ndàdà kóró fóna ongyéngá-tsè nótòdò ányì. Pbétù ndì dhu adánà nzì àrà kà dzènà nònzi rò, kà rò andi ràdà àrà òtò rò atdídò. <sup>27</sup> Ní, Yésù dò ka kénona dhu ndì ndíriti dhu-okù dò rò, kíra ihé-yà nzínzi ò, ndàpbálà kà-rò mèdzarà-ngbò olùnà rò. <sup>28</sup> Ka ni' i afína ò rírà òtò rò ndàmbé àtinà dò: «Ma mapé kà-rò mèdzarà-ngbò nápbálà, ní ma mógu ògù.» <sup>29</sup> Ní Yésù rò mèdzarà-ngbò kàpbálà ròrò tí, yà kà-rò arírà azu náadà ide, kà ràdà ndinè iwà ndì ndògù pbìndà andi ò rò rò. <sup>30</sup> Wò ndì kàsùmì ò tí, Yésù níin ndì iwà ìndrú t'igútá tó pbìndà òbi nònzi kasu rò. Ní kágéré ndì ihé-yà nzínzi dò, ndívü dhu ndàti: «Ádhí rùdú mèdzarà-ngbò nápbálà?» <sup>31</sup> Ní kàbhà ábhàlf adà dhu àdu kà tò 'atí: «Ádrèngbále, nyi nyala wà ihé-yà nákpòrò ngbónu i'ipbò nyi tí dhu. Ní, nyi tí àdà dhu ívu tòdítò ràrì àdhí ngbónu nápbálà?» <sup>32</sup> Pbétù Yésù adà ndàgeré ndàndà kóró ihé-yà-dò nga, ndiní ndì ndala tí ràrì àdhí ndì dhu nònzi. <sup>33</sup> Ní ndì tsìbhále adà àdi ndàmbé ivi dò odo ní, iwà ndì ndàni rònà ndì nònzi dhu nídhuní. Ní kàdà ìrà ndibvú ndì Yésù-pfò-rò, ndàdà kóró obhó dhu náñò fíndà. <sup>34</sup> Yésù adà àtinà kà ní: «Pbà nà tsìbhíngbá, pbèkù a'uta nígù wà nyi. Ní, árà mbéyi, nyadà ògù pbèkù àpbè ò rò.»

<sup>35</sup> Wò dhu náñò Yésù i' ròrò ní ndì, oyí nà ríwu unduta-dzà ò ádrèngbále Yàhirò bhà rò ale náatu ò, 'àdà àtinà kà ní. «Pbèkù tsìbhíngba nòvè wà, ní ádhu nyi nyi Málímò-tsi àvà tòdítò ní?» <sup>36</sup> Pbétù Yésù náadà nzá afína mà níli abádhí rénona dhu dò. Kàdà àtinà Yàhirò ní: «Inzì onzi odo, i' i a'uta nà tí.» <sup>37</sup> Kàdà nzá atdí ale mà nózè ràndà ndì ányì, pbétù kàdà ùnzinà ràndà ndì ní Péterè mà, Yàkobhò mà, adòna Yùwanà mànà kélè. <sup>38</sup> Ní abádhí awù úvò unduta-dzà ò ádrèngbále bhà. Ní ányì, Yésù náatù ìndrú tsíya náva ò, 'àmbe òdzi dò, 'àdà àmbe ùkù dò oré tuya nyé nà rò. <sup>39</sup> Ní kàtsu idza, ndàdà àtinà abádhí ní: «Ádhí wò dhu bhéyi tsíkà náva ndì ní? Ádhí nyi nyodzí ní? Yàrf ngbángba nòvè nzá, pbétù kòdhò òdhò tí.» <sup>40</sup> Pbétù, abádhí náadà Yésù rénona dhu-gàyà ònzì ònzì tí. Ní Yésù adà abádhí nípfo idza rò kóró, ndàdà ndì ngbángba t'ábanà mà kà-tsána, ndirò pbìndà ibhú ábhàlf mànà kélè núnzi, 'otsu mànà ndì ngbángba-abvò rí' i ònà káluga ò. <sup>41</sup> Ní kálá ndì ngbángba òtsána rò, ndàdà àtinà ní: «Tálítà kumì.» Kà-tí ní: «Tsìbhíngbá, ma mátina: *Ívà*

nyí, nyidé!»<sup>42</sup> Ní ányirò rò tí, wò tsibhíngba nírvà ndì ndidè, ndàdù ndòpè ndùbhi. Obhó tí, kàbhà atò ní<sup>43</sup> iwá ábh atdí kumì dòná óyò nà ato tí. Wò dhu t àla rò, idho náukò ányirò t kóró ale atdídò nyé.<sup>43</sup> Yésù adè dhu náya abádhí tò atdídò, inzì ndì dhu nabhù tò atdí ale mà ràni. Tdítò kádù àtìnà ndì ngbángba t'ále ní: «Nyàbhù ònyé ake kà rònyé!»

Nàzàreti tó kigò ɔ bhà ná'ù nzá Yésù dhu

(Mát 13.53-58; Luk 4.16-30)

**6**<sup>1</sup> Wò dhu-dzidò, Yésù nírvà ndì ányirò rò, ndàrà ndì ndavì òná kigò ò, pbìndà ábhàlò ràdù òwu owùna ɔ ányé.<sup>2</sup> Ní \*sàbatè-idhò ɔ, kádù ndàmbé dhu nûdhé dò ìndrù tò unduta-dzà ɔ rò. Ní ábhò ale yà kà ràñona dhu iñí rí, ní idho náukò atdídò. Abádhí ambénà àtìnà dò: «Kóró wò ote-tidò nà kírá àdhà rò? Wòrì dhu-ñnga t'óvòta-tidò mà, ndirò wò wiwì nónzi kárí ní ɔbi mánà dhu kábà àdhà?<sup>3</sup> Tí obhó ka ndì sàpàti, Mâriyà t'ídhùnà? Ka tí obhó Yákobhò mà, Yôssè mà, Yudhà mà, Sîmonì mánà t'ádònà? Ndirò kà t'áwéna t'óbhó òko atdísipá irò álé mánà?» Ní wò dhu-okú dò rò, ìndrù nôowúnà nízì kà ràñona dhu ná'ù rò.<sup>4</sup> Ní Yésù adè àtìnà abádhí ní: «Nabì nífà ka karí kóró ngari ɔ. Pbétà, yà ndì nyé ka kadhù òná kigò ɔ, ndirò fìndá ale nzinzi ɔ, ndirò pbì idzà-bhà nzinzi ɔ matí, ka karí nízì kifé!»<sup>5</sup> Yésù náadù nzá atdí wiwì mà nónzì ányirò, pbétà kádù otséna náli ngufé andítale dò tí, i ale ràdù ògù fíyò andí ɔ rò.<sup>6</sup> Ní idho náukò Yésù atdídò, imbà fíyò kigò ɔ bhà rí<sup>7</sup> a'uta nà dhu-okú dò rò.

Yésù rò pbìndà atdí kumì dòná óyò nà ábhàlò nûvì dhu

(Mát 9.35; 10.1,5-14; Luk 9.1-6)

Yésù náaránà ûbhi rò kóró kyèròkyèrò rí<sup>8</sup> pbanga òná, ndàmbe dhu ùdhe dò ìndrù tò.<sup>9</sup> Ní kánzi pbìndà atdí kumì dòná óyò nà ábhàlò, ndàdù ndòpè ndùvì abádhí oyòyò rò. Kúví abádhí iwà ndì ndàbhù nzére-alafí nódì abádhí ràdù ní ádrèngbànga tó ɔbi fíyò ròrò.<sup>10</sup> Kádù dhu néya abádhí tò ndatí: «Àpè nyidíyi atdí dhu mà abhi tò, pbétà nyùgu mùgò kélè. Àpè nyùgu mùgatí mà, bholo mà, fèrangà mà ngbòkù ɔ.<sup>11</sup> Nyàfà kàyítò pfòkù rò, pbétà àpè nyùfà mberà oyòyò rùkú!»<sup>12</sup> Ndirò, kádù àtìnà abádhí ní: «Nyà ka kákò atdí idza ɔ rò, nyé nyowuna òko rò ányì-dzà, ràrà ábhù ányirò rò nyé nyúvò nyowù dhu ò.<sup>13</sup> Atdí pbanga ɔ ale nôowuna gukyé 'ùvo rò inzì 'àkò nyé, ndirò inzì 'íri nyé nyéñona dhu, ní nyé nyowuna òwu rò ányirò rò, nyadù pfòkù-tsítsírò ábhù nò'ò, ndinì abádhí tò afatá nitè tò abádhí tò.»<sup>14</sup> Ní kókò ábhàlò náawù Kágàwà bhà Ídzì Mákérù nénò ìndrù tò, 'òwù àtìnà rò, dhu ràkà abádhí ràgérè t 'àbhà fíyò nzérengá.<sup>15</sup> Abádhí nôowúnà ábhò nzére-alafí nípò rò ìndrù ò rò, 'àdù òwu andí nà ábhò ale nûtri rò akye ní, i ale ràdù ògù.

Bàtizò nubhónà Yùwanà bhà ove

(Mát 14.1-12; Luk 9.7-9,19-20)

**14** Ádrèngbà kamà Héròdè<sup>16</sup> nífí Yésù dò ka kánona dhu, këvò nótò ndì kóró ngari ɔ nídhuní. Atdídhená ale nôowúnà àtìnà rò: «Bàtizò ûbho rò arúbhi Yùwanà níngbè wà ndì ove-bvè rò. Ndì dhu-okú dò rò ní ndì, kábà wiwì t'ónzita tó ɔbi.»<sup>17</sup> Pbétà, ngükà ale owúnà àtìnà rò: «Èliyà ní wò.» Ngákà ràdù àtìnà tdítòdò: «Angyí t'í pbànabí nzinzi ɔ atdí nabù bhéyi ale ní wò.»<sup>18</sup> Ní wò dhu ndì ndirò rò, Héròdè atí: «Bàtizò ûbho rò arúbhi Yùwanà ní wò. Ma mábhù kádo kótdì, ní ka ní wò wà ndì nìngbè.»

**17** Wò ndì Héròdè nyé ndítirò ní ndì òyáta nabhù kosò Yùwanà, ndàdù ábhàlò kátsì, kádù hlinà imbi-dzà ɔ. Héròdè náanzì ndì dhu, adònnà Filipò-fí rò ndì ndakò tsibhále nôokú dò rò. Ndì tsibhále-ovò ní<sup>19</sup> Héròdiyà.<sup>20</sup> Kánzì ndì dhu, Bàtizò nubhónà Yùwanà nôongónà àdù àtìnà kà ní, inzà dhu ràkà kà ràkò adònnà-ve nídhuní.<sup>21</sup> Héròdiyà náakó atdídò Yùwanà rò, ndàdù kòzè ndàbhù kohò. Pbétà, ndì dhu náadù t'í odú kà tò.<sup>22</sup> Obhó tí, Héròdè nôongónà Yùwanà-odò nónzì obhónangatále tí, ndirò Kágàwà-nyíkpó ɔ flà ale tí

<sup>6</sup>.14 Ndì Héròdè-ovò ní<sup>23</sup> Àtìpasì. Ka ní<sup>24</sup> Gàllilayà tó pbìri ɔ Ádrèngbà kamà.

ndì ndùni ka dhu-okú dò rò. Ní köngónà àdà Yùwanì-ngbò nódò atdídò. Yùwanì rënöna dhu níri ndì ndí rò, Hèròdè bhà irèta nöongónà àdà ndinza atdídò, pbéti köngónà àdà kà rënöna dhu òzè ndirò atdídò.

<sup>21</sup> Ní atdiku, Hèròdiyà náabà Yùwanì àbhà ndì ndí kohò òná otu. Ndì dhu ní? yà Hèròdè rì ndì ka kadhi òná idho níre òná mèhendù-idhò ɔ dhu. Ní Hèròdè unzi riwü ndì mèhendù ɔ ale ní?: yà ɔ arí kasù ònzì mànà ádròdr ale mà, pbìndà pbànówí tó ádròdr ale mà, ndirò Gàllayà tó pbìri ɔ pbangá-nzo òná arí? ifata nà atdídò ale mònà. <sup>22</sup> Ní Hèròdiyà bhà tsibhíngba náatsù mèhendù-dzà ɔ, ndàdà ɔbè atdídò. Ndì ɔbè náafà Hèròdè-nyíkpó atdídò yà ndì ndùnzinà ale mònà. Ní ádrèngbà kamà Hèròdè adà àtìnà wò tsibhíngba-owé ní: «Óní afiné ɔzè dhu fudú, ní ma mí ndì dhu àbhà àbhà indù.» <sup>23</sup> Kàdù dhu nòtsò ndì tsibhíngba-ònzì ndàti: «Ma mótsò wà dhu ndíní ma mabhà tí nyi nyónzina dhu indù, imbà i?na yà idzi ma mónyà dòná pbìri tó atdíngá óyò dò mà nábhàt ma mí indù dhu màtì.» <sup>24</sup> Ní wò tsibhíngba náahè àwú-dza rò, ndàdà dhu níru íyàna-tsù ndàti: «Ádu ndì ma màkà monzi?» Ní kà-tsána adà dhu àdu ndàti: «Bàtizò núbhò arí Yùwanì-dò.» <sup>25</sup> Ní tsibhíngba náangbó ndì kòmbómbí ádrèngbà kamà-tí? ɔ, ndàdà dhu ònzì fòná ndàti: «Ma mózè nyibhò Bàtizò ùbhò arí Yùwanì-dò kòmbí fudú tsalitsalì dò rò.» <sup>26</sup> Ní izu náaka ádrèngbà kamà atdídò nyé. Pbéti, kà rì ndùvò Yùwanì-dò rò dhu ní? obi tí, yà ndì ndùnzinà ale-ònzì rò ndì ndòtsòna dhu dhu-okú dò rò. <sup>27</sup> Ní ányìrò rò tí, kàdù ngbòna nòdo arí pbànówí nzinzì ɔ atdí mùnowì nòvì, ndèyà dhu fìndà ndíní ira tí Yùwanì-dò nà fòná. Ní wò mùnowì nívà ndì ndàrà imbi-dzà ɔ, ndítsì Yùwanì-dò nòkèrè. <sup>28</sup> Wò dhu-dzidò, kàdù ɔrà ndì ale-dò nà tsalitsalì dò rò, ndàdà abhenà wò tsibhíngba-fó, ndì tsibhíngba ràdà abhenà íyàna-fó. <sup>29</sup> Ní Yùwanì bhà ábhàlf nítdegu wò dhu níri, ní abádhí adà iwu, 'àdà kà-bvò nídyì 'òwù ɔtdènà.

Yésù rí imbò lufé ale nóngù dhu

(Mat 14.13-21; Luk 9.10-17; Yùw 6.1-14)

<sup>30</sup> Yésù bhà uvitatále náandu ɔ kà-tí, 'àdà yà ɔ ònzì kórò dhu mà, ndirò yà ɔ údhe indrù tò kórò dhu mònà dhu náwe kà tò. <sup>31</sup> Wò ndì kàsümì ɔ, abádhí-tí? ríwu ale mà, abádhí tí ɔ rò rí 'àdú ale mònà ní? abho nyé, ònyà nónyà abádhí rí ɔná kàsümì mà ràdè ? mbà. Ní Yésù adà àtìnà pbìndà uvitatále ní: «Nyìwù rëngò tí rí? atdí ngari ɔ, ndíní nyi nyaso tí nyi ake.» <sup>32</sup> Ní abádhí náadò òwu výyà dò ibhù ɔ rëngò tí rí? atdí ngari ɔ. <sup>33</sup> Pbéti, ábhò ale nyé náala abádhí ròwu dhu, 'àdà abádhí ròwu i nga náni. Ní indrù náadò 'ivà kárò kigjò ɔná rò, 'òwù tsakatsákà nyé pfzya dò ányì, 'àdà òwu úvò angyi abádhí rí.

<sup>34</sup> Ní Yésù náht ibhù ɔ rò rò, kála wò ádrèngbà ihé-yà, abádhí-izà ràdè ndàlò atdídò, imbà ɔndana rí ale rí? támà tó mähò bhéyi abádhí náli ɔ nídhuní. Yésù adà àdi ndàmbe ábhò dhu nyé nûdhe dò abádhí tò. <sup>35</sup> Ingà ràti dhu nítdegu ndindù, ní kàbhà ábhàlf níndri kà-tí? ɔ, 'àdà àtìnà kà ní: «Írlò nga rí? rëngò tí, ndirò inga náti wà.» <sup>36</sup> Ní, áví kókò ale ròwu inga nóbhì ka karí òyà ngari ɔ, ndirò kyéròkyérò rí? pbanga ɔ, ndíní ònyà nudzí tí fíyò. <sup>37</sup> Yésù adà ote nádu abádhí tò ndàti: «Nyàbhà ònyà abádhí tò nyí-tírò!» Ní ábhàlf náadò dhu níru Yésù-tsù 'àti: «Nyì nyòzè tí mówù mègatì nódzi óyò miyà dínarì? rò, ndíní mà mabhà tí abádhí rònyà?» <sup>38</sup> Ní Yésù adà dhu níru abádhí-tsù, ndàti: «Ífe mègatì nyi nyí? nà? Nyàndà pé ka.» Ní kà-bvò ɔ ènni rò, abádhí adà dhu nádu kà tò 'àti: «Mà mí? imbò mègatì nà, ndirò óyò ɔbhè nà.» <sup>39</sup> Wò dhu-dzidò, Yésù avì pbìndà ábhàlf ràbhà kórò ale ròkò tsàna rò obvò ɔrì dò. <sup>40</sup> Abádhí adà òko tsàna tí: atdídhená ngari ɔ atdádò miyà ale, ndirò ngákpa ngari ɔ imbimbò kumì ale. <sup>41</sup> Nírò ná ndì Yésù náugu kókò imbò mègatì, óyò ɔbhè mònà ndàlò fòná. Ní, òrè-akpà ɔ nga àndà ndì ròrò, kàdù òtsò nábhàt Kàgàwà tò. Kàdù mègatì-ñnga náko, ndùbho pbìndà ábhàlf-fó, ndíní abádhí náandò tí indrù tò. Kàdù kókò óyò ɔbhè nándò átò abádhí-fó kórò. <sup>42</sup> Ányìrò ? kórò ale náanyà dhu 'ùlè ní.

P6.37 Yésù bhà kàsümì ɔ, atdí dínarì ní? atdiku idho tó kasù tó mèkimbà.

<sup>43</sup> Yēsū bhà ábhàl̄ náadù ðd̄ ðd̄ mègatì-go-tsù núnđu, iibhè-go mánà, 'àd̄ atdí kumì dòná ſyō nà ſéngè níra n̄. <sup>44</sup> Nd̄i mègatì manyù ale nzíñzì ɔ, kpabhále nñí' imbò lufu t̄.

### Yēsù rúbhi idha d̄ dhu

(Mát 14.22-33; Yüw 6.16-21)

<sup>45</sup> Wò dhu-dzid̄ t̄, Yēsù náabhà pbìndà ábhàl̄ rùpò ibhú ð, ndín̄ ada t̄ angyi fñndà rérè-adzè, Bètèsàyidà tó kigò inā rò, yà nd̄i nyá tírò nd̄i ihé-yà náv̄ ròwù ibha ñanà. <sup>46</sup> Ihé-yà nà i abhàl̄ i dhu-dzid̄, kád̄ àrà pbirì dò, ndàrà nditsò. <sup>47</sup> Inga náti rò, ibhú nñí' rérè-alikpa ò ábhàl̄ nà, Yēsù ràd̄ nàd̄bhà atdírò olù idha-adzè. <sup>48</sup> Ní Yēsù ala obi t̄ ibhú t̄ ñírèta rí' i pbìndà ábhàl̄ t̄ dhu, tèmbà t̄ awe röpili abádhí-nyíkpa rò nídhuní. Ní à'ñ-akpà-ñongò ɔ, kárà pbìndà ábhàl̄-t̄'ò, ndàmbe übhi d̄ idha d̄. Kád̄ dhu ñnzì angyi ndéda abádhí t̄ dhu bhéyi. <sup>49</sup> Ní, kà rúbhi idha d̄ dhu i àla rò, abádhí náadù kàtì mègìngò t̄, 'àd̄ 'òpè 'ùkù, <sup>50</sup> ábhò odo nyá nà kàlà rí kórò ale nñí' i nídhuní. Pbéfù hrò rò t̄, Yēsù adt̄ tûna apfò abádhí t̄ ndàti: «Nyòtù afíkù, ima ní yà! ñnzì nyònzi odo!» <sup>51</sup> Tdítid̄, kád̄ úpo ibhú ð abádhí-t̄'ò, awe ràd̄ opilita nábhà atdíd̄. Ní idho néñko abádhí atdíd̄ nyá. <sup>52</sup> Obhó t̄, Yēsù ñnzì wiwì, ndítrò mègatì dhu náalù nzá abádhí-dò: abádhí t̄ irèta r̄ ndi dhu-iñ nál̄ dhu nñí' i odú.

### Yēsù r̄ Gènèzàreti tó pbirì ɔ anditále níḡa dhu

(Mát 14.34-36; Yüw 6.22-25)

<sup>53</sup> Yēsù mà pbìndà ábhàl̄ mánà níftdegu rérè náda, ní abádhí náasò fiyó ibhú kifukù ɔ, 'àd̄ òtsù Gènèzàreti tó pbirì ð. <sup>54</sup> Ní ibhú ð rò abádhí núvò rörò t̄, ìndrú náadù Yēsù néni. <sup>55</sup> Ní abádhí náadù àngili ndi pbirì ñnà, 'àd̄ 'òpè 'ñambà anditále, 'òwù òwu r̄ nà ótdù d̄, Yēsù-bvù ka kò' i ñyà kórò ngari ñna n̄. <sup>56</sup> Ndírò, kórò ngari ɔ Yēsù rúbhi ñanà, pbanga ñnà, kigò ñnà, ndírò inga nóbhi ka karí inà mâtí, ìndrú níowúnà iwu r̄ anditále nà, 'ñli pbanga-tsíd̄ ìndrú náarí 'ündù ñyà ngari ɔ. Abádhí adt̄nà òwu Yēsù nónzì r̄ rúbhà i ale rúpbálà rònà mèdzarù-bídò-rgbò kél̄. Ní ingbàtì sli ndi ale mà yà kábhà mèdzarù-bídò-rgbò nàpbálà, náaránà ñgà r̄ dòtsí.

### Pbàyàhúdí tó mändà

(Mát 15.1-9; Luk 11.37-41)

**7** <sup>1</sup> Pbàfàrisayó mà Yèrùsàlemà tó kigò ð rò iwu Músà bhà Ùyátá tó ngúfe málímó mánà núundu i Yēsù t̄. <sup>2</sup> Ní, abádhí náala Yēsù bhà ábhàl̄ nzíñzì ɔ ngékpà ale, ðtòtì òtséya n̄ rówu dhu nónyù r̄, kà-t̄ ní inzá i ù'o òtséya yà fiyó sòmà tó mändà nónzì ka dhu bhéyi rörò. <sup>3</sup> Pbàfàrisayó mà, kórò ngékpà Pbàyàhúdí mánà nñíft abhúya tó mändà atdíd̄. Ní, abádhí nónyénà nñí ñyà inzá i ù'o òtséya mbéyi nyá rörò. <sup>4</sup> Ndírò kòbí ð rò i ñgò r̄, abádhí nónyénà nñí dhu inzá i ù'o i rörò. Abádhí nñíft yà i abà ábhò ngékpà mändà át̄. I mändà nñí': kópà nú'ò ka kí mbéyi nyá dhu, ità mà, sëma n̄ ka kóbhòlò ità mà, ñyà ka karói dhu mánà nú'ò ka kí mbéyi nyá dhu mánà. <sup>5</sup> Ní, Pbàfàrisayó mà Músà bhà Ùyátá tó málímó mánà níivú dhu Yēsù-tsù 'àti: «Ádu inzá pbàkè ábhàl̄ nñíft àlè t̄ ábhúna tó mändà, 'àd̄ ambè dhu nónyù d̄ ðtòtì òtséya nñí?» <sup>6</sup> Ní, Yēsù adà dhu àdu abádhí t̄ ndàti: «Nabi Isayà néñko obhó dhu nyá dàké. Nyí ní oyoyò aífia nà ale yà kandí dhu bhéyi t̄, ndàti:

Kágàwà rätina: kárí ale náarí misf tsèya ɔ,  
aífia ràd̄ i itsé nyá rùdù r̄. <sup>7</sup> Abádhí náarí mælè kókórò.

Abádhí arúdhéna ìndrú t̄ dhu ní ìndrú tó Ùyátá kél̄.»

<sup>8</sup> Yēsù adà àtñà tdfid̄: «Nyí nyárf Kágàwà bhà Ùyátá nábhà igi, nyádà nyápba ìndrú ñvò fükà dhu r̄ t̄. <sup>9</sup> Nyí nyárf Kágàwà bhà Ùyátá nódho, nyádà afíkù nápba fükà mändà r̄ t̄. <sup>10</sup> Obhó t̄, Músà néñyá dhu fükà ndàti: nyí rákà nyifù àbanù mà íyànù mánà, ndírò

q7.7 Isa 29.13

àbanà mà ñyàñà mânà ní dhu nânò ale râkä kohò ðho tí. <sup>11</sup> Pbétà nyí nyáří dhu ñðo ìndrù tò nyáří: ndí ale rapé dhu àñò kpangba àbanà tò, ndirò ñyàñà tò mâtí ndàti: «Dzèñàñà nónzi ma mambènà ní fudú ríñ dhu ní Kòrbani, kà-tí ní: Kàgàwà tò ka kùtri perè.» <sup>12</sup> Ní ndí ale rí mbä àbanà mà, ndirò ñyàñà mà dzèñà nónzi ndí ndí dhu-adyú nà. Ní nyí nyarádà ndí dhu këlë ná'ù ndí ale tò. <sup>13</sup> Ní ndí dhu ní, nyí nyáří Kàgàwà bhà ñte-òvü nító, yà nyí nyarúdhëna fükà nzinzikà ɔ fükà mändù ní. Ndirò, nyí nyarí ndí dhu bhëyi dhu-tidò nónzi abho nyáří.»

Ìndrù nábhë rádè ròtì Kàgàhà-nyìkpó ɔ dhu

(Mât 15.10-20)

<sup>14</sup> Wò dhu-dzidò, Yësù náanzi ihé-yà tdítò, ndàdè atìñà ní: «Nyí kóró, nyíri yà ma ménona fükà dhu, ndirò nyàlë ka dükë ò. <sup>15</sup> Ìnzì iri rò rótsù ìndrù ò atdí dhu mà, râdè ìndrù nábhë ròtì Kàgàwà-nyìkpó ò. Pbétà, ìndrù-afí ò rò áhë dhu ní ndí kàbhë râdè ròtì Kàgàwà-nyìkpó ò. <sup>16</sup> [Inga t'írita tó bïna nà ríñ ale, nákà ndírit wò ma mânò dhu'.】

<sup>17</sup> Yësù nítidègu ihé-yà nábhë ndàdè òtsù idza, ní kàbhà ábhàlë náadè wò ndí mbólí-tì nívu kà-tsë. <sup>18</sup> Ní Yësù adè atìñà abádhí ní: «Nyí nyà mä, kälë t'óbhó dükë átò? Nyí nyàni t'óbhó dhu, ìnzì iri rò rótsù ìndrù ò atdí dhu mà rârâdè ìndrù nábhë ròtì Kàgàwà-nyìkpó ò? <sup>19</sup> Obhò té, ndí dhu nôtsù nzá ndí ale-fí ò, pbétà kôtsù ndí ale-fí-tsà ò, ndàdè áhë kà-ò rò òtsà dò ndí ale àrà rò.» Wò ndí ndèñò ñte ò, Yësù náavò dhu kpangba ñonyà ka rârâdè kóró ñonyà-tidò ñonyà. <sup>20</sup> Ní kädò atìñà tdítò: «Ìndrù-afí ò rò áhë dhu ní ndí râdè ìndrù nábhë ròtì Kàgàwà-nyìkpó ò. <sup>21</sup> Obhò té, ìndrù-afí ò rò arúvò nzére ìreta náarí ndí ìndrù nábhë rònzi nzére dhu. Ì nzére dhu ní: mènyònò t'ónzita, ogbo t'ónzita, abvo t'óhota, <sup>22</sup> mákunì t'ónzita, ngätsi ale-fó ríñ dhu dò ka kí ale-afí ilë dhu, òrà ka kórà dhu, ìndrù t'útrátá, ìnzì ka kí ụyátá-òdà nónzi dhu, adha t'ónzita, ìndrù ní ka kí dhu àñò nzére dhu, ale òyò ka kí dhu, àri bhëyi ka kí ale ñoni dhu. <sup>23</sup> Kórò kòrif nzére dhu náarúvò ìndrù-afí ò rò, râdè ìndrù nábhë ròtì Kàgàwà-nyìkpó ò.»

Ìnzì ní Mùyàhudì-àyi rí Yësù ná'u dhu

(Mât 15.21-28)

<sup>24</sup> Ùrò rò, Yësù ìvà ndí ndàrà Tirò tó kátina kigò tó mûlengò ò. Ní kâtsù atdí idza ò, ìnzì ndàdè atdí ale mà nözè rùni ányírò ndí ndí ñò dhu. Pbétà, kà rí ndòro dhu níñ' òdú. <sup>25</sup> Obhò té, atdí tsibhále yà nzére-alafí náarávu pbìndà tsibhíngba rò, níří Yësù dò ka káwëna dhu. Ní ányírò rò té, íyàdhíyà náadè ìrà Yësù-tí ò, ndàdè ndìbuvu obvò kápèfò rò. <sup>26</sup> Ndí tsibhále níñ' ìnzì ní Mùyàhudì-àyi, pbétà ka níñ' Sîrò-Fòyìniki tó pbìri ò ale. Ní kâtsù ndí Yësù rò, ndíñ' nzére-alafí nipfo tó pbìndà tsibhíngba ò rò. <sup>27</sup> Pbétà, Yësù adè atìñà kà ní: «Ùbhà pé nzónzo rònyà dhu 'ùlè ní angyi. Obhò té, dhu ñfò nzá nga kidiy nzónzo tò ñonyà, kadè òbvwùna ïtsé-nzo tò.» <sup>28</sup> Íyàdhíyà náadè dhu àdu kà tò ndàti: «Obhò Ádrèngbále, pbétà mizà tsinà ríñ ïtsé mà náarí nzónzo-fó rò ò nàwà ñonyà-ú'ú'-nzo mà nónyà.» <sup>29</sup> Níñ' ní ndí Yësù adè atìñà kà ní: «Wò nyí nyàdu ñte-okú dò rò, ádùnà nyí pbèkà, ìwà nzére-alafí nábhë pbèkà tsibhíngba ò rò.» <sup>30</sup> Ní kädò ndí pbìndà, ndàdè pbè ìngba nótù ara dò ãyi rò, ìwà nzére-alafí nábhë ñrà rò rò.

Yësù rí ìnzì arí inga ñí ñdírò ìnzì ndàdè ñte atdí ale nígë dhu

(Mât 15.29-31)

<sup>31</sup> Wò dhu-dzidò, Yësù ìvà ndí tdítò Tirò tó mûlengò ò rò, ndàdà Sîdònà tó kigò ñona, ndàdè ìngò Galilayà tó rérà-bidò, Dèkàpolì tó pbìri ñona ndí ndàdà ròrò. <sup>32</sup> Ní, ka kiwú ìnzì bïna arí nga ñí, ndirò ìnzì aróte mbëyi atdí ale ná Yësù tí ò. Ka kadè kïtdè itdè té, ndíñ' òtsána nilí tí ndí ale dò. <sup>33</sup> Ní Yësù náadè kidiy atdírò ndàrànà lèngèlèngè ihé-yà ò rò. Kädà òtsána-kpò náfò wò ale-bì ò, ndàdà isò níso òtsána-kpò rò, ndàpbàlå kídà-do-ngbò

<sup>17.16</sup> Wòrì andítá ríñ mbä ábhë angyè andítá ò.

ní. <sup>34</sup> Tdítidö, Yésù andà òrà-akpà ò nga, ndàdha ihèna, ndàdha atinà wò ale ní: «Èfatà!» Kà-tí ní «Ángbè nyí!» <sup>35</sup> Ní uró rò tí, wòrif ale-bì náangbe i, idàna ràdha ò’ò isó ote tò, ndàdha ndòpè ndàtè mbéyi. <sup>36</sup> Yésù adha kóró ale níso inzì ndi dhu náno tí atdí ale tò mâtí, pbéti yà kàrì abádhí násò dhu náaránà indrú názì rò àzì tí ràmbe òte dò dò ndi dhu dò. <sup>37</sup> Ní idho náadha abádhí nákò atdídò nyé ròsè, ‘àmbe atinà dò: «Kà röñzina dhu ní kóró idzi dhu nyá. Ndírò, kà ràrà býia úrì ale-bì mà náangbe rò, ndàdha inzì arôte ale mà nábhà ròtè.»

Yésù rí ifò lufé ale nóngù dhu

(Mát 15.32-39; Mrk 6.30-44)

**8** <sup>1</sup> Ndí nínganí, ádrèngbà ihé-yà náandu i tdítidö. Ní imbà abádhí rí’ò ònyéna i fì dhu nà nídhuní, Yésù anzi pbìndà ábhàlì ndàdha atinà abádhí ní: <sup>2</sup> «Ma m’í’ò izé nà atdídò kákà ale dò. Mákòkò wà abádhí mánà ibhéku mbálimbàli, ndírò abádhí rí mbà f’ò ònyéna i fì dhu nà. <sup>3</sup> Ma mapé abádhí àvì ròwù àwù nà firárbvà, ní sázì ràrà abádhí nábhà ròwà i otu ù. Obhó tí, abádhí nzínzi ò atdídhená ale níwù itse rò nyá.» <sup>4</sup> Ní, kàbhà ábhàlì náadha dhu àdu kà tò ’atí: «Ka kówu abádhí nóngù ka kí ní ònyé nótù àdhà yàrif rèngè ù?» <sup>5</sup> Ní Yésù adha dhu ivu abádhí-tsà ndàti: «Nyí nyí’ò mègatì nà ife?» Ní abádhí adha dhu àdu ’atí: «Mákòkò mègatì nà àràbhà.» <sup>6</sup> Ní Yésù aví ihé-yà ròkò obvò. Kádha kókòrì àràbhà mègatì núgù ndèlò fóná, ndàdha òtsò nábhà Kàgàwà tò. Wò dhu-dzidò, kádha i mègatì-ñonga nákò ndùbho pbìndà ábhàlì-fá, ndíni abádhí wòndò tí ihé-yà tò. Ní i ábhàlì náadha i mègatì nándò i ale tò.

<sup>7</sup> Abádhí ní’ò ngúfe ibhé-nzo nà átò. Ní Yésù adha òtsò nábhà Kàgàwà tò kókòrì ibhé dò, ndàdha pbìndà ábhàlì návì ka rònzì atdí wiwì, ndíni Kàgàwà bhà rò kàbhà ádrèngbánga tó obi nírá dhu bhéyi. Ní ábhàlì náadha òdòdò mègatì-go-tsà nündu, rùlè àràbhà sèngè ù. <sup>8</sup> Ányirò, indrú ní’ò mbémbe ifò lufé ráhà dhu bvà. Wò dhu-dzidò, Yésù adha abádhí àvì ròwù. <sup>9</sup> Ányirò rò tí, Yésù mà pbìndà ábhàlì mánà níupò ibhú ù, ’àdà òwu Dàlmànutà tí kátila pbìri ù.

Pbàfàrisayó rí Yésù àvì rònzì wiwì dhu

(Mát 16.1-4; 12.38-39)

<sup>11</sup> Atdíku, Pbàfàrisayó níiwú ùvò Yésù-tí’ò, ’àdà ’òpè ’agò i kà nà kafí i omvú tí. Ní, abádhí náavì ka rònzì atdí wiwì, ndíni Kàgàwà bhà rò kàbhà ádrèngbánga tó obi nírá dhu naví tí. <sup>12</sup> Ní ndí dhu adha inzì Yésù rò atdídò, ndàdha atinà: «Heè! Áduh indo arí’ò ale nòzè wiwì kélè ’àla ní? Ma m’í obhó dhu náno fákè: ka kí nzí atdí wiwì mà nónzi abádhí tò.» <sup>13</sup> Wò dhu-dzidò, Yésù ivà ndí abádhí-tí rò, ’àdà ùpo ibhú ù pbìndà ábhàlì mánà, ’àdà àda rère-adzè.

Pbàfàrisayó tó afi mà, Héròdè bhà afi mánà

(Mát 16.5-12)

<sup>14</sup> Mègatì nídyì i fì akákà dhu bvàtì dhu náadzò Yésù bhà ábhàlì ònà rò, abádhí ràdha ’òtù atdí mègatì kélè nà foyá ibhú ù. <sup>15</sup> Ní Yésù náuyá dhu abádhí tò ndàti: «Nyàndà nga mbéyi, nyòdò nyé Pbàfàrisayó tó \*afi\* mà, Héròdè bhà afi mánà dhu rò rò.» <sup>16</sup> Ní, Yésù bhà ábhàlì náatè nzínziya ù, ’àmbe atinà dò imbà i ràr’ò mègatì nà. <sup>17</sup> Ní Yésù náasà abádhí rènnona dhu, ndàdha dhu ivu abádhí-tsà ndàti: «Áduh nyé nyátina, imbà nyé ràr’ò mègatì nà ní? Ndí dhu àpè t’óbhó dèkà ’àlè? Nyé nyàpè tí nzá ndí dhu àlè dèkà ò? Fákè iréta dònà dhu òsè t’óse tí? <sup>18</sup> Nyíkporé t’óbhó <sup>19</sup> ife sèngè ù mâtè nyé nyundu òdòdò mègatì-go-tsà rùlè dhu, yà imbò mègatì-ñonga ma mákò imbò lufé ale tò nínganí?» Abádhí adha dhu àdu ’atí: «Atdí-kumì dònà óyò nà sèngè ù.» <sup>20</sup> Ndírò Yésù adha dhu ivu tdítidò ndàti: «Yà àràbhà mègatì-ñonga ma mákò ifò lufé ale tò nínganí, nyé nyundu òdòdò mègatì-go-tsà rùlè ife

<sup>8.15</sup> Yésù rätina afi tí dhu ní, inzì Pbàfàrisayó mà, Héròdè bhà ale mánà rí dhu à’u dhu.

<sup>8.18</sup> Yér 5.21; Zék 12.2

séngè ڏ?» Ní abádhí adà dhu àdu, 'ati: «Àràbhà séngè ڏ.»<sup>21</sup> Nírò ní ndì Yésù adà àtìnà abádhí ní: «Ní ndì dhu àpè tí nzá dàkù àlù kòmbí mât?»

Yésù rí atdí ndùmùndumú nígà dhu

(Mrk 10.46-53; Yùw 9.1-11)

<sup>22</sup> Wò dhu-dzidò, Yésù mà pbìndà ábhàlì mànà náawù ùvò Bètèsayidà tí kátina pbanga ð. Ní ányì, ìndrú níiwù atdí ndùmùndumú nà Yésù-tí, 'adà 'tsò Yésù rò ndíní kà-rgbò napbálá tí.<sup>23</sup> Ní Yésù náalá wòrì ndùmùndumú otsána rò, 'ùvò nà pbanga ð rò. Tdítò kádà tsò níso kànyìkpó rò, ndàdà tsána náli kà dò. Ndirò Yésù adà dhu nívu kà-tsù ndàtì: «Nyí tí atdí dhu mà nála álă?»<sup>24</sup> Ní wò ndùmùndumú náangbe nyìkpóna, ndàdà àtìnà: «Ma mí ìndrú nála itsu bhéyi rólo rò, pbéti abádhí rúbhí übhí.»<sup>25</sup> Yésù adà tsána náli tdítò kànyìkpó dò, kà ràdà inga nála kpangba. Ndirò, kádà ògù atdídò, ndàdà kóró dhu àla mbéyi nyá.<sup>26</sup> Ní Yésù adà kávi ràdu ndì pbìndà, ndàdà àtìnà: «Apé nyotsú wò pbanga ð.»

Péterà rí Yésù náti Krístò tí dhu

(Mát 16.13-20; Luk 9.18-21; Yùw 6.67-71)

<sup>27</sup> Wò dhu-dzidò, Yésù mà pbìndà ábhàlì mànà náawù Kàyisàriyà-Flipì tò kigò tí rí<sup>27</sup> pbangá-nzo ð. Ní otu ڏ, kívú dhu abádhí-tsù ndàtì: «Ìndrú arátina ma ràrì àdhí?»<sup>28</sup> Abádhí adà dhu àdu kà tò 'ati: «Atdídená ale náarátina nyí ràrì bátiò nubhóna Yùwanì. Ngákpa ale náaradà àtìnà nyí ràrì \*Èliyà<sup>29</sup>. Ndirò, ngákpa ale-tsí náaradà àtìnà nyí ràrì angyí i<sup>28</sup> ngákpa pbánabí nzíni ڏ atdí ale.»<sup>30</sup> Yésù adà dhu ìvu abádhí-tsù ndàtì: «Olu nyí, nyí nyarátina ma ràrì àdhí?» Ní Péterà adà dhu àdu kà tò ndàtì: «Iényi, nyí ní \*Krístò.»<sup>31</sup> Nírò ní ndì Yésù adà abádhí níso inzì wò dhu nénò tí atdí ale tò mâtí.

Yésù rí ndì ndòvè kótdò ndì, ndàdà ndingbè dhu nòvò dhu

(Mát 16.21-28; Luk 9.22-27)

<sup>31</sup> Wò dhu-dzidò, Yésù náadà ndàmbe dhu núdhe dò pbìndà ábhàlì tò. Káti: «Dhu àkà ìndrú t'ídhùnà ràbà àpbè atdídò. Pbanga ڏ \*pbákérè mà, \*pbákùhání tò ádròdr ale mà, Músà bhà \*Ùyátá tò málímó mànà níodhoya ka. Ndirò, ka kohoya ka, kadà òtdènà. Pbéti übhí idhò dzidò kádàya ndingbè.»<sup>32</sup> Kéno wò dhu abádhí tò kpangba nyá. Ní Péterà adà kídàyì ndàrì nà igi, ndàdà ndòpè ndòrè dònà.<sup>33</sup> Ní Yésù agéré ndì ndàndà pbìndà ábhàlì, ndàdà òrè Péterà dò ndàtì: «Ìndrú nyí itse tidù rò Pfòmvò \*Sitan! Nyí nyí nzí inga níre Kàgàwà náarí inga i<sup>28</sup> dhu bhéyi nídhuní, pbéti nyí nyí inga níre ìndrú bhéyi.»

<sup>34</sup> Tdítò, Yésù náanzi ihé-yà pbìndà ábhàlì mànà, ndàdà àtìnà abádhí ní: «Ndì ale náapé ndòzè ndùbhi owùdu ڏ, ní ndì ale àkà ndàdò rònà rò, ndàdà ndà'u ndànò pbìndà \*màsàlabhà<sup>35</sup>, ndàdà übhí owùdu ڏ.<sup>36</sup> Obhó tí, pbìndà ípiròngá nòzè ndòdò fíndà ale níwíya ka. Pbéti, okúdu dò rò, ndirò Kàgàwà bhà Idzi Mákérè-okú dò rò rí pbìndà ípiròngá níwí ale, níigáya ka.<sup>37</sup> Ndirò, ìndrú rí yà adzi ڏ ònzì nábà, ndàdà pbìndà ípiròngá níwí dhu tò ídzingga ní àdhü?<sup>38</sup> Ìndrú ràdà ábhùnà pbìndà ípiròngá nduwètí ní atdí dhu mà tí<sup>28</sup> inè? Indo arfí ale ní nzérenga ònzì arí ale, ndirò inzì arí 'dò Kàgàwà tò ale. Ní ndì ale-nyí náapé iwu okúdu dò rò, ndirò pbákà ote-okú dò rò kòrfí i ale nzíni ڏ, ní ìndrú t'ídhùnà-nyí níiwuya átò kókú dò rò i iwu hílhà málàyíká mànà Ábanà bhà ádràngbànga tò awáwè ڏ nínganí.»

<sup>31</sup> Yésù adà àtìnà tdítò abádhí ní: «Ma mí obhó dhu nénò fíkù: yà iró rí<sup>28</sup> ale nzíni ڏ, ngákpa ale náuvèya nzí inzì i àla òrè-akpà ڏ Ádràngbà kamà Kàgàwà bhà Idzi ríra ádràngbànga tò obi nà dhu róro.»

<sup>28.28</sup> Èliyà níi<sup>28</sup> mbèmbè imbò miyà atò ڏ angiyinà rò Yésù tò. Ndirò, Pbàyahúdí ongónà inga i<sup>28</sup> kà ríraya angiyinà rò Masiyà tò (Mát 3.23).

<sup>28.34</sup> Pbìndà màsàlabhà nánò ìndrú rí dhu-tí ní, ndì ale rí ndà'u ndàbà àpbè àdhàdhì Yésù abà apbè dhu bhéyi dhu.

## Yēsū-wōyōř rř ndāgērē dhu

(Mät 17.1-13; Luk 9.28-36)

<sup>2</sup> Azà idho dzidř, Yēsū náanzí Péterē mà, Yákobhò mà, Yùwanì mànà, 'àdè ūpo mànà ádzí pbiri-apkà dò. Ányì abádhí náatù i òyá. Ní Yēsū-wōyōř náugērē ndí abádhí-nyíkpó ř rò. <sup>3</sup> Kà-rř mādzarè náapè ndùmbilì atdídš, ràdè ūwà tdyé, inzì yàrì adzi dò atdí ale mà ràdè dhu ðbhòlò ròwà dhu bhëyi. <sup>4</sup> Tdítđ, \*nabi \*Èliyà mà Músà mànà náutò i abádhí tí, 'àdè àmbe ðte dò Yēsū mànà. <sup>5</sup> Nírò ní ndí Péterē náatì Yēsū ní: «Málímō, dhu ðfò nga àlë rökò irò. Mä mí iþbhë hemě-dzà núpë, atdí inđe, atdí Músà tò, ndirò atdí Èliyà tò.» <sup>6</sup> Péterē náutni nzá àdhu mà nénò ndí ndí dhu. Obhó tí, abádhí mà ngäkpà ábhàlì mànà ní? i odo nà atdídš. <sup>7</sup> Ní ádrèngbä àpbù níbvú ndí, ndàtsi abádhí sisina ní. Ndirò atdí ale-tù náadù ndirò wò àpbù ñ rò, ndàti: «Yàrì ní Idhùdu, atdídš ma mózè ale. Nyìri kà-tsù dhu.» <sup>8</sup> Ányìrò rò tì, kökörì ábhàlì náandà tiyá nga, pbéti inzì 'àdè atdí ale mà nála. Yēsù kèle náadù i atdídò abádhí-tí.

<sup>9</sup> Pbíri dò rò abádhí råwü ðná kàshmì ſ, Yēsù náuyá dhu abádhí tò ndàti: «Àpè nyàwe yà nyì nyàla dhu atdí ale tò mâtì, ràrè àhu imá, \*Indrú t'ídhùnà, ma mí mingbè dhu ñ.» <sup>10</sup> Ní abádhí náalé wò fíyò ka kàyänà dhu dòya ñ, àzembe i t dhu ðngü tsøyá nzínziya ñ ròrò, 'àmbe àtñà dò: «Indrú rř ndíngbè œve-bvà rò dhu-ñ ín' àdhu?» <sup>11</sup> Wò dhu-dzidž, abádhí níuv dhu Yēsù-tsù 'atì: «Áduh Músà bhà Ùyatá tó málímó náarátina, Èliyà ràkà pé ndírè angyi ní?» <sup>12</sup> Ní Yēsù adù dhu abádhí tò ndàti: «Obhó tí, Èliyà nákä wà náadù ndí angyi, ndírè körö dhu-nyítò nónhù. Pbéti, áduh Kàgawà bhà Andítá náarátina átò inđrú t'ídhùnà rabáya àpbè abhò, kadè itsina nónzì ní?» <sup>13</sup> Pbéti, ma mí dhu ñvò fükë: Èliyà bhëyi atdí ale níira wà àhu, inđrú ràdè àvu ròna i ðzè dhu bhëiy, àdhàdhì Andítá nónvò kà dò dhu bhëyi.

Yēsù rř nzére-alafí ipfo inzì aróte, inzì náadù inga iñi ngbángba ñ rò dhu

(Mät 17.14-21; Luk 9.37-43a)

<sup>14</sup> Yēsù mà kökò iþbhë ábhàlì mànà níuwü ûvò ngäkpà ábhàlì-tí. Ní abádhí náala ádrèngbä ihé-yà i ábhàlì-ngbà nákprò ró. Ndirò Músà bhà Ùyatá tó málímó náadù ñko 'àmbe 'ágò dò abádhí mànà. <sup>15</sup> Ní, inđrú níitđegu Yēsù nálä, ní idho náutko abádhí atdídš, 'àdè ñtse 'òwù Yēsù nátsé. <sup>16</sup> Yēsù adù dhu ivu pbìndà ábhàlì-tsù ndàti: «Áduh abádhí mànà nyì nyì nyágò dñóna?» <sup>17</sup> Ní ihé-yà nzinzi i atdí ale náadù dhu àdu kà tò ndàti: «Málímō, ma mìrà idhùdu nà funù ñ. Nzére-alafí yà kàbhë arí inzì ràmbe ðte dò ní rí? i kà ñ. <sup>18</sup> Körö ngari ſ, ndí nzére-alafí níva dhu kà rò ró, kärì kà-ðnga níbvú obvò, isó-yà rùpbò ndí liná, ràdè àmbe kúna nátri dò, kàngbò ràdè ndifirì ndídzò. Ní ma màvi pbükà ábhàlì rípfo ndí nzére-alafí kà ñ rò, pbéti abádhí náadù nzá kà-lémà nónzì.» <sup>19</sup> Ní Yēsù adù dhu nénò abádhí tò kpangba ndàti: «Hàkà! Nyì ìmbà a'uta nà alé! Àlë kokoya nyì mànà ife kàshmì tí tditđ? Ma mí fükë dhu-dzi nóndù ràrè àhu ife idho tí? Nyìwü ndí ngbángba nà tidi ñ.» <sup>20</sup> Ní ka kadè iwu kà nà Yēsù-tí ñ. Ûrò rò tì, wò nzére-alafí níitđegu Yēsù nálä, ní kÿyà ndí ngbángba-ðnga obi nyì nà, ràdè ñtsi obvò, ràmbe ndùbolo dò adzi ſ, isó-yà ràdè ndùpbò liná. <sup>21</sup> Yēsù adù dhu ivu kà t'ábanà-tsù ndàti: «Wò dhu ópè ndí ngbátingá kà rò?» Kà t'ábanà náadù dhu àdu ndàti: «Àdë kàdi ngbángba nyì tí ròrò. <sup>22</sup> Ndirò ibí-gàna nyì, nzére-alafí náarí kàbhë ràwà ndí kázò i mâtì, ndirò idha i mâtì, ndíñv œvë tí. Ní, ìmbà mâtì dhu ñ i, ndí dhu ñnzì nyì nyádè nání, ábà izu dòká nyonzì dzènáka.» <sup>23</sup> Yēsù adù dhu àdu kà tò ndàti: «Nyì pbáni àtina, ndí dhu ñnzì nyì nyádè nání? Körö dhu ràdè ákä a'uta nà rí? ale tò.» <sup>24</sup> Ní ányìrò rò tì, wò ngbángba t'ábanà náafà ndí ndàti: «Inè ma mí? a'uta nà! Ní ónzì dzènádu nyítrò ka!»

<sup>w9.11</sup> Mál 3.23<sup>x9.12</sup> Mál 3.24<sup>y9.13</sup> Mrk 6.14-29; Yùw 1.19-27

<sup>25</sup> Wò dhu-dzidž, Yésù ala ihé-yà tiya ò ritse ró. Ní kádž ðrè ndi nzére-alafí dž, ndàtì kà nř. «Yà ngbángba nábhř arí ìnzí rámbe ðte dž, ndirò ìnzí rámbe nga níti dž nzére-alafí, ma mágina nyi nř: «Áhř yà ngbángba ò rò, ndirò apé nyadù nyi tdičdž kà ò.»<sup>26</sup> Ní wòrì nzére-alafí náakú, ndiyà wò ngbángba-đngä obi nyi nà, ndàdž áhř kà ò rò. Wò ngbángba níti ndi iwà òvè ale bhëyi, ányirò i'í áhř ale rádž àmbe àtñnà dž: «Íwà òvè.»<sup>27</sup> Pbétè, Yésù náadž kált ɔtsána rò, ndívà, rídè.

<sup>28</sup> Yésù nítdègu ndàdù idza, kábhà ábhàlř ràdž 'òtu òyá kà mánà, ní abádhí adž dhu ìvu kà-tsă 'átì: «Adhu ìnzá mä mipfo wò nzére-alafí nř?»<sup>29</sup> Ní Yésù adž dhu àdu abádhí tò ndàtì: «Ìnzí vurò dhu rádž wòrì nzére-alafí-tidž nípfo. Pbétè kípfo rádž ní itsòta kélë.»

Yésù rí ndi ndóvè kòtdž ndi, ndàdè ndingbè dhu nòvò tdičdž dhu

(Mát 17.22-23; Luk 9.43b-45)

<sup>30</sup> Wò dhu-dzidž, Yésù mä pbìndà ábhàlř mánà nívà i' ányirò rò, 'àdž àda Gálilayà tò pbìri òna nà. Kázè nzá keni ìngboró matì i' fì pbìndà ábhàlř mánà dhu.<sup>31</sup> Obhó tí, kámbénà dhu údhe dž abádhí tò, ndàmbe àtñnà dž abádhí nř: «Ka kí mipfö, ima Índrú t'Ídhùnà, kabhà ma ìndrú-fó. Ní i ale rí moho, kadž mòdž. Ndirò ìbhà idho dzidž, ma mädž mingbè ìngbè.»<sup>32</sup> Pbétè, wòrì ɔte náalé ìnzá kókà ábhàlř-dò, ndirò abádhí adž kà-tsă i' fì dhu òngbè dhu-odž nónzì ònzì té.

Ábhàlř nzínzì i' ádrèngbále nyi ròsè ní àdhi?

(Mát 18.1-5; Luk 9.46-48)

<sup>33</sup> Yésù mä pbìndà ábhàlř mánà náawù ùvò Kápèrnàwumù tì kátina kigò ò. Ní, idzà i' fì rórò, Yésù nívú dhu pbìndà ábhàlř-tsă ndàtì: «Áduh nyi nyúbhi nyágò rò dòná otu ș?»<sup>34</sup> Pbétè abádhí náadž ìnè té. Obhó té, otu ș, abádhí ubhínà 'àgò rò nzínzìa ș, ndín̄ i' unì tì ádrèngbále ròsè nzínzìya ò ràrò àdhi.<sup>35</sup> Ní Yésù adž obvò, ndàdž atdí kumì dòná ñyò nà ábhàlř núnzì, ndàdž àtñnà abádhí nř: «Ndí ale náapé ndòzè ndi'í wemberè t'ále té, ní ndi ale àkà ndi'í kórò ale tò arádi olù ale té, ndàdž fì'í kórò ale tò arí kasù ònzì ale té.»<sup>36</sup> Tdičdž, kádž áké ngbángba nídyi, ndilì rídè abádhí-ònzì. Kídji ndi ngbángba ndàdž, ndàdž àtñnà pbìndà ábhàlř nř.<sup>37</sup> «Yárit ngbángba bhëyi atdí ngbángba nákò okúdu dò rò ale, nádž fì'í iwà ima nákò ale. Ndirò ima nákò ale nákò ìnzá ima kélë, pbétè kákò ima nívì ale átò.»

Ìmbă rí'í àlè té ò òmvü té ale ní àlè-tí'òna rò rí'í ale

(Luk 9.49-50)

<sup>38</sup> Yúwanì náati Yésù nř: «Màlimo, mä málà atdí ale nzére-alafí nípfo rí ìndrú ò rò òvònù rò rò. Ní mä mätsü mësž ndi dhu kà tò, ìnzí ndi ale náarúbhi atdfkpá àlè mánà nídhunř.»<sup>39</sup> Pbétè, Yésù adž dhu àdu ndàtì: «Ìnzí nyis̄ ndi dhu kà tò, ìnzí ìndrú ràdž wiwì nónzì òvòdu rò, ndàdž ðte nzére ima ní kòmbómbí tì nídhunř.<sup>40</sup> Ìnzí ndi ale náapé fì'í àlè tó òmvü té, ní ka ní àlè-tí'òna rò rí'í ale.<sup>41</sup> Obhó té, ma mí obhó dhu náno fükà: idha mä nábhř rí nyómvu Krístò bhà ale té nyi nyi'í dhu-okú dò rò ale, náadžia nzí ìnzá ndi ndàbà pbìndà perè rórò.»

Nzérenga rörò dhu àkà kòdò ale dhu

(Mát 18.6-9; Luk 17.1-2)

<sup>42</sup> Yésù adž àtñnà tdičdž: «Yà ma ná'ù nzónzo nzínzì i' atdí ngbángba mä nábhř rí ròtsù nzérenga ò ale-tú, dhu ðfø nga mbëyi nyi kosò dhu ò'ù ka karí dòná odu-ba, kadž ndi ale nídò ádrèngbá rérè ò. <sup>43</sup> Dhu apé fì'í ɔtsána náarí nyabhř nyotsù nzérenga ò dhu té, ní ñtdì ka. Dhu ðfø nga atdíd ìndž, nyotsù atdí ɔtsána nà dhòdhóhdhónganà kàzù ò dhu dòná.<sup>44</sup> [Ányì, ale-ngbò nónyà rí riþbà ndi asa náarí nzí àve, ndirò ányì kàzù náarí nzí àve akekpá matí.]<sup>45</sup> Dhu apé fì'í pfðmà náarí nyabhř nyotsù nzérenga ò dhu té, ní ñtdì ka. Dhu ðfø nga

nyotsù atdí pfšñu nà dhòdhódhóniga tó ípiršønga ò, ròsè šyö pfšñu nà ka kí nyobvù ñinzí aráve dhòdhódhóniganà kàzø ò dhu dònä. <sup>46</sup> [Anyì ale-ngbò nónyu rí rípbà ndì asa náarí nzí ève, ndírò ányì kàzø náarí nzí àve akekpá mâtí.] <sup>47</sup> Ndirò, dhu apé ñì atdí nyíkpónu náarí nyabhë nyotsù nzérengä ò dhu tí, ní ítu ka nyobvù. Dhu ðfø nga nyotsù ðrà-akpà õ Ádrèngbä kamà Kàgàwà bhà idzi ò atdí nyíkpónu nà, ròsè šyö nyíkpónu nà ka kí nyobvù ñinzí aráve dhòdhódhóniganà kàzø ò dhu dònä. <sup>48</sup> Ányì ale-ngbò nónyu arí rípbà ndì asa náarí nzí ève, ndírò ányì kàzø náarí nzí àve akekpá mâtí<sup>z</sup>. <sup>49</sup> Obhó tí, Kàgàwà núu'oya kóró ale kàzø ní rìlå nyíkpóna õ, àdhàdhì ka karí perè tí ka kúbhöna kà tò dhu nú'ò iko ní rìlå kà-nyíkpó õ dhu bhëyi<sup>a</sup>.

<sup>50</sup> Iko ní idzì dhu nyá. Pbétø, iko-òvü náapé iku, ní ka kádø kàbhù ròkyè àdhu ní tðítdø? Nyàbhù òvükø rì ñì iko ní ka kòsì dhu-òvü náarfí ò dhu bhëyi, nyökò mårangà õ nzínzikø õ.

Yësù rí dhu ùdhë kpatsibhále mà rí 'èbhà pbìndà tsibhále nà dhu dë dhu

(Mát 19.1-12; Luk 16.18)

**10**<sup>1</sup> Wò dhu-dzidø, Yësù níivà ndì Kàpèrnàwumù rò, ndàrà Yùdeyà tó pbìri ò, ndàdø àda Yòròdaní tí kátila idha-akpà-adzè. Ní, ábhò ihé-yà náadø 'ündu kàfí tðítdø, kà ràdø dhu ðpè ndùdhe tðítdø fíyò yà bilinganà ndì ndarónzina dhu bhëyi.

<sup>2</sup> Ní ngúfe Pbafarisayó níiwù kà i ndíñí ì omvú tí kaffí. Abádhí níivú dhu Yësù-tsø àti: «Músà bhà \*Ùyatá návi tí wà kpatsibhále ròdhò pbìndà tsibhále ndàdø òdìnà?» <sup>3</sup> Ní Yësù adè dhu ivu abádhí-tsø ndàti: «Ádu Músà bhà Ùyatá náenu fíkè ndì dhu dë?» <sup>4</sup> Abádhí adè àtinà: «Músà náati, kpatsibhále ràràdø ubhátá tó bhàrèwà nándi, ndàbhù ndì pbìndà tsibhále-fó, ndàdø kòdib<sup>b</sup>.»

<sup>5</sup> Ní Yësù adè àtinà abádhí ní: «Músà náandí wòrif Ùyatá fíkè odú afíkø náaró» dhu-okù dà rò. <sup>6</sup> Pbétø mèhàngé ò rò, Kàgàwà náanzø kóró dhu nínganí, känzø kpatsibhále mà tsibhále na<sup>c</sup>. <sup>7</sup> Ní ndì dhu-okù dà rò, kpatsibhále ràdø àbanà mà íyànà mánà nábhà, 'àdø òwu 'ungbò atdíkpá pbìndà tsibhále mánà, 8 abádhí šyö rò ràdø òongo atdí ale tí. Ndì dhu bhëyi ní ndì, abádhí ní nzí šyö ale tðítdø, pbétø abádhí nóngò iwà atdí ale tí. <sup>9</sup> Nírò, dhu àkà nzá atdí ale mà rütù Kàgàwà úngbò ale-žngä.»

<sup>10</sup> Wò dhu-dzidø, Yësù mà pbìndà ábhàlf mánà níitdègu 'àdú idza, ní kàbhà ábhàlf náadø dhu òngò kà-tsø tðítdø ndì dhu dë. <sup>11</sup> Ní, Yësù adè àtinà abádhí ní: «Atdí kpatsibhále náapé pbìndà tsibhále nódho, ndàdø ngätsi tsibhále nídyì, ní ndì kpatsibhále nónzø wà mènyønì, ndàdø dhu àfa angyì pbìndà tsibhále-ñnzí. <sup>12</sup> Ndì dhu bhëyi tí, atdí tsibhále náapé pbìndà kpatsibhále nábha, ndàdø ndòkø ngätsi kpatsibhále tò, ní ndì tsibhále nónzø wà mènyønì.»

Yësù rí nìnní nzónzo násø dhu

(Mát 19.13-15; Luk 18.15-17)

<sup>13</sup> Atdíku, ìndrú níiwù nzónzo nà Yësù-tí<sup>d</sup>, ndíñí këli tí otsána dòyá, ndàdø àsonà. Ní Yësù bhà ábhàlf náadø ðrà ðrà tí i ale dë. <sup>14</sup> Ní, wò dhu ndì ndàla rò, Yësù-žngä náadø ndíwà pbìndà ábhàlf rò, ndàdø àtinà abádhí ní: «Nyàbhù nzónzo riwü tídu ò, ñinzí nyàtò abádhí-tsø. Obhó tí, ðrà-akpà õ Ádrèngbä kamà Kàgàwà bhà Idzi ní abádhí bhëyi i náli ale tó. <sup>15</sup> Ma mí obhó dhu náen fíkè: ñinzí rí ðrà-akpà õ Ádrèngbä kamà Kàgàwà bhà Idzi nákø ngbángba náarí dhu àkò dhu bhëyi ale, náadøya nzí òtsù ányì akekpá mâtí.» <sup>16</sup> Wò dhu-dzidø, kädø nzónzo nûmbo, ndàli otsána dòyá, ndàdø abádhí náso.

<sup>a</sup>9.48 Isa 66.24

<sup>b</sup>4.49 Law 2.13

<sup>c</sup>10.4 Tòr 24.1

<sup>d</sup>10.6 Opt 1.27; 2.24

## Yēsū mà rōtē atdī ònzitále nà dhu

(Mät 19.16-30; Luk 18.18-30)

<sup>17</sup> Yēsū níitdègu is̄h otu ɔ ndàmbe àrà d̄, ní atdī ale níkk̄ ɔnḡ tí kà-ti'ò. K̄itsi ndòkò ɔtòȳna d̄ Yēsū-ònz̄, ndàd̄ dhu ivu kà-ts̄t̄ ndàti: «Ídz̄ Málímō, áldhu ndí àkä mònzi ndíñ ma mabá tí dhòdhóhdhónga tó ípír̄nḡa?» <sup>18</sup> Ní Yēsū ad̄t̄ àtinà kà ní: «Ádhu nyí nyí manzi ídži ale tí ní? ìmb̄a ídži ale r̄f̄t̄ atdī mât̄, pbétt̄ Kàgàwà kél̄ atdír̄. <sup>19</sup> Nyí nyènì wà Kàgàwà bhà Uyátá: «dhu àkä nzá nyohò abvo, dhu àkä nzá nyonzi mènyòni, ndir̄ dhu àkä nzá nyonzi ogbo. Dhu àkä nzá nyad̄ t̄t̄ò tó ngàmb̄i tí ɔldhùn̄ r̄, ndir̄ dhu àkä nzá nyugù nḡt̄kp̄a ale tó dhu ɔtr̄atá ɔ. Dhu àkä nyif̄ ɔbán̄t̄ mà f̄yànt̄ nà.» <sup>20</sup> Wò ale náad̄ dhu àdu Yēsū t̄ ndàti: «Málímō, ma míft̄ kök̄dr̄ Uyátá kör̄ r̄p̄e ndí idú ngebángba ò r̄.» <sup>21</sup> Ní Yēsū ad̄t̄ kàndà àzè nyé nà, ndàd̄t̄ àtinà kà ní: «Atdī dhu ní ndí r̄en̄t̄ ndí nèbhà: Árà, nyad̄t̄ kör̄ nyí nyar̄f̄i nà dhu nûdzi, nyad̄t̄ nyí nyongyè f̄erangà nándò nákütále t̄, ndí dhu bhéyi ní ndí nyí nyabáya ónzi ðr̄-akp̄a ò. Wò dhu-dzid̄, ad̄t̄ nyira, nyad̄t̄ owùdu nánḡu.» <sup>22</sup> Pbétt̄ wò ale níitdègu wò ɔte níri, ní kànyì-ɔnga náad̄t̄ ɔf̄a ɔf̄a tí, ndàd̄t̄ àrà iz̄ nyé nà, ábhò ɔnzi nyé nà ndí ndí ɔf̄a dhu-oku d̄ r̄.

<sup>23</sup> Ní, Yēsū náand̄t̄ t̄iná nga, ndàd̄t̄ àtinà pbind̄a ábhàl̄f̄ ní: «Ônzitále r̄otsu \*Kàgàwà bhà Idzi ò dhu ní odú dhu nyé!» <sup>24</sup> Ní, idh̄o náek̄o ábhàl̄f̄ atdíd̄ nyé wò dhu ɔ iñt̄ r̄. Pbétt̄, Yēsū ad̄t̄ àtinà t̄dít̄d̄ abádhí ní: «Pbàñinzó, ðr̄-akp̄a ɔ Ádrèngbà kamà Kàgàwà bhà Idzi ò ka kótsu dhu ní odú dhu nyé. <sup>25</sup> Ngàmìyà r̄otsu ndàd̄ sìndan̄-bhà òná dhu r̄f̄i is̄ nyé. Pbétt̄ ɔnzitále r̄otsu ðr̄-akp̄a ɔ Ádrèngbà kamà Kàgàwà bhà Idzi ò dhu r̄f̄i is̄ odú nyé r̄osé.» <sup>26</sup> Idh̄o náad̄t̄ ábhàl̄f̄ náek̄o atdíd̄ nyé r̄osé angyi ɔ'ñinà dòná, abádhí ràd̄t̄ 'ðp̄e 'ðnḡa dhu tsèyà nzínziya ɔ, 'àmbe àtinà d̄: «Olu, ádhí nyé ndí ɔḡt̄ r̄ad̄t̄ ɔḡt̄?» <sup>27</sup> Ní, Yēsū and̄a pbind̄a ábhàl̄f̄, ndàd̄t̄ àtinà abádhí ní: «Ìndr̄u t̄ ndí dhu r̄ nz̄t̄ ad̄t̄ àkä, pbétt̄ Kàgàwà t̄ kà ràd̄t̄ àkä àkä. Obhó t̄, Kàgàwà t̄ kár̄ dhu náar̄f̄ àkä àkä.»

<sup>28</sup> Nír̄ò ní ndí Péter̄t̄ ap̄e ɔte ndàti kà ní: «Íf̄i, mä mèbhà kör̄ dhu, mäd̄t̄ owùn̄t̄ nánḡu.» <sup>29</sup> Ní, Yēsū ad̄t̄ dhu àdu kà t̄ ndàti: «Ma mí obhó dhu náno f̄ek̄u: atdī ale mà náap̄e pbind̄a idz̄a, adóna, awéna, f̄yànà, àbanà, pbind̄a nzónzo mà, pbind̄a ɔnzibv̄t̄ mánà nèbhà okúdu d̄ r̄, ndir̄t̄ Kàgàwà bhà Idzi Mákér̄-okú d̄ r̄, <sup>30</sup> ní yà kòmbí àlë k̄f̄i òná kàsém̄i ɔ, kâbáya idz̄a, adóna, awéna, ayína, inzo, ɔnzibv̄t̄ mánà atdī miyà-gènà r̄osé, kad̄t̄ àvu r̄oná át̄. Ndir̄t̄ olù r̄irà kàsém̄i ɔ, kâd̄t̄uya dhòdhóhdhónga tó ípír̄nḡa nábà.

<sup>31</sup> Pbétt̄, ábhò ale yà kòmbí ar̄f̄i wemberè t̄, nóokoya olù ale t̄. Ndir̄t̄ yà olù ale t̄ ar̄f̄i kòmbí ale nóokoya wemberè t̄'ále t̄.»

Ìbh̄u r̄ kís̄e ní, Yēsū r̄ ndí ndóv̄e, k̄otd̄t̄ ndí, ndàd̄t̄ ndíngb̄e dhu nóv̄o dhu

(Mät 20.17-19; Luk 18.31-34)

<sup>32</sup> Ndi kàsém̄i ɔ, Yēsū mà pbind̄a ábhàl̄f̄ mánà níi Yérùsàlemà ɔ úpo òná otu ɔ. Ní, Yēsū náad̄t̄ ndàmbe àrà d̄ angyi abádhí t̄. Ní idh̄o náek̄o kâbhà ábhàl̄f̄ atdíd̄, ndir̄t̄ kâ-dzid̄t̄ r̄íwu ale náad̄t̄ ɔ'ñod̄ nà. Ní Yēsū náanz̄i atdí-kumí dòná óyò nà ábhàl̄f̄ t̄iná t̄ t̄dít̄d̄, ndàd̄t̄ ndíp̄e ndàwé r̄oná r̄f̄i ndònzi inz̄i òtr̄t̄ kàsém̄i ɔ dhu f̄iyò. <sup>33</sup> Kâti abádhí ní: «Nyír̄ò dhu, kâñt̄ àlë kúpo Yérùsàlemà. Ní ányì, ka kí Ìndr̄u t̄ Ídhùnà nábhà pbàkùhání tó ádrèdr̄ ale mà, Músà bhà Uyátá tó málímó mánà-f̄ó. Abádhí r̄ anya òtd̄t̄ kâ-d̄ ndíñ ka kohó t̄, ndir̄t̄ abádhí r̄ kâbhà inz̄i ní Pbàyàhúdí-f̄ó. <sup>34</sup> I ale r̄f̄i kâ gàyà nónzi, ɔ rùso is̄o kâ-d̄, 'ùv̄i ka asé ní, 'àd̄t̄ kòhò, kad̄t̄ k̄otd̄t̄. Ndir̄t̄, ìbh̄u idh̄o dzid̄, kâd̄t̄uya ndíngb̄e.»

Yàkòbhò mà Yùwanì nà r̄f̄i ádrèngbângâ nónzi Yēsù-f̄ó dhu

(Mät 20.20-28)

<sup>35</sup> Wò dhu-dzid̄, Zébèdayò bhà inzo, Yàkòbhò mà Yùwanì nà níiwú Yēsù-ti'ò, ad̄t̄ àtinà kà ní: «Mä mòzè nyonzi f̄em̄t̄ mä mónzina dhu fâk̄a.» <sup>36</sup> Ní Yēsū ad̄t̄ àtinà abádhí ní: «Ádhu nyí nyòzè mònzi f̄ek̄a?» <sup>37</sup> Ní, abádhí ad̄t̄ dhu àdu kà t̄ àti: «Pbàk̄ Idzi tó ádrèngbângâ tó awáwù ò nyí nyótsu nínganí, nyí nyabhàya mä mòkò t̄iná, atdī ale ràd̄i

indù fangà dònà rò, ngätsi ale ràdù àdi ígù dònà rò.»<sup>38</sup> Pbétà Yësù adù àtìnà abádhí ní: «Nyí nyàni nzá wò nyí nyònzi dhu. Nyí tì àdù yà ma mómvàna àpbè tó kópà-tsù nómvà ðmvà? Ndírò nyí tì àdù yà ma málëna àpbè tó bátizò nálu àlë?»<sup>39</sup> Ní abádhí adù dhu àdu kà tò àti: «Ònzì mă mádù lèmàna nónzì.» Ní Yësù adù àtìnà abádhí ní: «Obhó tì, ðmvà nyí nyomvàya ma mómvàna àpbè tó kópà-tsù, nyádù ma málëna àpbè tó bátizò nálu.»<sup>40</sup> Pbétà, indù nfí li ka kí ràdi idú fangà dònà rò, ndírò idú ígù dònà rò dhu ní nzí ðtëdu. I ngari ní Kágàwà náabhòlò ka fíyò ale tò.»

<sup>41</sup> Wò dhu tì ìrò rò, atdí-kumì ngäkpà ábhàlì náadù àkò àkò tì Yákobhò mà Yùwanà nà rò.<sup>42</sup> Ní Yësù adù abádhí nánzì kórò, ndàdù àtìnà abádhí ní: «Nyí nyáni wà yà indù ñenda rí dhu tì ka kátina ale náaradù 'à' e yà i ñandana ale dò tì dhu. Ndírò, nyí nyáni wà indù dò ádròdrò ale tì ka kátina ale náaradù òko 'àmbe obìya kèle nívi dò indù tò dhu.»<sup>43</sup> Pbétà, dhu àkà nzá ndònzi ndì wò ndì bhéyi nzínzíkù ɔ. Atdí nzínzíkù ɔ ale náapé ndòzè ndì 'í ádrèngbale tì, ní kákà ndì 'í füké kasatéle tì.<sup>44</sup> Ndírò, atdí nzínzíkù ɔ ale náapé ndòzè ndì 'í wemberè t'ále tì, ní kákà ndì 'í kórò ale tò ino tì.<sup>45</sup> Obhó tì, ima ïndrù t'ídhùnà, ma mira nzá ndíni ma mabħà tì ïndrù rònzì kasù idù, pbétà ma mira ïndrù-kàs ɔ ma mònzi tì, madè pbàkà ípìrònga nábhà kórò ale neuwà tì.»

Yësù rì Báràtìmayò tì kátina ndùmündumú nígà dhu

(Mát 20.29-34; Luk 18.35-43)

<sup>46</sup> Wò dhu-dzidò, Yësù mà pbìndà ábhàlì mònà níiwù ùvò Yérìkò tì kátina kigò ɔ. Ní ndì kigò ɔ rò abádhí ròvò pbìndà ábhàlì mònà, ndírò ádrèngbà ihé-yà mònà ðná kàsùmì ɔ, atdí ndùmündumú Báràtìmayò tì kátina, Tìmayò t'ídhùnà, náadù otu-igì dò ndàmbe dhu núnzi dò ïndrù-fò.<sup>47</sup> Ní, kítdegu dhu níri Yësù, Nàzàreti ɔ ale ràrò wò rírà, ní kápè ndùkù, ndàmbe àtìnà dò: «Yësù, Dàwudi t'ídhùnà, ábà izu dûdú!»<sup>48</sup> Ábhò ale náambénà ðrè dò kàdò ndíni kñé tì. Pbétà, kàdù àdi ndàmbe ûkù dò àrì nyé tì tdítdò, ndàmbe àtìnà dò: «Dàwudi t'ídhùnæe, ábà izu dûdú!»<sup>49</sup> Ní Yësù adù ide, ndàdù àtìnà: «Nyànzi pe ka!» Ní abádhí náadù wò ndùmündumú nánzì, 'àdù àtìnà ní: «Ótù afíñé! fívà nyí, kànø kà rí nyanzí!»<sup>50</sup> Ní kábvù pbìndà oré mèdzarà, ndàdù ndìbè ndìdè, ndàdù àrà Yësù-tì ɔ.<sup>51</sup> Ní Yësù níivù dhu kà-tsù ndàti: «Ádu nyí nyòzè mònzi indù?» Ní wò ndùmündumú náadù ote kà tò ndàti: «Màlimò, ma mòzè mala nga tdítdò.»<sup>52</sup> Ní Yësù adù àtìnà kà ní: «Árà, iwà pbèkù a'uta nígà nyí.» Ní ányìrò rò tì kàdù nga nòpè ndàla, 'àdù òwu atdí otu ɔ Yësù mònà.

Yësù ròtsù Ádrèngbà kamà bhéyi Yérùsàlemà tó kigò ɔ dhu

(Mát 21.1-11; Luk 19.28-40; Yùw 12.12-19)

**11**<sup>1</sup> Yësù mà pbìndà ábhàlì mònà rì Yérùsàlemà tó kigò níndù ðná kàsùmì ɔ, abádhí náawù ùvò fkyérò Bétefagè mà Béteaniyà mònà tì kátina pbangá nzo tì. I pbangá nzo ní 'í \*Mizèyìtunì tó pbiri-ongò rò. Ní Yësù avì pbìndà ábhàlì nzínzì ɔ óyò ale,<sup>2</sup> ndàdù àtìnà abádhí ní: «Nyòwu wò angyi rí 'í fákè pbanga ɔ. Ní ányí nyí nyótsù ròrò tì, nyí nyí atdí kayinò-ngba nótù òsò ka kòsò rò, yà inzà atdí ale mà nápè ùbhi dònà angyi. Ní nyèngä ka, nyádù iwu nà irò.<sup>3</sup> Ndírò, atdí ale mà níivùna gukyè dhu tsükà ndàti: «Ádu nyí nyí wò dhu ðnzi okúna dò rò?» Ní nyí nyadèna àtìnà ndì ale ní: «Ádrèngbale rì kàtdyú nôho, ndírò kà rí kàdù kòmbí tì.»

<sup>4</sup> Ní abádhí náadù òwu, àdù kayinò-ngba nótù irí, tsatsà tì ka kòsò ngudhà-bidò rò. Ní abádhí adù këngä.<sup>5</sup> Ngúfe ale, wò ányìrò i 'í ale nzínzì ɔ, níivù dhu abádhí-tsù 'àti: «Ádu wò nyí nyónzina? Ádu nyí nyí wò kayinò-ngba nángä ní?»<sup>6</sup> Ní kókò óyò ábhàlì náadù yà Yësù ðvàñà fíyò ote kèle nádu abádhí tò, kàdù abádhí nábhà ròwù.<sup>7</sup> Abádhí níiwù wò kayinò-ngba nà Yësù-tì ɔ. Abádhí adù ròyà oré mèdzarà náwà, 'íhu ndì kayinò-ngba dò, Yësù ràdù àdi dònà.<sup>8</sup> Ibí ale náadù ròyà oré mèdzarà náwà, 'íhu otu ɔ. Ndírò ngäkpà ale náadù yà inga ɔ i à' àwà-déká náhu otu ɔ.<sup>9</sup> Ní, yà angyi rówu Yësù-ðnzi ale mà, kówù ɔ ríwu ale mònà náambénà ûkù dò 'àti:

«Hòsanà<sup>d</sup>!

Ádrèngbâle Kàgàwà nákă ndàso ovòna rō rifrà ale!

<sup>10</sup> Kàgàwà nákă ndàso yà rifrà àlë t'ábanà, ádrèngbâ kamà Dàwudì bhà Idzi!  
Hòsanà ðrè-akpà ò arf'i Kàgàwà tò<sup>e</sup>»

<sup>11</sup> Ní Yésù nárá àhʉ Yèrùsàlemà tó kigò ò, ndàdò òtsù Kàgàwà bhà idza. Ní, tiná rí<sup>f</sup> kóró dhu ndì ndàndà dhu-dzidò, abádhí náadò uvò 'owù pbìndà atdí-kumì dòná óyò nà ábhàlf mânà Bètaniyà tí kátina pbanga ò, ìnga rifrà ndíñ ndatò tí nídhunò.

Yésù rí ìnzì arò<sup>g</sup> \*mùtinì tí katina itsu nófú dhu

(Mât 21.18-19)

<sup>12</sup> Tsútsa nínganí, Yésù mà pbìndà ábhàlf mânà rúvò Bètaniyà rò òna kàsùmì õ, Yésù ní<sup>h</sup> àwù nà. <sup>13</sup> Ní itse rò, kála \*mùtinì tí kátina itsu atdídò bña nukú ró. Ní kàdò àrà ndì itsu dò ñga nándà, ndíñ ndotú tí itsu-kpò kàdò. Ní fkyérò ndì ndarà àhʉ ndì itsu-tí rò, kátù kà-bí kélé, ndì kàsùmì ní<sup>i</sup> ìnzì ndì itsu-tidò náarò<sup>j</sup> òna nídhunò. <sup>14</sup> Ní Yésù atè wò itsu ní ndàti: «Dhu àká nzá atdí ale mà ròtò dàmè rò<sup>k</sup> itsu-kpò ìngbàngá mât!» Kàbhà ábhàlf náadò wò kénò dhu ní<sup>l</sup>.

Yésù rí Kàgàwà bhà idza rò rí dhu nûdzì ale nódì dhu

(Mât 21.12-17; Luk 19.45-48; Yùw 2.13-22)

<sup>15</sup> Yésù mà pbìndà ábhàlf mânà náawù uvò tòdítò Yèrùsàlemà tó kigò ò. Ní kátsù Kàgàwà bhà idza, ndàdò ndòpè ndòdò ányì-dzá rò rí dhu nûdzì ale. Káránà fèrangà-ñnga néwé ka kí dòná rò mízà nótò ró, ndàdò àmbò nûdzì rí ale nòkò dòyá kiti náwà. <sup>16</sup> Ndírò káránà nzì atdí ale mà nábhʉ rò rànò dhu dòná, ndèdà nà Kàgàwà bhà idza òna nà. <sup>17</sup> Ní kàdò dhu ùdhe abádhí tò ndàti: «Ílhà Andítá ò, Kàgàwà rátina: <Pbàkà idza ka katíya ìtsòta-dzà tí kóró pbiri õ ale tò<sup>g</sup>.> Pbétù nyí, nyí nyádò kùgèrè ròngò ogbotále náarí 'òtù ñmá ngari tí<sup>h</sup>.»

<sup>18</sup> Ní Pbàkùhání tó ádrèdrò ale mà Uyátá tó málímó mânà níri wò ndì nònzi dhu. Ní abádhí adèt 'òpè 'ònè Yésù nábhʉ ì kohò òna otu. Obhó tí, abádhí ambénà kòdò ònzì dò, kóró ale náko rò idho ràrà kà rúdhéna dhu dò dhu-okú dò rò. <sup>19</sup> Ìnga rátí dhu-tsà dò, Yésù mà pbìndà ábhàlf mânà náadò uvò 'owù Yèrùsàlemà rò.

Yésù rí dhu ùdhé a'uta mà dhu t'ábhàta mânà dò dhu

(Mât 21.20-22)

<sup>20</sup> Tsútsa nínganí kútsingánà, otu õ 'áda ròrò, Yésù mà pbìndà ábhàlf mânà náala yà Yésù ófunà mùtinì tí kátina itsu iwa òtdyu ivéna mânà ró. <sup>21</sup> Ní Péterà adèt yà Yésù ènònà ndì itsu ní dhu níre, ndàdò àtìnà kànì: «Málímò, àndà pé yà nyí nyófunà mùtinì nótdu wà atdídò dhu.» <sup>22</sup> Ní Yésù adèt àtìnà pbìndà ábhàlf ní: «Nyá'u Kàgàwà. <sup>23</sup> Ma mí obhó dhu náno fükà, atdí ale náapé atina yàrì pbiri ní: <Íngbè nyí tò<sup>g</sup> rò, nyadò àrà ìtsà ádrèngbâ rère<sup>h</sup> ò. Ní, ìnzì káfí náapé ùguru, pbétù kà ràdò yà ndì ndènò dhu rí ndònzi dhu ná'ù, ní ndì dhu ràdò ndònzi ndì dhu bhéyi tí kà tò. <sup>24</sup> Ndì dhu-okú dò rò ní ndì ma mátina nyí ní, Kàgàwà-fó nyí nyónzina ìtsòta õ kóró dhu, nákă nyá'ù iwa nyí ràbà ndì dhu. Ní kà ràdò ndì dhu nábhʉ fákà. <sup>25</sup> Ndírò, nyí nyikò nyambé nyítsò dò Kàgàwà rò òna kàsùmì õ, nyí nyapé ì inè dhu nà afikà ò odhikà dò, ní dhu àká nyébà ndì dhu kà tò, ndíñ ðrè-akpà ò

<sup>d</sup>11.9 Pbàyahúdí t'ávàna õ, Hòsanà-tí ní: fígà mǎ kòmbí.

<sup>e</sup>11.10 Zab 118.25-26

<sup>f</sup>11.15 Fèrangà-ñnga t'áwàtatále ní<sup>i</sup> yà Pbàyahúdí tó fèrangà rò rádò Pbàrómá mà Pbàgiríkí mânà tó fèrangà néwé ale. I fèrangà dò rí<sup>j</sup> ale-nyí-wòyò ní<sup>k</sup> afáta Pbàyahúdí tò.

<sup>g</sup>11.17 Ísa 56.7

<sup>h</sup>11.17 Yér 7.11

arí<sup>12.10</sup> à Bakù náadà tì fükü afátá nába fükü. [26 Pbétù, inzì nyí nyapé dhu nába ngäkpà ale tò, ní òrù-akpà ò arí<sup>12.11</sup> à Bakù rí nzì àdù fükü afátá nába fükü akekpà mätí.]»

Yésù arí pbìndà kasù ònzì àdhi bhà ádrèngbänga tó obi ní?

(Mat 21.23-27; Luk 20.1-8)

<sup>27</sup> Yésù mà pbìndà ábhàlì màngà náadù ì tdítđò Yérùsàlemà tó kigò ò. Ní Kàgàwà bhà ídzá Yésù rübhi òná kàshmì ñ, pbàkùhání tó ádròdrò ale mà, Músà bhà Uyátá tó málímò mà, Pbàyàhúdí tó pbàkàrè màngà níiwú kà i. <sup>28</sup> Ní abádhí níivú dhu kà-tsù 'atí: «Kökđí dhu nónzì nyí nyári àdhi-tù rö? Ádhi ádrèngbänga tó obi nábhù indè nyongò i dhu nónzì ní?» <sup>29</sup> Ní Yésù adà dhu àdu abádhí tò ndàti: «Ma mí atdí dhu kélè nívú tsákù. Nyí nyapé ndí dhu nádù idù, ní ma mágò yà ma marí i dhu nónzì pbìndà ádrèngbänga tó obi ní ale nénò fükü. <sup>30</sup> Ádhi Yùwanà nívì rírà bátizò núbho ìndrù tò? Tí Kàgàwà, ndirò tí ìndrù? Nyàdu pé ka idù.» <sup>31</sup> Pbétù abádhí náapé 'íre inga níñzìya ñ, 'ambe àtìna dò: «Àlé kapé dhu àdù: «Kàgàwà ní ndí ka nívì, ní kàdàna dhu ivu àlé-tsù, ndàti: «Olu, ádhu inzà nyí nyádò Yùwanà náunò dhu ná'ù ní?» <sup>32</sup> Ndirò, àlé kapé àtìna: «Ìndrù ní ndí ka nívì...» Abádhí náambénà ihé-yà-odò nónzì dò, kóró ale náunò dhu Yùwanà ràrì Kàgàwà bhà obhóná nabí nyé nídhuní. <sup>33</sup> Ní abádhí adà dhu àdu Yésù tò 'atí: «Inzà mǎ mändi.» Ní Yésù adà dhu àdu ndàti: «Nírò, ima mà átò, ma mí nzì i dhu nónzì ma marí ní obi náno fükü.»

Vínyò tó inga ñ rí kasù ònzì òròrò kasutále tó mbólí

(Mat 21.33-46; Luk 20.9-19)

**12** <sup>1</sup> Tdítđò, Yésù náapé ndàwe ote mbólí ñ abádhí tò ndàti: «Atdí ale náazò vínyò tó inga, ndàdù ngebóna nákpörò köròwà ní. Kàdù ndí vínyò-kpò náhà ka kóngò òná ibhu nábhòlò, ndàdù ini nósì odótále tò. Wò dhu-dzidò, kàdù ndí inga nábhà kasù ònzì róngò kà ñ ale-fó, ndàdù àrà abhi ñ. <sup>2</sup> Ní ndí vínyò-kpò nípè ka kí òná kàshmì nákò rò, kaví atdí pbìndà kasutále ràrà fíndà ka kútù vínyò-kpò-tsí nákò ndí inga-kàsù nónzì arí ale-fó. <sup>3</sup> Pbétù, abádhí náalé wò ka kívinà ale 'òngbù, 'adà àdunà róngò ɔtsána-kpa nà. <sup>4</sup> Ní, inga-àbadhi náaví ngátsi kasutále ràrà abádhí-tí ñ. Ní abádhí náaví ndí ale-dò-tsírò, 'adà dhu ènò ní. <sup>5</sup> Inga-àbadhi náaví ngátsi ale tditđò ányì, abádhí ràdù ndí-tsí nöhò. Ndirò, kuví ibí ngäkpà kasutále ányì, ní abádhí náaví atdihéná-tsí, 'adàt ngäkpákà nókyè. <sup>6</sup> Ní, wò inga-àbadhi-fó arà òdò ní atdí kà t'ídhùnà yà atdídò közè kélè. Ní kà ríku dòná rò ní, kaví ndí idhùnà abádhí i, ndàdù inga nírè afína ñ ndàti: «Ífó abádhí rí idhùnù nífó.» <sup>7</sup> Pbétù, wò vínyò tó inga-kàsù nónzì arí ale náadù òte nzíñziya ñ 'atí: «Kónì inga-àbadhi tí ongoya olù ale ní wò. Kòwu kòho ka, ndíní ndí inga náadìya tí àlé tò.» <sup>8</sup> Ní abádhí náalé kà t'ídhùnà 'òhò, 'adà abvòna nóbvù itse ndí inga ñ rò.» <sup>9</sup> Ní Yésù adà dhu ivu ndàti: «Ádhu nyé wò inga-àbadhi ràdù ònzinà? Kà ràdù irà, ndòkyè wò inga-kàsù nónzì arí ale, ndàdù ndí vínyò tó inga nábhù ngäkpà ale-fó. <sup>10</sup> Nyí nyázà tí nzá yà Kàgàwà bhà Andítá ò ka kándí dhu:

«Yà odu-dzà nósì arí ale náabvù igi odu<sup>i</sup>,  
náadù ongo idza-pbidò nódò arí odu tí.

<sup>11</sup> Kónì Ádrèngbále Kàgàwà náanzà dhu,  
ndirò ndí dhu ní idhò rí ìndrù èkò ní atdídò dhu!..»

<sup>12</sup> Ní Pbàyàhúdí ñ kámá násù dhu ì ràrì ndí Yésù rí ì ènò mbólí ñ. Ní abádhí apè 'òmè Yésù nálë ñ èná otu, pbétù abádhí adà ihé-yà-odò nónzì. Ní abádhí adà kùbhà, 'adà òwu fíyò dhu ní.

<sup>i</sup>12.10 Odu ríténa ní Masiyà

<sup>j</sup>12.11 Zàb 118.22-23

Indrū r̄ dhu òngè Yésù-ts̄ pàratà t̄'ífóta d̄ dhu

(Mát 22.15-22; Luk 20.20-26)

<sup>13</sup> Pbàyàhúdí ſ kámá náavì ngúfe \*Pbàfarisáyó mà \*Hérədē bhà ale mánà Yésù-t̄'ò, ndíñi kà-ida-dō nidyi tí ḥtēna ū. <sup>14</sup> Ní abádhí náawù, 'ad̄ àtñà kà ní: «Málímō, mǎ méní wà dhu nyí rárf obhó dhu nén̄o, ndírò nyí rárf nz̄i atdí ale-od̄ mà nónz̄i. Obhó tí, nyí nyarí nz̄i indrū-nyí-kpa nándà, pbéti nyí nyárí Kàgàwà bhà otu núdhé indrū t̄ obhónga d̄. Ní, àlē t̄ Ùyátá návi t̄ àv̄i àlē r̄uf̄ Rómà t̄ pbir̄ ū kámá d̄ ádrèngbâ kamà bhà pàratà? Ndírò, kíš̄ t̄ ka is̄? Àlē t̄ 'ad̄ kàf̄ h̄sf̄, ndírò àlē t̄ nz̄i 'ad̄ k̄sf̄?» <sup>15</sup> Pbéti, òru t̄ abádhí òru yà ū fréna afiyá ò dhu dhu ndi ndán̄i r̄, Yésù ad̄ àtñà abádhí ní: «Ádu nyí nyí afidu númv̄i ní? Nyibho pé atdí férangà-kp̄o fudu ò, ndíñi mandá tí.» <sup>16</sup> Ní abádhí náad̄ iwu férangà-kp̄o nà atdí Yésù-f̄ ò. Yésù ad̄ dhu iwu abádhí-ts̄ ndàti: «Yà ka kòbhòlò nyína-wòȳ, kad̄ òvñà nándi ale ní adhí?» Ní abádhí ad̄ dhu àdu kà t̄ 'at̄: «Kámá d̄ ádrèngbâ kamà Kàyìsarà.» <sup>17</sup> Ní Yésù ad̄ dhu àdu abádhí t̄ ndàti: «Ndí dhu bhéyi kà r̄? r̄, nyúbho kámá d̄ ádrèngbâ kamà Kàyìsarà bhà dhu-tsí Kàyìsarà t̄, nyád̄ Kàgàwà bhà dhu-tsí núbho Kàgàwà t̄.» Wò dhu bhéyi Yésù àdu dhu náad̄ abádhí ábhà idhò r̄ak̄o atdíd̄.

Pbàsàdùkáyó r̄ dhu òngè Yésù-ts̄ àvvévè ale náumgbeya ū dhu d̄ dhu

(Mát 22.23-33; Luk 20.27-40)

<sup>18</sup> Wò dhu-dzid̄, ngúfe \*Pbàsàdùkáyó níiwú Yésù-t̄'ò. Abádhí ní ndi arátiña inz̄i àvvévè ale r̄ungbeya ū óve-bv̄i r̄. Ní abádhí níiwú dhu Yésù-ts̄ 'at̄: <sup>19</sup> «Málímō, Músà náand̄i dhu yà dhu bhéyi fák̄: *'Atdí ale t̄'ádònà náapé òv̄e, ndàd̄ tsibhále nábhà inmb̄ atdí ngebángba nà mât̄ fóná, ní dhu àkà ndi ale r̄undu adònà 'ébhà abvo-àyi-ts̄, 'ad̄ nzónzo nád̄hì nà yà òvñà adònà-ov̄ d̄d̄k̄.'*»

<sup>20</sup> Ní, atdí ale níi ū kpabhnízo nà àrèbhà. Ní sengba náambà tsibhále, ndàd̄ òv̄e inz̄i ndèbhà atdí ngebángba mà. <sup>21</sup> Ní kà lutñà kpatsibhíngba náad̄ wò abvo-àyi-ts̄ nündu, ndàd̄ òv̄e át̄ inz̄i ndèbhà atdí ngebángba mà. Ndí dhu náanz̄i ndi ndi dhu bhéyi t̄ íbhà rí kíse kpatsibhíngba r̄. <sup>22</sup> Ní kórí kólk̄ àrèbhà kpabhnízo wò tsibhále némb̄ ndi fýi, névvé kórí inz̄i 'ébhà atdí ngebángba mà. Abádhí néave kórí dhu-dzid̄, wò tsibhále náad̄ òv̄e át̄. <sup>23</sup> Ní kòmbi, kórí àvvévè ale r̄ 'éngb̄e óve-bv̄i r̄ nínganí, wòrì tsibhále ní'íya àdhí bhà? Obhó tí kórí kórí àrèbhà kpabhnízo náumbâ wà ū ndi tsibhále nà.» <sup>24</sup> Ní, Yésù ad̄ dhu àdu abádhí t̄ ndàti: «Nyí nyúwí wà fék̄ iréta ū: nyí nyàni nzá Kàgàwà bhà Andítá nán̄ dhu mà, ndírò nyí nyàni nzá Kàgàwà bhà ádrèngbângba t̄ ɔbi mà. <sup>25</sup> Obhó tí, àvvévè ale r̄ 'éngb̄e óve-bv̄i r̄ dhu d̄, nyí nyáp̄e té názi atdí ngari náz̄i Músà bhà Andítá ū, yà kàz̄i r̄or̄ r̄oná inz̄i rógb̄e r̄or̄ kòdzembâ d̄? Ányir̄ ñga ní ndi Kàgàwà ati Músà ní: *Íma, Íma ní Ábráhamà bhà Kàgàwà, Ísakà bhà Kàgàwà, ndírò Yákobhò bhà Kàgàwà<sup>1</sup>.*» <sup>26</sup> Nír̄, yà àvvévè ale r̄ 'éngb̄e óve-bv̄i r̄ dhu d̄, nyí nyáp̄e té názi atdí ngari náz̄i Músà bhà Andítá ū, yà kàz̄i r̄or̄ r̄oná inz̄i rógb̄e r̄or̄ kòdzembâ d̄? Ányir̄ ñga ní ndi Kàgàwà ati Músà ní: *Íma, Íma ní Ábráhamà bhà Kàgàwà, Ísakà bhà Kàgàwà, ndírò Yákobhò bhà Kàgàwà<sup>1</sup>.*» <sup>27</sup> Yésù ad̄ àtñà tdít̄d̄: «Kàgàwà ní nz̄i àvvévè ale t̄ Kàgàwà, pbéti ka ní ípír̄ r̄ ar̄? ale t̄ Kàgàwà. Ní nyí, nyí nyúwí atdíd̄ nyá fék̄ iréta ū.»

Ádrèngbâ Ùyátá ròsè kórí Ùyátá dònä

(Mát 22.34-40; Luk 10.25-28)

<sup>28</sup> Músà bhà \*Ùyátá t̄ málímó nzínz̄i ū atdí málímò níri Yésù mà r̄ 'agò Pbàsàdùkáyó mánà dhu. Kála Yésù nádu dhu mbéyi nyá Pbàsàdùkáyó t̄ dhu. Ní kändri Yésù ū, ndàd̄ dhu iwu tsèná ndàti: «Íngbâ Ùyátá ndi kórí Ùyátá dònä ósè?» <sup>29</sup> Ní Yésù ad̄ dhu àdu kà t̄ ndàti: «Kàn̄ kórí Ùyátá dònä ósè Ùyátá: Íri dhu Ísràyel̄, àlē t̄ Ádrèngbâle Kàgàwà ní

<sup>k</sup>12.19 Tđr 25.5-10

<sup>l</sup>12.26 Uvt 3.1-6

ndì atdírò Ádrèngbälé. <sup>30</sup> Dhu àkä nyozè pbèkù Ádrèngbälé Kàgàwà kóró afíñt nà, kóró atdyúnñt nà, kóró pbèkù írèta nà, ndírò kóró obìnñt mánññ<sup>m</sup>. <sup>31</sup> Ndírò kànñt oyø rí kisë Ùyátá: «Dhu àkä nyozè oðhínñt yà nyí nyé nyí nyozè nyi nyi-tírò dhu bhëyi.» Kákòrì óyø Ùyátá dònñ róse ngätsi Ùyátá rí<sup>n</sup> mbëñ<sup>n</sup>. <sup>32</sup> Ní Músà bhà Ùyátá tó màlimò náadù àtinà Yësù nñ: «Nyí nyotè mbëyi nyú Málímö. Nyí nyènò dhu ní obhó dhu: Ádrèngbälé Kàgàwà ní ndì atdírò Ádrèngbälé, ndírò ngätsi kà bhëyi Kàgàwà rí<sup>n</sup> mbä. <sup>33</sup> Ní dhu àkä ìndrù ròzè Kàgàwà kóró afíñt nyé nà, kóró pbèndà írèta nyé nà, ndírò kóró obìnñt nyé mánññ. Ndírò dhu àkä kà ròzè oðhínñt yà ndì nyé ndì ndózè ndì ndítírò dhu bhëyi. Wòrì ní ndì ídzì dhu nyé ròsè Kàgàwà tò ka kí izà tó perè nábi \*mázabahà dë, kadù kóró perè-tidò núbho kà tò dhu dònñ.»

<sup>34</sup> Yësù náala wò Músà bhà Ùyátá tó màlimò nádu dhu fíndà mbëyi nyé ndírò ídzì írèta nyé nà dhu. Ní kädù àtinà kà nñ: «Ìmbä nyí nyí<sup>r</sup> itse òrà-akpà õ Ádrèngbä kamà Kàgàwà bhà Idzi rò rò.» Wò dhu-dzidò, atdí ale mà náamvù nzá ndíñv dhu tídò Yësù-tsá.

Krístò ná tí Dàwudì t'ídhùnà nyé?

(Mát 22.41-46; Luk 20.41-44)

<sup>35</sup> Yësù rí dhu núdhë ìndrù tò Kàgàwà bhà idzá rò òná kàsämì õ, kívú dhu ndàti: «Músà bhà Ùyátá tó màlimò náarátina ìngbä dhu bhëyi \*Krístò ràri Dàwudì t'ídhùnà? <sup>36</sup> Hílää-Alafí rí ndènda rò, ádrèngbä kamà Dàwudì nyé ndítírò náati:

«Ádrèngbälé Kàgàwà náati pbákà Ádrèngbälé ní:

írá nyadì idú fangà dònñ rò,

ràrà àhù ma mí pbèkù òmvü nábhë nyobè dëya dhu ðº.

<sup>37</sup> Dàwudì nyé ndítírò rí kànzi Ádrèngbälé tí. Ní kà rádà rí<sup>n</sup> ìngbä dhu bhëyi átò Dàwudì t'ídhùnà tí?»

Yësù rí ihé-yà náví ròdò tí Músà bhà Ùyátá tó màlimò rò rò dhu

(Mát 23.1-36; Luk 20.45-47)

Ábhë ihé-yà núubhínà Yësù rënonna dhu nírì rò atdyúya nyé nà. <sup>38</sup> Yà ndì ndúdhëna ìndrù tò dhu õ, Yësù ubhínà àtinà rò i ale nñ: «Nyòdò nyé Músà bhà Ùyátá tó màlimò rò. Abádhí arözéna dhu ní 'ùbhi ádzàdži kanzù tí ñfò ròrò, 'àdù ìndrù nözè ràtsè tí ifutà nyé nà ìndrù arí 'ündù òyá ngari õ. <sup>39</sup> Unduta-dzà õ, abádhí arí 'òzè 'òkò ádròdrò ale tò ka kòbhòlò ngari õ, ndírò mèhendù õ, 'àdù òzè 'òkò ifutà tó ngari õ. <sup>40</sup> Abádhí arí abvo-ayí-ídzà õ dhu òvo kóró, àzèmòbè tí<sup>r</sup> ñtsò ádzàdži ndíññ ka katí tí tí ídzì ale tí ròrò. Wò dhu-okú dò rò, ka kitdinya anya abádhí dë ɔbi nyé nà.»

Nákè tó abvo-ayi rí perè nábhë Kàgàwà tò dhu

(Luk 21.1-4)

<sup>41</sup> Wò dhu-dzidò, Yësù náadì Kàgàwà bhà idzá, Kàgàwà tò ka karí perè nádò ònà \*sàndukù-tí. Ní kädù ndàmbe ìndrù rí fúrangà nédò ndì sàndukù tí dhu nándà dë. Ònzì tó ibí ale náadò fúrangà abhàbhò. <sup>42</sup> Ní nákè tó atdí abvo-ayi níira, ndàdù ìnzì rí ábhë kasùt mà nónzi óyø fúrangà-kpò-nzo kélë nídò wò sàndukù õ. <sup>43</sup> Ní Yësù anzi pbèndà ábhàlh, ndàdù àtinà abádhí nñ: «Ma mí obhó dhu náññ fúkù: Wòrì nákè tó abvo-ayi nídò fúrangà sàndukù õ ròsè kóró ale dònñ. <sup>44</sup> Kóró kókò ngäkpà ale núbho ìmbä rí<sup>n</sup> kasùt nà fíyò fúrangà kélë foyá rí<sup>n</sup> fúrangà dò rò. Pbétù pbèndà nákè õ, wò abvo-ayi núbho dzènàna nónzi àmbènà pbèndà ípírònga õ fóná rí<sup>n</sup> fúrangà kóró.»

<sup>m</sup>12.30 Tòr 6.4-5

<sup>n</sup>12.31 Law 19.18

<sup>o</sup>12.36 Zàb 110.1

Yésù r̄ Kàgàwà bhà idza ka kugoloya dhu nōvō dhu

(Mát 24.1-2; Luk 21.5-6)

**13** <sup>1</sup> Yésù rāh Kàgàwà bhà idza r̄ òná kàsämì ū, kàbhà ábhàlñ nzínzì ū atdí ale náatí kà ní: «Málímō, ándà pé! fngbàtì ḥya odu kákà! fngbàtì ka kasí osí-tidò yà!» <sup>2</sup> Ní, Yésù adtè dhu àdu kà tò ndàti: «Nyí nyàla tí wà kákà osí-abábá? Kàrí osí-abábá ka kósì n̄ odu nzínzì ū, atdí odu mà r̄ nzí ndùbha ngätsi odu d̄. Ka kí abádhí nügölkó kóró.»

Yésù r̄tše yà adzi ū dhu-tsè r̄ ndòdò òná idho nitèya ize d̄ dhu

(Mát 24.3-14; Luk 21.7-19)

<sup>3</sup> Wò dhu-dzidò, Yésù adtè \*Mizèyitunì tó pbìrì d̄, ndàmbe \*Kàgàwà bhà idza nándà d̄ nyàna-kpa tí. Ní ḥyá ū òtù ū Yésù mánà r̄, Péterù mà, Yákobhò mà, Yùwanì mà, Àndereyà mánà níivú dhu Yésù-tsè 'atti: <sup>4</sup> «Énò pé ḥngbà kàsämì ū mâtí wò nyí nyènò dhu nōonziya ndì dhu fákà? Ndirò, fngbà ize ndì kóró kökò dhu r̄ ònzi òná kàsämì nitèya?»

<sup>5</sup> Ní Yésù adtè dhu òvò abádhí tò ndàti: «Nyàndà nga mbéyi, ìnzì nyäbhù nyí atdí ale mà r̄atrà nyí. <sup>6</sup> Ábhò ale nóowuya iwu r̄ ɔvòdu r̄, òwù atinà r̄: «ma ní Krístò». Ndirò abádhí níutráya ábhò ale nyí. <sup>7</sup> Ndirò, nyí nyopéya gukyè nyí ūla r̄ ñdònzi dhu mà, ūla d̄ ka kánona dhu mánà, ní apé nyónziya odu. Dhu àkà wà kökò dhu r̄onzi ū, pbéti wò dhu ni'ya nzí iwà yàrì adzi ū dhu-tsè nódì ndì dhu. <sup>8</sup> Atdí pbìrì ū ale nüugyeaya ū ngätsi pbìrì ū ale mánà. Ndirò atdí ádrèngbà kamà bhà pbìrì ū ale nüugyeaya ū ngätsi ádrèngbà kamà bhà pbìrì ū ale mánà. Ndi kàsämì ū, mütìti náabhèya dhèdhèrò pbìrì rìvi, ndirò àgäyì níftsiya yà adzi ū. Ndi dhu ni'ya ádhàdhí ari r̄ ndòpè ndàkà ndì ugata tò dhu bhëyi.

<sup>9</sup> Pbéti nyí, nyàndà nga mbéyi. Ka kowuya nyäbhù r̄ anya ènò arí ale r̄tdò ànyäkù. Ka kowuya nyäbhù r̄ kewi nyí unduta-dzà ū r̄. Ka kowuya nyäbhù r̄ nyónzi mèsambà lìwálf-ònzì r̄, ndirò ádrèdòr kámá-ònzì r̄ okúdu dò r̄, ndíni nyí nyí ū pbàkà ngàmbì tí abádhí-ònzì. <sup>10</sup> Obhò tí, dhu àkà pé kénò Kàgàwà bhà Ídzì Mákèrè angiyinà r̄ kórò pbìrì ū ale tò. <sup>11</sup> Ndirò, nyí nà abádhí òwù ànyäkù ka kitdò tí r̄, apé nyówuya afikù nítu r̄ angyangyi nyí nyénona dhu ní. Pbéti, dhu akáya nyówuya tsàkù dò isì ūte kélè némò r̄ ndì kàsämì ū. Obhò tí, ū ūte nóowuya nzí òvò r̄ èkèr r̄, pbéti fílilà-Alafí náaraya ndì kili ū tsàkù d̄. <sup>12</sup> Ìndrù náaraya adònà nípfo r̄ ndàbhù kohò, ndirò ingba t'ábanà náaraya dhu ònzì r̄ ndì dhu bhëyi tí pbì ingba r̄. Nzónzo níivàya dhu ū nódhì ale r̄, 'adò abádhí ábhù kokyè. <sup>13</sup> Kóró ale nóondróya nyí okúdu dò r̄. Pbéti Kàgàwà nífigéya ale ní kökò dhu-dzi nóndu r̄ kóró ràrà àhù ū dhu ríku dhu ū ale.»

Yésù r̄tše ádrèngbà àpbè d̄ dhu

(Mát 24.15-28; Luk 21.20-24)

<sup>14</sup> Yésù adtè atinà tdítòd: «Nyí nyalaya gukyè *ođóna r̄'o* atdídò òndrò ka kóndrò atdídò ale ū ka kátina ale, yà ìnzì ndì ndákàna ndidè òná ngari ū idè ró (Yàrì dhu òzè ū ale náka ndàlò ka mbéyi döna ū), ní Yùdeyà ū ū nótù ale náakáya 'otsè pbìrì-akpà d̄. <sup>15</sup> Pbì idza dò ka kóbhòlò okota tò ngari ū ndì nótù ale, náakáya nzí ndifò, ndirò ìnzì ndòtsù ndàhò atdí dhu mà nídyi idza r̄. <sup>16</sup> Ndirò, ònzi-bvà ndì nótù ale náakáya nzí ndóngò ibha, ndàrò r̄ná oré mèdzarà nídyi. <sup>17</sup> Ë idho ū, ḥya nà r̄' ū vèbhále mà, iba òndo r̄ nzónzo r̄ ū foyà vèbhále mánà ni'ya àpbè ū. <sup>18</sup> Nyitsò nyí Kàgàwà r̄, ìnzì kökò dhu nōonziya ū ū ádrèngbà giri tó kàsämì ū. <sup>19</sup> Obhò tí ū idho ū, ìndrù náabáya àpbè abhò, ròsè yà Kàgàwà anzína yàrì adzi r̄, rírà àhù indo ū arí àbàna àpbè dònà. Ndirò ū àpbè-tidò ni'ya àmbà akekpá mâtí tditdò. <sup>20</sup> Ìnzì Ádrèngbàlè Kàgàwà náadùna gukyè wòrì idho-ñnga, ní atdí ale mà nágèna nzí. Pbéti kádu ndì idho-ñnga ròdò idò, sìndà ndì ndovò pbìkì ale-okú dò r̄. <sup>21</sup> Atdí ale mà náatiya gukyè nyí ní: «Nyàndà, kànò Krístò r̄' ū!» Ndirò ngätsi ní, «nyàndà, ndáni kà r̄' ū ndorò!» Ní apé nyä'uya ka! <sup>22</sup> Obhò tí, titò tó krístò mà, titò tó pbànbábi mánà náanyàya ū ànyà. Abádhí náambèya wiwì mà, idho r̄ ìndrù èkò ní dhu

mànà nónzì dő, ndínī \*étrá tí yà Kàgàwà óvò fíndà ale nǐ, àkă ka rādè àkă fíyò nǐ. <sup>23</sup>Ní nyī, nyàndà nga mbéyi! Ma mòvò wà kóró dhu fíkè angyangyi.»

Índrú t'ídhùnà ríngó dhu

(Mát 24.29-31; Luk 21.25-28)

<sup>24</sup>Kádè àtìnà tdítđ: «Pbétù ī idhò ſ, wò àpbè tó kàsùmì dzidđ, adyifò náutìya, àbí rādè inga t'áwàta nábhà. <sup>25</sup>Alalí náawáya ī òrà-akpà-nyì rò rò, ndirò ádròdrò obi nà arfì̄ òrà-akpà ò dhu níiyīpa. <sup>26</sup>Nírò ní ndí ka kalaya ìndrú t'ídhùnà òrà-akpà ò rò rírá ádràngbà ápbù ſ, ádràngbànga tó obi nà, ndirò ádràngbànga tó awáwà ò ròq. <sup>27</sup>Ní kúviya pbìndà málàyílká ifò yà adzi-pbídò ñmá, ründu yà ndí ndavò fíndà pbìndà ale-tsù, ròpè ndí yà adzi-tsù náapé ndí ī rò, ràrà áhk ká-tsù arà ndòdò īr.»

Mùtiní tí kátina itsu tó mbólí ríténa àlë tò dhu

(Mát 24.32-35; Luk 21.29-33)

<sup>28</sup>Tdítđ kádè àtìnà: «Nyìrè pé \*mùtiní tí kátina itsu tó mbólí ròvona dhu: kópbí náapé ſ'á, kà-bí ràdè ndòpè ndàtà, ní nyì nyènì wà dhu adyifò tó kàsùmì ràrì̄ ikyérò. <sup>29</sup>Ní ndí dhu bhéyi tí, nyì mà áítò, nyé nyalaya gukyè kókòrì dhu rí̄ 'ònzì dhu, ní nyì nyènì dhu kà ríngó dhu ràrì̄ ikyérò, ndirò kà ràrì̄ tsatsénà. <sup>30</sup>Ma mí obhó dhu náno fíkè, yà kòmbí rí̄ rínganda rí̄ nzí èda inzá kóró kókò dhu nónzì ī ròrò. <sup>31</sup>Òrà-akpà mà yà adzi mánà náudàya èdà, pbéte pbákà ote náudàya nzí akekpá mâtí.»

Kàgàwà kélë atdírò náni ndí Yésù ingoya ñná idhò dhu

(Mát 24.36-44)

<sup>32</sup>Kádè àtìnà tdítđ: «Ma míngó ñná idhò mà, ndí kàsùmì mánà dhu nàndà dhu nǐ, atdí ale mà náni inzá ka, ìmbá rí̄ ī òrà-akpà ò rí̄ ī málàyílká mâtí, ìmbá rí̄ ī Kàgàwà t'ídhùnà mâtí. Pbétù ka náni ní Ába Kàgàwà kélë atdírò.

<sup>33</sup>Nyàndà nga mbéyi, nyòko nyíkpókù nà, inzá nyì nyènì ndí kàsùmì nídhun. <sup>34</sup>Ndí dhu níiliya ndí ádhàdhì abhi ò rárà ale náarí dhu ñná dhu bhéyi: kà rähk pbì idza rò, ndébhà ndí idza kasatále-fí. Kà rí̄ ī ale níñzì ñ ngätsi ale röñzina kasé níté ndí ale tò, ndàdè dhu néya idza-lī ñ nódò rí̄ sàndirì tò ràdi nyíkpóna nà. <sup>35</sup>Nírò, nyòko nyíkpókù nà, inzá nyì nyènì idza-abadhi ríngó ñná kàsùmì nídhun. Nyì nyènì nzá dhu kà ràtí ndàdú pbítsòngänä, ngätsi ní iku-alíkpa ſ, ngätsi ní à'ò-akpà-òngđ ſ, ndirò ngätsi ní kútsingänä. <sup>36</sup>Kítò ndí inzá nyì nyìrè kàsùmì ñ nǐ, dhu àkă nzá kà ròtù nyì ñdhò nyì nyódhò rí. <sup>37</sup>Yà fíkè ma mènò dhu ní ma mènò wà kóró ale tò. Nyòko nyíkpókù nà!»

Pbàyahúdí õ ádròdrò ale rí̄ 'íri Yésù nálë ka kí, kadè òhònà dhu dő dhu

(Mát 26.1-5; Luk 22.1-2; Yùw 11.45-53)

**14** <sup>1</sup>\*Pbàyahúdí tó Pásika tó mähendè mà, \*Ìmbá ñná afi nà mähagü tó mähendè mánà níī ī oyo idhòya nódò ró. Ní \*Pbàkùhání tó ádròdrò ale mà, \*Músà bhà Ùyatá tó málímó mánà náapé ñnè Yésù nálë ī inzá kóró ale ènì rörò ñná otu, ndínī 'adò tó àbhènà kohò. <sup>2</sup>Obhó tí, abádhí owúnà àtìnà rò nzíñziya ſ: «Dhu àkă nzá àlë rálë ka mähendè õ rò, akye ìndrú níivàna dhu nǐ.»

Atdí tsìbhále rí̄ ndrùu róng akye nódhò Yésù-dòtsírò dhu

(Mát 26.6-16; Luk 7.36-50; 22.3-6; Yùw 12.1-8)

<sup>3</sup>Yésù níī ī Bètànìyà tí kátina pbanga ſ, Símoní tí kátina ale bhà idzà. Ndí ale níī ī \*kíkí nà angiyinà rò. Ní ñonyà nónyà Yésù rí̄ ñná kàsùmì ſ, atdí tsìbhále náatsù \*àlbatrò tó

<sup>1</sup>13.25 Isa 13.10; 34.4; Zék 32.7; Yòw 2.10; 3.4

<sup>2</sup>13.26 Dàn 7.13

<sup>3</sup>13.27 Tòr 30.4; Néh 1.9; Zák 2.10

kátina odú ní ka kóbhòlò tsúpà nà fóná. Ndí tsúpà ð iñt dhu ní oré odzina nà ndrùù róngue akye. Ndirò ndí akye niñt \*nardò tí kátina irí-ví ní ka kóbhòlò akye. Ní fyàdhíyà náñkò ndí tsúpà-tsà, ndàdò ndí akye nádhò Yésù-dòtsírò.<sup>4</sup> Ní ányirò iñt ale nínziñi ñ, dhèhdhe ale náakò, ’adò àmbe ñte dò nínziya ñ atí: «Ádu kàrì wòrì akye nínzà wò dhu bhéyi ní?»

<sup>5</sup> Ka kambènà tí obhó kàbhò kodzì ibhò miyà dònà róse férangà-kpò ròs<sup>s</sup>, kadò ndí férangà nándò nákàtálé tò! Abádhí náadò àkò atídò nyé wòrì tsibhále rò. <sup>6</sup>Pbétò, Yésù adò àtìnà abádhí ní: «Nyàbhà wò tsibhále ràdi. Ádu nyé nyàvà kà-tsì ní? Yà rùdú kònzi dhu ní idzì dhu nyé. <sup>7</sup>Obhó tí, nyé nyóngó òko nákàtálé mánà bilinganà. Ndirò, nyé nyòdè ka ñná kóró kàsùmì ñ, nyé nyóngó adò abádhí-dzànà nónzi ñnzi. Pbétò ima, àlè kínzì ongo òko nyé mánà bilinganà. <sup>8</sup>Fyàdhíyà ñnzi dhu ní lémànà nónzi ndí ndí dhu: kùtri wà ngbòdu, ndòbhòlò angyangyi ñtdò tò. <sup>9</sup>Ma mí obhó dhu náno fùkù: Kàgàwà bhà Ídzì Mákúrù náno ka kí yà adzì ñ kóró ngari ñ inanà, ka kóngó yà tsibhále nónzi dhu náwe ñdrù tò átò, kadò ñwu kírè rò ròná.»

Yudhà rò Yésù ñnzi ndipfo, ndàbhù pbàkùhání ñ ádròdrò ale-fó dhu

(Mát 26.14-16; Luk 22.3-6)

<sup>10</sup> Yésù bhà idre dòná óyò nà ábhàlò nínzi ñ atdí ale, Yudhà ìskàriyotá tí kátina, náara \*pbàkùhání tó ádròdrò ale-tíò, ndínni ndí ndipfo tí Yésù ndàbhù abádhí-fó. <sup>11</sup>Ní, Yudhà ùnò dhu iñrì rò, abádhí-dhè níika ndí atídò. Abádhí adò àtìnà iñrì ràrì férangà nábhë kà tò. Ní Yudhà náadò ndòpè ndòmè Yésù ipfò ndí ndí ndàbhù abádhí-fó ñná idzì kàsùmì.

Yésù mà rò Pásika tó mèhendò tó ñonyà nónyu pbòndà ábhàlò mánà dhu

(Mát 26.17-25; Luk 22.7-14,21-23; Yùw 13.21-30)

<sup>12</sup>\*Ímbà ñná afi nà mègatí tó mèhendò tó wemberè tó idhò, yà támà-akpá-nzo-zá ka kékfnà ñná ñ, Yésù bhà ábhàlò níivú dhu kà-tsà ’atí: «Ádhànga ndí nyé nyòdè mówù \*Pbàyàhúdí tó Pásika tó ñonyà nábhòlò ñná ñdrò?» <sup>13</sup>Ní, Yésù adò pbòndà ábhàlò nínzi ñ óyò ale nòví, ndàdò àtìnà abádhí ní: «Nyòwù kigò ñ, ní nyé nyé atdí ale nótù idha nànò andu ñ rò. Ní nyàdò nyòwù kowù ñ. <sup>14</sup>Ní kà ràrì ñtsù idza rò, nyé nyatína ndí idza-àbadhi ní: «Màlimò nívú dhu ndàtì: Mä mí \*Pbàyàhúdí tó ñonyà nónyu ñná rò pbòndà ábhàlò mánà kàluga rò iñngbòrò?» <sup>15</sup>Ní, kàdèna ñrènà rò iñt àdrèngbà kàluga níté fùkù, yà angyangyi ka kòbhòlò kóró dhu ñnà. Ányì nga ní ndí, nyé nyóbhòlòna ñonyà àlè tò ní.» <sup>16</sup>Ní, kòkò óyò ábhàlò níñvà iñròwù kigò ñ. Abádhí náadò kóró dhu nótù yà Yésù náñnà ka fíyò dhu bhéyi tí, ’adò \*Pásika tó ñonyà nábhòlò.

<sup>17</sup>Pbítònganà, Yésù mà pbòndà atdí kumì dòná óyò nà ábhàlò mánà náawù ùvò wò ka kòbhòlònà ngari ñ. <sup>18</sup>Ní, yà abádhí òkò ’ambe dhu ñonyà dò mizà dò ñná kàsùmì ñ, Yésù atí: «Ma mí obhó dhu náno fùkù, názíñkù ñ atdí ale rò ima nípfò ndàbhù ma òmvú-fó. Ndí ale ní yà atídòpá mä mí dhu ñonyà mánà ale.» <sup>19</sup>Ní, iñzà náñka kòkò ábhàlò atídò nyé, ràdò ’opè ‘ongò dhu atídò-rà ñ kà-tsà, ’òwù àtìnà rò: «Tí ima ndí?» <sup>20</sup>Yésù adò dhu àdu abádhí tò ndàtì: «Ndí ale ní názíñkù ñ atdí ale, yà atdí kumì dòná óyò nà nyé nyé iñt rò, yà atídòpá mä mí ñtsáka ñfò mánà sàñ ñ ale.» <sup>21</sup>Obhó tí, ñdrù t’Ídhùnà ròvè yà \*Kàgàwà bhà Andítá náñò dòná dhu bhéyi. Pbétò, ñdrù t’Ídhùnà nípfò rò ndàbhù òmvú-fó ale iñt àpbè ñ! Dhu akána nzí kódhò ndí ale mà!»

Ádrèngbàle Yésù nábhë rò kirè ñonyà

(Mát 26.26-35; Luk 22.7-20; 1Kò 10.16-17; 11.23-26)

<sup>22</sup> Yésù mà pbòndà ábhàlò mánà rò dhu ñonyà ñná kàsùmì ñ, Yésù nífyi mègatí ndàlò fóná. Ní ñtsò ndí ndàbhù Kàgàwà tò dhu-dzidò, kákò kà-ñnga, ndàdò àndòñà pbòndà ábhàlò-fó, ndàdò àtìnà abádhí ní: «Nyákò yà dhu, ngbòdu ní yà.» <sup>23</sup>Tdítòd kídyi \*dívayì iñt ñná kópà ndàlò fóná. Ní ñtsò ndí ndàbhù Kàgàwà tò dhu-dzidò, kákò kàbhù abádhí tò,

<sup>s</sup>14.5 Ibhù miyà férangà-kpò ní mbèmbè atdí atò tó kasù tó mèkimbà.

abádhí kóró ràdù òmvàñà. <sup>24</sup> Yésù adè àtinà abádhí ní: «Yàrì ní azùdu, yà indrú nùngbò Kàgàwà mánà azu, ndirò yà ábhö ale-okú dò rò ndì nèfù. <sup>25</sup> Ma mí obhö dhu néno fákù, ma mí nzi dìvayì nómva tdítò akékpá mâtí, ràrì àhü dìvayì-owatá nómva ma maraya ðrà-akpá ɔ Ádràngbä kamà Kàgàwà bhà Idzi ɔ ñóna idho ð.» <sup>26</sup> Adyi<sup>t</sup> i àyù dhu-dzidò, abádhí náadò òwu \*Mizèyitumi tó pbiri dò.

Yésù rí Péterà rí ndòdò dhu nòvo dhu

(Mát 26.31-35; Luk 22.31-34; Yùw 13.36-38)

<sup>27</sup> Yésù ati pbindà ábhàlì ní: «Nyí kóró, nyí nyí mëbha àbhà. Obhó tí, Kàgàwà bhà Andítà ð ka kándí dhu kati: «Ma mohoya támà t'ëndatatale, támà ràdù 'fälà kóró ngari ñóna.» <sup>28</sup> Pbétù, ma mìngbè ma dhu-dzidò, ma madèya àrà nyödò Gàllayà tó pbiri ð rò.» <sup>29</sup> Pbétù, Péterà adè àtinà kà ní: «Ngükpa ale mà rí mbä nyebha, ní ima, ma mí nzi nyebha.» <sup>30</sup> Ní Yésù adè dhu àdu kà tò ndàti: «Ma mí obhö dhu néno inđù, indo yàrì iku ð tí, inzá à'ù-akpà nápè òngò oyo-gèna rörò, nyi nyi'ina iwà nyi nyati ibhu-gèna inzá nyi réni ima ró.» <sup>31</sup> Pbétù, Péterà adè àtinà tdítò obi nyé nà: «Ma matina nzí akekpá mâtí inzá ma rèni nyi, ibmà dhu i'ina atdikpà àlë káve dhu mâtí.» Ndirò kóró ngükpa ábhàlì náadò dhu ènò ndì dhu bhéyi tí átò.

Yésù rí nditsò Gètèsèmanà tí kátina ìngá ð rò dhu

(Mát 26.36-46; Luk 22.39-46)

<sup>32</sup> Wò dhu-dzidò, Yésù mà pbindà ábhàlì mánà náawù ùvò atdí ngari Gètèsèmanà tí kátina ð. Ní Yésù adè àtinà pbindà ábhàlì ní: «Nyòko iró mitsò ma márà ñonanà.» <sup>33</sup> Nírò ní ndì kàdè Péterà mà, Yákobhà mà, Yùwanàt mánà nùgù 'òwù mánà. Ní, kápè ndì'í ádràngbä òdo nà, ndàdù i'í ábhö izu nà. <sup>34</sup> Ní kàdè àtinà abádhí ní: «Afídu rí'í ábhö izu nyé nà, akye ma móvè dhu bhéyi. Ní, nyòko iró, ndirò nyòko ípírò rò.» <sup>35</sup> Kàdè àrà itseta ake, ndàdù ndibvu obvò. Ní kàdè nditsò Kàgàwà rò, ndínkàkà ní, ndì apbè tó kàsämì néwendà tí dòna nà. <sup>36</sup> Ní kàmbénà àtinà dò: «Óò Ábà, lémànò ñonzí rí dhu náarò'í mbä. Ní inđri wò àpbè tó kápà itse rùdù rò. Pbétù ndì dhu àkà nzá ndònzi ndì ma mózè ka dhu bhéyi, kákà ndònzi ndì nyi nyé nyi nyòzè dhu bhéyi.» <sup>37</sup> Wò dhu-dzidò, kàdè ndàdù kókò ibhù ábhàlì-tí'ò, ndàdù abádhí nótù iwà àhdò ró. Ní kàdè àtinà Péterà ní: «Simonà, nyi tí ñdhò ñdhò tí? Nyi nyàdè tí obhò àdì ípírò rò atdí adyi mâtí?» <sup>38</sup> Nyòko ípírò, ndirò nyitsò nyé, akye nyé nyotsúna umvútà ð ní. Alafí nòzé wà kónzì idzi dhu, pbétù ale-ngbò rí'í ivíví.» <sup>39</sup> Tdítò, Yésù inđri ndì abádhí tí rò, ndàdù nditsò ndènò yà angyi ndì ndènònà òte kèle. <sup>40</sup> Wò dhu-dzidò, kàdè ndàdù pbindà ábhàlì-tí'ò, ndàdù abádhí nótù iwà àhdò ró, atdídò idho rí'í nyikpóya ɔ nídhuní. Ní abádhí náadò nzá kà tò i'í adúna dhu náni. <sup>41</sup> Ibhù rí kísé ní, Yésù adù ndì pbindà ábhàlì-tí'ò, ndàdù àtinà abádhí ní: «Nyí nyòko tí òko ñdhò nyé nyòdhò ró? Nyi tí nyásò nyé nyé ró? Iwà àkà wò dhu-bvàt! Kàsämì nákà wà! Nyàndà, kànì ka kí ìndrù t'ídhùnà nípfö kabhù nzérengatále-fó. <sup>42</sup> Nyàvà nyé, kòwu! Kànì ma nípfö rí ndàbhù ma òmvü-fó ale nírá wà àhü skyèrò!»

Yésù nòsò ka kí dhu

(Mát 26.47-56; Luk 22.47-53; Yùw 18.3-12)

<sup>43</sup> Ní ányìrò rò tí, yà Yésù ròtè ñonanà, Yudhà, yà idre dòná ñyò nà ábhàlì nzinzí ɔ atdí ale, níñò ndì ihé-yà mánà owuna ɔ. I ale-fó ni'í obhi-akpá, mìgò mánà. Abádhí nivi ni'í \*pbákùhání tó ádròdrò ale mà, \*Músà bhà Ùyátá tó málímò mà, \*pbákàrò mánà. <sup>44</sup> Yudhà, yà Yésù nípfö rí ndàbhù òmvü-fó ale, ni'í i'íwà ndì ndònzia Yésù ka kénì tí ròdná dhu nènònà ihé-yà tò. Káti: «Ma mámbóna ale ni'ína ndì yà nyé nyé atdyúna nóho ale. Ní nyé nyalána ka, nyàdò òwu nà mbéyi nyé nyódona rörò.» <sup>45</sup> Yudhà níftidègu ndítò, ní kàndrì Yésù-tí'ò, ndàdù àtinà kà ní: «Málímò!» Wò dhu-dzidò, kàdè kámbo. <sup>46</sup> Ngükpa ale náadò

<sup>t</sup>14.26 Zàb 113-118

Yésù náltà, 'ádà òsònà. <sup>47</sup> Ní, ányirò ū ale nzinzi ū atdí ale níidhá pbò obhi-akpà, nditsà pbákùhání tó ádròdrò ale dò kamà bhà kasutale-bì nò. <sup>48</sup> Yésù adà àtònà abádhí nò: «Èma àlù nyò nyíwu rò, nyò nyàdà tí iwu fukò obhi-akpà nà mÙgò mÀnà, ogbotále náltà ríwu ale bhéyi! <sup>49</sup> Bilinganà ma mÙbhì àdà rò tikà, madà àmbe dhu nÙdhe dò Kàgàwà bhà idza ū rò, inzà nyàdà malu. Pbétà, wò dhu rò ndöñzi ndinò Andítá sònò dhu náaká tí.» <sup>50</sup> Nírò nò ndi ábhàlí nÙubhà àbadhi, 'ádà ôtsé kórò. <sup>51</sup> Atdí kpatsibhíngba náadà ndàmbe àrà dò Yésù-owù ū, atsita tò mberà kélà ndi ndöbyvò ròná ròrò. Ní ka kadà àbadhi náltà. <sup>52</sup> Pbétà, kádà ndi mberà nángolo ròná rò, ndàdà óka nzinzi ū.

Yésù rò Pbàyàhúdi-bvò ádròdrò anya nítòdà arí ale-ònzà dhu

(Mát 26.57-68; Luk 22.54-55,63-71; Yùw 18.13-14,19-24)

<sup>53</sup> Yà Yésù nòsò ale náawù kà nà \*pbákùhání tó ádròdrò ale dò kamà bhà, yà kórò \*pbákùhání tó ádròdrò ale mà, \*pbákùrò mà, \*Músà bhà Ùyatá tò málímó mÀnà nÙndu ū. <sup>54</sup> Péterà adà àdà itseta, ndàmbe àrà dò Yésù-owù ū, ndàrà ôtsu \*pbákùhání tó ádròdrò ale dò kamà bhà idza-ngbò ka kákporò nò kàli ū. Ní ányi, abádhí náadà óko atdíkpà sàndirà mÀnà, 'ambe kàzà nòvò dò. <sup>55</sup> Pbákùhání tó ádròdrò ale mà, kórò ngákàpà ale yà Pbàyàhúdi bvò ádròdrò anya nítòdà arí mÀnà, námbeñá Yésù nÙbhò ka kà dàna dhu nónè dò, ndinò 'adà tí ànyána nótòdà kohò. Pbétà, abádhí náabà nzá atdí dhu mà. <sup>56</sup> Obhó tí, ábhò ale nòowúnà iwu rò, 'ádà Yésù nÙbhò títò dò, pbétà abádhí-òtè nòowúnà nò'asò rò. <sup>57</sup> Ngúfe ale nífívà ū, 'òbhò ka títò dò, 'atí: <sup>58</sup> «Mà mÍfírà kà ràtina: «Ma mÍ yà ìndrú asà otsáya nò Kàgàwà bhà idza nÙgòlò, madà ngátsi-tsà, yà inzà ìndrú rò kàséna nÙnò otsáya nò nÙsì ìbhò idho ū.» <sup>59</sup> Ní wò ndi obháta dò mÙtà, abádhí-òtè náasò nzá ū. <sup>60</sup> Ní \*pbákùhání tó ádròdrò ale dò kamà nífívà ndi ndídè kórò ale-ònzà, ndàdà dhu iwu Yésù-tsà ndàtà: «Nyí t'òbhó dhu àdà kòkò ale rònona dÙnò dhu dò?» <sup>61</sup> Pbétà, Yésù adéñá àrà inzà rò inzà tí, inzà ndàdu atdí dhu mà. Ní \*pbákùhání tó ádròdrò ale dò kamà níñvà dhu tdítòdà kà-tsà ndàtà: «Nyí tí \*KrÍstò, yà mà mÁrÍ fÙnna Kàgàwà tí Ídhùnà?» <sup>62</sup> Ní, Yésù adà dhu àdu ndàtà: «Obhó, íma ní ndi. Ndirò nyò kórò, nyò nyalya \*Ìndrú tí Ídhùnà ádrÙngbànga tò obi nà arí Kàgàwà bhà fangà dÙnò rò àdà rò. Ndirò, nyò nyalya ka átò òrÙ-akpà-nyò rò apbÙ ū rÙrò rò.» <sup>63</sup> Ní wò dhu ndi ndírò rò, \*pbákùhání tó ádròdrò ale dò kamà nÙffà ròná mberà-ònga nàwí-okú dò rò, ndàdà àtònà: «Ádhu tò ngàmbi àlà kÍfà atdyúna nà tdítòdà!» <sup>64</sup> Nyí nyírà wà kÙnò dhu nzére nyò Kàgàwà nò dhu. Ní, ádu nyò nyírà kà dò?» Ní, kórò ale adà anya òtòdà kà-dò, 'atí kà ràkà kohò. <sup>65</sup> Abádhí nzinzi ū atdídhená ale náapà 'ùso isò Yésù dò. Abádhí owúnà kà-nyò nátsi rò, 'ádà kÙdà otsáya nò. Ndirò abádhí owúnà àtònà náalà Yésù, 'ádà èpbÙmà otsáya nò.

Péterà ràtina inzà ndi ráni Yésù dhu

(Mát 26.69-75; Luk 22.56-62; Yùw 18.15-18,25-27)

<sup>66</sup> Péterà àdà pbákùhání tó ádròdrò ale dò kamà bhà idza-lí òná kàsÙmà ū, ndi kamà bhà kasu tò vÙbhále nzinzi ū atdí tsÙbhále nÙfto ndi. <sup>67</sup> Ní, kála Péterà kàzà nòvò rò, ndàdà nyíkpóna nÙdà ròná, ndàdà àtònà nò: «Nyí átò, nyí nyírà tí atdíkpà Yésù yà Nàzàretà ū ale mÀnà.» <sup>68</sup> Pbétà, Péterà adà wò kÙnò dhu nágò ndàtà: «Inzà ma mÙnà, ndirò inzà dÙdu àlà wò nyí nyÙnò dhu.» Ní, Péterà adà ndírò ndi idza-lí rò, ndàrà idza-ngbò ka kákporò nò kàli-li-ò, [à-ò-akpà rÙdà òngò.] <sup>69</sup> Pbétà, wò kasu tò tsÙbhále náala àbadhi, ndàdà ndöpà ndÙnò dhu tdítòdà ányirò ū ale tò ndàtà: «Yàrà ale nà abádhí nzinzi ū atdí ale!» <sup>70</sup> Péterà adà ndi dhu nágò àgò tí tdítòdà. Ní ákà kàsÙmà dzidò, ányirò ū ale náati Péterà nò tdítòdà: «Obhó nyò, nyí nà abádhí nzinzi ū atdí ale, nyí nà Gàllilayà tò pbÙrò ū ale átò nÙdhunà.» <sup>71</sup> Ní, Péterà adà ète òpàe ndàtà: «Dhu apé ū títò nÙno ma mÍ dhu tí, ní Kàgàwà àkà ndÙtà ànyádu. Ma mÙtsò wà dhu nyò, inzà ma mÙnà wò nyò nyÙnòna ale.» <sup>72</sup> Wò ndi kàsÙmà ū tí, à-ò-akpà náadà òngò oyo rò kisà nò. Ní, Péterà adà yà Yésù ènÙnà fÙndà dhu nÙrà: «Inzà

à'ÿ-akpà nápè òngò oyò-gbàna rórò, nyì nyí'ina iwà nyì nyàti iibhu-gbàna inzà nyì réni ma ró.» Nírò ní ndi Péterè adè ndòpè ndòdzì.

### Yésù rí'í Lìwalì Pilatò-ònzì dhu

(Mat 27.12-14; Luk 23.1-5; Yùw 18.28-38)

**15** <sup>1</sup> Kútsingá nyá, \*Pbàkùhání tó ádròdrò ale mà núundu í \*pbàkùrè mà, \*Músà bhà Uyátá tí málímò mà, kórò ngékpà ale yà \*Pbàyàhúdí bvà ádròdrò anya nítidì arí mànà, ndíní í irí tí í Yésù dò. Ní, abádhí adè Yésù àbhà ketsì, 'adè òwu nà 'òwù àbhùnà \*Pilatò-fò ò. <sup>2</sup> Ní Pilatò ivú dhu Yésù-tsé ndàti: «Ínyi, nyì tí Pbàyàhúdí tó ádrèngbà kamà?» Ní Yésù adè dhu àdu kà tò ndàti: «Ínyi ní ndí ka nyènò.» <sup>3</sup> Pbàkùhání tó ádròdrò ale náambénà Yésù nóbhà dò ibí otu ò. <sup>4</sup> Ní Pilatò adè dhu nívu kà-tsé tñitdò ndàti: «Nyì nyàdu tí nzá atdí dhu mà? Nyì nyírì wà abádhí rí nyobhà dòná kórò dhu!» <sup>5</sup> Pbétà, Yésù adè nzá atdí dhu mà nádu, idhò rádè Pilatò nákò atdídò nyé.

Yésù-ànyá nítidì ka kí, ndíní ka kohó tí dhu

(Mat 27.15-26; Luk 23.13-25; Yùw 18.39-19.16)

<sup>6</sup> Yà \*Pbàyàhúdí tó Pásika tó mèhendò-idhò náarírà dhu bhéyi, Pilatò nónóngónà atdí ale nkòlò yà imbi ò rí'í ale nzinzi ò rò. Ndí ale nongónà í'í yà ihé-yà nòzé kikòlò fíyò ale. <sup>7</sup> Ní, Bárabà tí kátina atdí ale ní'í imbi ò ka kósò ró. Ka kusó abádhí atdíkpà yà abo nòhò ale mànà. Í ale náahò ndí abvo yà dhu í iwà inzì àmbe kamà-tsé dhu ní'í dò òná kasemì ò. <sup>8</sup> Ní, ihé-yà ní'ívà í 'òwù Pilatò bhà, 'adè kávi ríkòlò atdí ale fíyò, yà bílì ndí ndarónzina Pásika tó mèhendò ò dhu bhéyi. <sup>9</sup> Pilatò adè dhu àdu abádhí tò ndàti: «Nyì nyòzè tí mikòlò Pbàyàhúdí tó ádrèngbà kamà-fékè?» <sup>10</sup> Obhò tí, këni dhu mbéyi nyá, \*pbàkùhání tó ádròdrò ale riwù Yésù nà fona ò kadhà ònzi í'í dhu-okú dà rò. <sup>11</sup> Pbétà, \*pbàkùhání tó ádròdrò ale níitsu dhu ihé-yà-dò ò, ndíní Bárabà kèle nonzi tí kikòlò fíyò. <sup>12</sup> Ní, Pilatò níivú dhu tñitdò ihé-yà-tsé ndàti: «Ádhu nyé nyé nyòzè monzì yà Pbàyàhúdí tó ádrèngbà kamà tí nyé nyarí ànzina ale ní?» <sup>13</sup> Ní, abádhí adè dhu àdu kà tò ikú nyé ò atí: «Étò ka mèsàlabhà dò!» <sup>14</sup> Ní, Pilatò adè dhu nívu abádhí-tsé, ndàti: «Ádhu nyé ndí kónzì nzére dhu tí?» Ní, abádhí adè kùdè arí nyé t'atí: «Étò ka mèsàlabhà dò!» <sup>15</sup> Pilatò náazè ndònzì ihé-yà-dhè nkòlò abádhí tò. Wò dhu-dzidò, kadhè Yésù nábhà kewi asé ní, ndàdè àbhùnà kowù ètònà mèsàlabhà dò.

### Pbànówí rí Yésù ikpò dhu

(Mat 27.27-31; Yùw 19.2-3)

<sup>16</sup> Pbànówí náawù Yésù nà lìwalì bhà ádrèngbà idzá-yà-ba-ngbò ka kákporò ní kàlì ò. Abádhí adè kórò pbànówí tó píkò núnzi riwù ányírò. <sup>17</sup> Ní, abádhí náafò olòlù oré mèdzarà Yésù rò, 'adè okpèna nà itsu-dòkà tó mèkàkà nákpòrò, 'adè kà-dò rò. <sup>18</sup> Wò dhu-dzidò, abádhí náapè 'atsé Yésù 'òwù àtìnà rò: «Yàmbà, Pbàyàhúdí tó ádrèngbà kamà!» <sup>19</sup> Abádhí nòowúnà kà-dòtsirò nòvì rò ízò ní, 'adè isò nuso kà-dò. Ndírò, abádhí adènà òwu 'èkò rò ötdyaya dò, 'agù í obvò nyé kónzì. <sup>20</sup> Ka t' ikpò dhu-lutinà, abádhí níwa olòlù oré mèdzarà kàrò rò, 'adè kàrò mèdzarà náfò kàrò tñitdò. Wò dhu-dzidò, abádhí adè úvò kànà iri, 'adè òwu kète mèsàlabhà dò.

Yésù nátò ka kí mèsàlabhà dò dhu

(Mat 27.32-44; Luk 23.26-43; Yùw 19.17-27)

<sup>21</sup> Kùrení tó kigò ò atdí ale, Símoní tí kátina, núubhínà èda rò ányírò inga bvà rò ndí ndírì rórò. Ndí ale ní'í Àlksandérà mà Rufù nà mà t'ábanà. Ní pbànówí náutè ka rànò Yésù bhà mèsàlabhà. <sup>22</sup> Abádhí náawù Yésù nà, 'òwù úvò nà Gòlògòtà tí kátina ngari ò. Gòlògòtà-tí ní «ale-dò-kpa tó ngari.» <sup>23</sup> Abádhí náatsú 'àbhà \*mànèmanè tí kátina itsu-dha nà ka kàngbò \*dívayì Yésù tò. Pbétà, Yésù adè nzá kòmvà. <sup>24</sup> Wò dhu-dzidò, abádhí náadè kète mèsàlabhà dò. Abádhí adè kàrò mèdzarà nándò foyá, ngàlà ò í òvì rórò.

Abádhí aví ngálà ndíní i uní tí ngátsi ale ràři ngebägä-tsí nábà.<sup>25</sup> Ka kütó ka mèsálabhà dš iþbhø adyifö-sis̄t kútsingá nga tó ſ. <sup>26</sup>Koho ka kí okúna dò rò dhu ka kíté ðnà andítá náati: «Pbáyàhúdí tó ádrèngbä kamà.» <sup>27</sup>Ndirò, abádhí náutö ýóš ogbotále átò mèsálabhà dš Yésù tí: atdí ale ka kütó, kódi Yésù bhà fangà dònà rò, kadù ngátsi ale náut, kódi Yésù bhà ígù dònà rò.<sup>28</sup> [Ndi dhu bhéyi ní ndí, yà Kágawà bhà Andítá ò ka kandí dhu náaká.] Ndi Andítá rätina: «Ka kazé ka nzérengatále nzínzì ð<sup>u</sup>.»

<sup>29</sup>Ní, ányirò ráda ale nówúnà dòya nóbhì rò, 'adò dhu ènò kà ní, 'ati: «Óhò! Inyi, yà nyí nyátsü nyugolo Kágawà bhà idza, nyadù tí ðsìnà iþbhø idho ſ. <sup>30</sup>Ígù pé nyí nyí-tírd, nyadù ifo mèsálabhà dš rò!» <sup>31</sup>Ndi dhu bhéyi tí, \*pbákùhání tó ádrèdrö ale mà, \*Músà bhà Þyatá tó málímó mánà náubgó Yésù, 'adò ówu atñà rò nzínzìa ſ: «Kígg ngükpa ale, pbéte kárí nzi' adò ndígù ndítirò! <sup>32</sup>Dhu ákà \*Krístò, Pbáisräyélí tó ádrèngbä kamà, riſo kómbí mèsálabhà dš rò, ndíní mǎ mala tí, mǎdè kà'ù.» Yà Yésù tí ka kétónà mèsálabhà dš ale, náambénà dhu ènò dò átò kà ní.

### Yésù rövè dhu

(Mát 27.45-56; Luk 23.44-49; Yuv 19.28-30)

<sup>33</sup>Adyibhengá nga tó azà adyifö-sis̄t ſ, ínò-yà níibvú ndí kóró ndí pbíri ſ, ràrà àhø adyidö nga tó árègyètdí adyifö-sis̄t ſ. <sup>34</sup>Ní adyidö nga tó árègyètdí adyifö-sis̄t ſ, Yésù náakú oré túna nyé nà ndátí: «Èloyì, Èloyì, lamà sàbákataní.» Kátí ní: «pbákà Kágawà, pbákà Kágawà, ádu nyí nyébhà ma nñ?» <sup>35</sup>Ányirò iñt ale nzínzì ſ, wò dhu nírit atdíthéná ale náadù atñà: «Nyirò pé, kà rí nabí \*Èliyà nánzil!» <sup>36</sup>Atdí ale abádhí nzínzì ñ náakù ndídyi sifóng, ndàfø ögyögye dívayí ð. Kádù kíwà ndòtò ízò-tsà-dö, ndàbhù ndíní Yésù andù tí ðnà rí'í divayí ndòtò. Kádù atñà: «Nyitse pé! Kändà pé Èliyà rátí kifo ifo mèsálabhà dš rò!» <sup>37</sup>Ní Yésù adò okù aří nyé tí, afina rádè itdë.

<sup>38</sup>\*Kágawà bhà idza ſ ka kúsò ádrèngbä mberà-ñnga náadù ndífa ðnánga rùtù ndí oyo, röpè ndí oré rò ríš obvø. <sup>39</sup>Pbármá tó pbíri ſ atdí miyà pbànówí dš ádrèngbä ale níi'í Yésù-ðnzò ndí ndíde rò. Ní Yésù ðvè tí dhu ndí ndàla rò, káti: «Yárá ale níi'í obhó nyé Kágawà t'Idhùnà!» <sup>40</sup>Ngúfe vèbhále níi'í átò ányirò, 'ambé dhu ándà dò itse rò. Abádhí nzínzì ñ iñt ní, Mágadalà tó pbanga ſ Màriyà mà, Màriyà, Yákobhö-ngba mà Yésù mánà-tsánà mà, Sòlomì mánà. <sup>41</sup>Abádhí núubhi Yésù-owù ſ, 'adò ówu kà-kasà ðnzò rò Gálilayà tó pbíri ñ kí'í rò. Ibí ngükpa vèbhále yà kà mánà upò atdíkpá 'owù Yérüsàlemà tó kigò ñ níi'í inè átò ányirò.

### Yésù nótdè ka kí dhu

(Mát 27.57-61; Luk 23.50-56; Yuv 19.38-42)

<sup>42</sup>Inga rátí dhu-tsà dö, yà tsútsa nínganí \*Sàbatù níi'ína rórò ïndrú rí ñ ðbhòlo ðnà idho ſ. <sup>43</sup>Yòzeft níira àhø. Ka níi'í Árimàtayò tí kátina pbanga ſ ale. Ndirò, ka níi'í atdídö ka kíft Pbáyàhúdí-bvø ádrèdrö anya nítdò arí ale nzínzì ſ atdí ale. Ndirò, ka níi'í átò arí ðrè-akpà ſ Ádrèngbä kamà Kágawà bhà Idzi rírá dhu nódò atdyúna nà ale. Ní, kárà ìmbà ðnà oðdóna Pilatò bhà, ndàdù Yésù-abvò nónzì káfö. <sup>44</sup>Pbéte, idho náutko Pilatò atdídö iñwà Yésù ðvè dhu ndí ndírò rò. Ní kádù Pbármá tó pbíri ſ atdí miyà pbànówí dš ádrèngbále návi kanzì, ndàdù angýy mâtí Yésù nóvènà dhu nívu tsànná. <sup>45</sup>Ní wò pbànówí dš ádrèngbále nádu fíndà dhu ndí ndírò rò, kádù Yòzeft návi rídyi Yésù-abvò. <sup>46</sup>Yòzeft náadù abvo t'ótdèta tó mberà-ñ nódzì. Kádù Yésù-abvò níso mèsálabhà dš rò, ndàkpòrò ndí mberà ſ. Kádù arà ndí abvo nà, ndàrà ðtdànnà, ndílì bhalabhalà ñ ka kóbhí ròtsù ibhu ð. Wò dhu-dzidö, kádù ádrèngbä odu-ýyà-ba nígèrè, ndàpbí ndí ibhu-li'ð ní. <sup>47</sup>Mágadalà tó pbanga ſ Màriyà mà, Màriyà Yésè-tsánà mánà, náadù okò 'ambé kótdè ka kí ró nga nándà dö.

<sup>u</sup>15.28 Isa 53.12

<sup>v</sup>15.46 Abvo t'ótdèta tó mberà níi'í kítaní tí kátina itsukpó-nzo-imvò ní ka kódyù mberà.

Yésù rí ndìngbè ove-bvà rò dhu

(Mát 28.1-8; Luk 24.1-12; Yùw 20.1-10)

**16** <sup>1</sup>\*Sàbatù-idhò nádà dhu-dzidò, Mágàdalà tó pbanga ɔ Màriyà mà, Màriyà,  
Yákobhò-tsánà mà, Sòlomì mánà nüudzí ndírù róngò akyé, ndíni 'owu tí  
Yésù-abvò-ngbò nütri ní. <sup>2</sup>Ní kútsingá nyé, \*Sàbatù dzidò rúbho nga ɔ, adyifò rí ndítò  
rórò, abádhí náawù Yésù ka kótdò i. <sup>3</sup>Ní otu ɔ, abádhí owúnà dhu òngò rò tsàyá nzínziya  
ɔ, 'àmbe àtìnà dò: «Ádhì wò odu-iyà-ba nögere rí àlètò ibhu-lí rò?» <sup>4</sup>Pbétà, yà i èbbè nga  
'àndà rò, abádhí ala wò odu iwà ka kògèrè igi ró. Obhó tí, ndí odu i'í àdràngbà nyé. <sup>5</sup>Ní  
abádhí atsù ibhu ɔ, 'àdè òdwòwù kanzù nafò kpatsibhíngba<sup>w</sup> nála fangà dònà rò àdè ányì rò.  
Ní odo náadò i'st atdídò abádhí ɔ. <sup>6</sup>Ní, wò kpatsibhíngba adò àtìnà abádhí ní: «Inzì nyónzi  
odo, nyí nyónena ní Yésù, Názaretì ɔ ale, yà mìsàlabhà dò ka kútò. Kingbè wà ndì, ní  
kárì imbá iró. Nyàndà, kànì kǎ-bvò ka kili ràyi ró nga. <sup>7</sup>Nyòwu nyàncò dhu Péterù mà tò,  
ngékpà ábhàlò mánà nyati, kà ràrì arà nyödò Gálilayà tó pbirì ɔ rò. Ányì ní ndí nyí kàlò,  
yà fükè këno ka dhu bhéyi.» <sup>8</sup>Ní abádhí nüuvò ibhu ɔ rò, 'àdè òtse itse nyé ndí ibhu  
tí rò. Obhó tí, abádhí ambénà iwi dò, idhò ràdè 'ukò atdídò. Ndírò abádhí nüancò nzá atdí  
duh mà atdí ale tò mâtí, odo nà i'í f'í dhu-okú dò rò.

Yésù rí ndàvì Mágàdalà tó kigò ɔ Màriyà tò dhu

(Mát 28.9-10; Yùw 20.11-18)

<sup>9</sup>[Yésù níitdègu ndìngbè, ní sàbatù-idhò dzidò wemberè tó idhò ɔ, kávì ndí angyi  
Mágàdalà tó pbanga ɔ Màriyà tò. Ndí Màriyà ní ndí àràbhà nzére-alafí kípfo ònà rò.  
<sup>10</sup>Íyàdhíyà adò arà ndí dhu náñò yà Yésù mà ní'í mánà ale tò. I ale ní'í izé nà, 'àdè  
àmbe àdzì dò. <sup>11</sup>Pbétà, abádhí níitdègu Màriyà rätina Yésù rìngbè wà ndì, ndírò iwà ndí  
ràla ka dhu níri, ní abádhí náadò nzá kà rënöna dhu ná'ù.

Yésù rí ndàvì pbìndà ábhàlò nzínzi ɔ óyò ábhàlò tò dhu

(Luk 24.13-35)

<sup>12</sup>Wò dhu-dzidò, Yésù náavì ndí pbìndà ábhàlò nzínzi ɔ óyò ale tò. Kávì ndí abádhí tò  
inzì abádhí rí ndènì òná vurò woyò ɔ. I ábhàlò nüubhíma òwu rò atdí pbanga ɔ. <sup>13</sup>Ní i  
ábhàlò náadò 'àdu, 'òwù ndí dhu nòvò ngékpà ábhàlò tò. Pbétà i ábhàlò náadò nzá abádhí  
rënöna dhu ná'ù.

Yésù rí ndàvì pbìndà idre dòná atdí nà ábhàlò tò dhu

(Mát 28.16-20; Luk 24.36-49; Yùw 20.19-23; Kas 1.6-8)

<sup>14</sup>Kà ríku dòná rò ní, Yésù náavì ndí pbìndà idre dòná atdí nà ábhàlò tò, ònyè nónyé  
abádhí rí òná kàshmì ɔ. Ní Yésù apè ndòrè abádhí dò ndàti: «Nyí nyí'í mbă a'uta nà,  
ndírò afíkè rí'í odú nyé, inzá nyí nyà'ù yà ma mìngbè ma dhu nàla ale rënöna dhu  
duh-okú dò rò.» <sup>15</sup>Wò dhu-dzidò, kádò àtìnà abádhí ní: «Nyòwu yà adzì ɔ kórò ngari ònà,  
nyadò Kágàwà bhà Ídzi Mákérit náñò kórò ale tò. <sup>16</sup>Nyí nyónöna dhu ná'u rí, ndàdè  
bàtitò nála ale nòcgáya ògà. Pbétà inzì rí nyí nyónöna dhu ná'u ale dò ka kòtdíya anya.  
<sup>17</sup>Kárí ní i yà nyí nyónöna dhu ná'u ale náñi rò ka kowuya ròyá ize: abádhí nówuya  
nzére-alafí nípfo rò indrò ɔ rò ɔvòdu rò. Abádhí nówuya òte rò yà inzà i apè ènnà  
angyangyi alávà ɔ. <sup>18</sup>Abádhí nówuya mbă osu mà nála rò ɔtsáya ní, 'àdè indrò òho rí  
itsu mà nómwà, ní atdí nzére dhu mà náaraya nzí ndònzi rí abádhí rí. Abádhí nówuya  
ɔtsáya náli rò andítále dò, i ale ràdè èggò.»

<sup>w</sup>16.5 Ndí kpatsibhíngba ni'í Kágàwà bhà málàiyikà.

Yësù r̄ ndàdū Kàgàwà i ðrù-akpà ò dhu

(Luk 24.50-53; Kas 1.9-11)

<sup>19</sup> Wò dhu bhëyi Ádrèngbâle Yësù nòvò dhu pbìndà ábhàlì tò dhu-dzidë, Kàgàwà náadù kòdyì tina ò ðrù-akpà ò, kà ràdù àdi Kàgàwà bhà fangà dònà rò. <sup>20</sup> Ní Yësù bhà ábhàlì adù òwu Kàgàwà bhà Ídzi Mákërà nénò kóró ngari ònà. Ádrèngbâle Kàgàwà náaránà abádhí-dzènà nónzì rɔ ndi kasù ɔ, ndàdù àrà abádhí rãñona ɔte tó obhóngá nábhà rɔ ràvi ndì wìwì-otù ɔ<sup>x</sup>.]

---

<sup>x</sup>16.20 Mrk 16.9-20 r̄'ì ìmbà ibí ngäkpà angyè Andítá ò.